

‘Ολοκληρώνεται ή έρευνα για τή γραφή
**Η «ΑΠΟΚΡΥΠΤΟΓΡΑΦΗΣΗ»
ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΦΩΝΗΕΝΤΩΝ**



Τὰ ἔξι εὐλητικά φωνήεντα, ὅπως γράφονταν
στὴν πανάρχαια Γραμμικὴ Γραφὴ Λῆσ Κρήτης

‘Η Κρήτη πανάρχαιο ὄρμητήριο
έξερευνήσεως ὀλόκληρης τῆς Γῆς

ΔΑΥΛΟΣ

Μηνιαίο Περιοδικό

Κυδαθηναίων 29, Πλάκα,

105 58 Αθήνα

Τηλέφωνα: 32.23.957 ή 98.41.655

* Τα γραφεία του Περιοδικού
λειτουργούν πρωτίνες ώρες
9.30-13.30, καθημερινά.

* Ιδιοκτήτης — Έκδότης —
Διευθύντης:

ΔΗΜΗΤΡΗΣ Ι. ΛΑΜΠΡΟΥ

Αχαλέως Μουσδάν 51,
Π. Φάληρο

* Φωτοστοιχιοθεσία: Άτελιέ:
Ν. ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ & ΣΙΑΕΤΗΣ
Μάγερ II, Αθήνα, Τηλ. 5221792

* Εκτύπωση-Βιβλιοδεσία:
«ΒΑΣΙΛΑΚΩΣ & ΣΙΑ ΕΠΕ»
Καλλιδρόμος 19

Μετώρνας: Τηλ. 5726819

* Τιμή τεύχους δρχ. 230
— Έτηπαι συνδρομή δρχ. 2.500
— Όργανοι πρώτης δρχ. 4.000
— Φωτιτήρια δρχ. 1.500
— Εξωτερικού δρχ. 50

* Αποφθημένες δέν δημοσιεύονται.
Τα χειρόγραφα δὲν έπιστρέφονται

* Εκτείνεται η αναδημοσίευση
δρμάτων του ΔΑΥΛΟΥ υπό τάν
όρον ότι θα ανυψώρεται ρητά ή
πηγή τους

* Όλες οι συντροφίες, τα βιβλία
και τα ταχυδρόμια εμβώματα
στη διεύθυνση:

Δημήτρης Λάμπρου, Μουσδάν 51 —
17562 Παλαιά Φάληρο, Αθήνα

* Παρακαλούνται οι συνδρομητές
που άλλαζουν διεύθυνση, να το
γνωστοποιούν στο περιοδικό.

ΣΤΟ ΤΕΥΧΟΣ ΑΥΤΟ:

ΣΕΛΙΣ 4676:

* Η α' φάση της έρευνας για τη γλώσσα

Α.Ι.Δ.

ΣΕΛΙΣ 4677:

* Η «ἀποκρυπτογράφηση» τῶν φωνητῶν
Α.Ε.Ο

ΗΑΙΑΣ ΤΣΑΤΣΟΜΟΙΡΟΣ

ΣΕΛΙΣ 4690:

* Η «ἀδιαφορία τοῦ απόλυτου»

ΑΝ. Ν ΖΟΥΜΠΟΣ

ΣΕΛΙΣ 4693:

Μείζων Λόγος

ΔΕΙΝΙΑΣ ΔΙΚΑΙΟΣ

ΣΕΛΙΣ 4701:

* Η γραφή τῶν Μάγιας είναι ή Γραμμική Α
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΠΛΕΥΡΗΣ

ΣΕΛΙΣ 4705:

* Η έλληνική ἐπιχείρηση τοῦ 2000:
Παιδεία καὶ ἀνάπτυξη τῶν στελεχῶν

ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΜΑΥΡΟΣ

ΣΕΛΙΣ 4713:

* Η Κρήτη πανάρχαιο όρμητήριο
ἔξερενησης διόδοκηρης τῆς Γῆς
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΓΕΩΡΓΑΝΑΣ

ΣΕΛΙΣ 4721:

* Επιλογή ἐπιστολῶν ἀναγνωστῶν
ΜΙΧΑΗΛΣ ΔΑΝΙΚΑΣ, ΣΠΥΡΟΣ ΕΥΛΑΜΠΙΟΣ,
ΑΧ. ΤΑΓΑΡΗΣ, «ΣΕΛΛΟΣ», Κ. ΨΥΧΟΓΥΙΟΣ

ΣΕΛΙΣ 4732:

* 30 χρόνια μετά: Νίκος Καζαντζάκης
ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΠΑΛΟΥΡΔΟΣ

ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΗ ΑΝΕΚΔΟΤΗ ΠΟΙΗΣΗ

Ν. Κεχαγιᾶς Ναϊθωνας, Χρ. Κατσιγιάννης, Ι.
Λιακόπουλος, Μ. Ψαρρού-Λιατοπούλου

ΜΟΝΙΜΕΣ ΣΤΗΛΕΣ

ΜΕΤΕΩΡΙΣΜΟΙ: σελ. 4691 • ΑΚΡΟΒΟΛΙΣΜΟΙ:
σελ. 4711 • ΔΙΗΓΗΜΑ: σελ. 4727 • ΚΙΝΗΣΗ Ι-
ΔΙΩΩΝ: σελ. 4733

‘Η πρώτη φάση τῆς ἔρευνας γιὰ τὴ γλῶσσα

Τὸ ζήτημα τῆς γλῶσσας, ποὺ τὰ τελευταῖα χρόνια ἔρευνā ὁ «Δαυλός» σὲ τεράστιο βάθος καὶ ἕκταση μὲ πρωτοπορία τῆς ἀναζητήσεώς του τις ἔρευνες τοῦ κ. Ἡλία Λ. Τσατσόμοιρου, συμπληρώνει σὲ λίγο (στὰ προσεχῆ δύο ἡ τρία τεύχη μας) τὴν πρώτη καὶ κύρια καὶ προσδιοριστική φάση του. Στοὺς τυπωμένους τόμους τοῦ Περιοδικοῦ αὐτοῦ ἔχουν ἥδη κατατεθῆ «τομές» τοῦ πελώριου ζωτικοῦ προβλήματος «Γλῶσσα - - Πολιτισμός», ποὺ ἔχουν πραγάγει τὴν γνώση (ἄς μήν ἐκληφθῇ τοῦτο ὡς καυχησιολογία) σὲ σημεῖο ποὺ στὴν ἴστορία τῆς παγκόσμιας ἐπιστήμης καὶ τῆς διανοήσεως δὲν εἶχε ἀλλοτε φθάσει ἡ ἔρευνα στὸ θέμα αὐτό, ὅπως ἔχουν ἀντιληφθῇ καὶ οἱ ἀναγνῶστες μας. Στὶς βιβλιοθήκες καὶ στὴ σκέψη μερικῶν χιλιάδων ἀνθρώπων τοῦ τόπου αὐτοῦ — καὶ δχι μόνον αὐτοῦ - - ἔχει μπῇ καὶ κατέλαβε τὸ χῶρο τῆς μιὰ νέα ἐρμηνεία, μιὰ νέα ἰδέα καὶ μιὰ νέα διάσταση τοῦ Πνεύματος καὶ τοῦ Πολιτισμοῦ, ἔνα νέο μήνυμα μὲ παγκοσμιότητα, ποὺ ἀνοίγει νέους ἀπεριόριστους ὄριζοντες στὴν πανανθρώπινη προβληματικὴ τοῦ καιροῦ μας.

Υπάρχουν δύο ἀξιοσημείωτα φαινόμενα στὴν ἔξελιξη αὐτῆς. Τὸ πρῶτο εἰναι ἡ στάση καὶ ἡ θέση τῶν «εἰδικῶν». Οἱ ἀνθρώποι αὐτοί, μὲ τὸν ὑπερβολικὸ γιὰ τὰ μέτρα ἐνός «εἰδικοῦ» ρόλου ποὺ τοὺς ἔχει ἀναγνωρισθῇ στὴν ἐποχή μας, ἀπεδείχθη διτέ δὲν δικαιολογοῦν τὴν φήμη καὶ τὸ κῦρος ποὺ γενικῶς ἀπολαμβάνουν. Δὲν εἰναι εἰς θέσιν νὰ κρίνουν καὶ νὰ ἀξιολογήσουν μιὰ ψοιαδήποτε «πρόταση» ἐπὶ ἀντικειμένων τῆς ἀρμοδιότητάς «τους», δταν αὐτὴ ἔχεψεγη ἀπὸ τὰ τετριμένα. «Οπως δὲν εἰναι εἰς θέσιν οὔτε νὰ τὴν ἀπορρίψουν. Στέκουν μπροστά της σιωπηλοί, ἀπραγοί, οὐδέτεροι, χωρὶς «θέσην». Τοῦτο εἰναι φυσικό. Ἡ βαθειά γνώση καὶ ὁ στοχασμός ἡταν καὶ εἰναι θέμα ἀποκλειστικὰ τῆς διανοητικῆς ἀνησυχίας καὶ τῆς λογικῆς δυνάμεως τοῦ ἀνθρώπου. Ἡ «εἰδίκευση» καὶ ἡ «ἀρμοδιότητα» εἰναι συμβατικές (καὶ ἐν τέλει ἔξουσιαστικές) ἰδιότητες δοτὰ ἀξιώματα τῆς τεμαχιστικῆς ἐποχῆς μας. Σὲ ἐποχές ρηγματικῶν συμβάντων στὸ χῶρο τῆς Ἐπιστήμης καὶ τοῦ Στοχασμοῦ (ὅπως στὴν ἐλληνικὴ ἐποχὴ) οἱ «εἰδικοί» καὶ οἱ «ἀρμόδιοι» ἡταν ἀγνωστα φρούτα. Δὲν ἔχει, λοιπόν, νὰ

περιμένη κανεὶς τίποτε ἀπὸ τοὺς εἰδικοὺς αὐτοὺς βιοπαλαιστές, παρεκτός τοῦ ρόλου τοῦ (ἀνεπαρκέστατου) δικηγόρου μιᾶς (σαθρῆς) κρατούσης ταξεως ἰδεῖν καὶ πραγμάτων.

Τὸ δεύτερο ἀξιοσημείωτο φαινόμενο, ποὺ προέκυψε ἀπὸ τὴν προώθηση τῆς γνώσεως μέσω τῶν ἔρευνῶν καὶ διανοημάτων ποὺ διατυπώθηκαν καὶ τυπώθηκαν ὡς τώρα στὸ «Δαυλό», εἰναι ἡ στάση τῆς ἔξουσίας. [Διευκρινίζει ὅτι μὲ τὸν ὄρο ἔξουσία ὁ «Δ» δὲν ἔννοει ποτὲ τὴν κομματικὴ - κρατικὴ προθήκη τῆς, τὴν όποια ἀπλῶς θεωρεῖ «κορυφὴ τοῦ παγκόσμου»]. Ὁ σκύλος τῆς ἔξουσίας σιωπᾶ, ἀλλὰ «δείχνει τὰ δόντια του». Δὲν γανγίζει ὅμως, μέχρι στιγμῆς, καὶ δὲν δαγκώνει. Ἡ συμπεριφορά αὐτὴ δὲν προδικάζει τίποτε. Ἡ ἔξουσία κατὰ καιρούς — καὶ κατὰ τὴν ποιότητα τῶν ἐγκεφάλων ποὺ εἰναι φορεῖς τῆς καταστρέφει τὸν Κρότωνα, δίνει τὸ κόνειο, καίει βιβλιοθήκες ἢ στοχαστές ζωντανούς· ἢ, ἀντιστρόφως, ἐπιβάλλει τὴν διδασκαλία τῶν ἰδεῶν τοῦ Πιθαγόρα, τοῦ Σωκράτη καὶ τοῦ Γαλιλαίου στὴν Παιδεία τῆς, καὶ ἐπανεκδίδει μὲ δικά της ἔξοδα ὅ, τι σώθηκε ἀπὸ τὸ πνευματοφάγο πῦρ τῶν ἔξουσιαστικῶν τῆς ἐμπρησμῶν. Ὁ σκύλος τῆς ἔξουσίας εἰναι σίγουρα ἔνας ἐπιπόλαιος σκύλος, ποὺ δὲν μπορεῖ μὲ τὴν πρώτη ματιά νὰ ἔχεψειση ποιός εἰναι κλέψης καὶ ποιός ἀθῶς περαστικός: δὲν ἔχει μνήμη καὶ ἡ ὅσφρησή του δὲν λειτουργεῖ «διαχρονικά».

Περαστικοὶ διαβάτες ἔχω ἀπὸ τὸ ἀνάκτορο τῆς ἔξουσίας ἡταν καὶ εἰναι ὅλοι οἱ αὐθεντικοὶ ἀναζητητές. Κανεὶς ἀπὸ αὐτοὺς δὲν εἰναι «ἴκανός» νὰ κλέψῃ τοὺς «θησαυρούς» τῆς. Γιατὶ ἂν ἡταν, θὰ ἀκολουθοῦσε ἄλλους, πολὺ πιὸ εύκολους δρόμους, πασίγνωστους, ἀπὸ αὐτοὺς ποὺ ὀδηγοῦν ἀκίνδυνα καὶ ἀπὸ τὴν πίσω πόρταν στὸ Παλάτιον. Κι ἐμεὶς ἀπαλλαγμένοι ἐντελῶς ἀπὸ τὴν φόρτιση «φιλοδοξιῶν» καὶ σκοποθηρίας, βαδίζουμε μὲ ἀγαθὸ συνειδός, ἀπτότεροι. Μέσα σ' ἔνα περιβάλλον σκότους, ἃν κατὶ ἀξίζη τὸν κόπο νὰ ψάχνη νὰ βρῆ κανεὶς, εἰναι κάποια ἀκτίνα φωτός, γνώσεως. «Ο, τι δήποτε ἄλλο εἰναι ἀναγκαστικὰ ἄμορφο, ἀόρατο · καὶ συνεπῶς ἀνύπαρκτο. Πρόκειται, ἐν τέλει, γιὰ προσπάθεια αὐτογνωσίας καὶ αὐτοακεραιώσεως.

Α.Ι.Λ.

ΗΛΙΑΣ Λ. ΤΣΑΤΣΟΜΟΙΡΟΣ

‘Η «ἀποκρυπτογράφηση» τῶν ἑλληνικῶν φωνηέντων

ΟΙ ΠΡΩΤΟΓΕΝΕΙΣ ΣΗΜΑΣΙΕΣ ΤΩΝ Α, Ε, Ο

Στὸ προηγούμενο ἄρθρο («Δαυλός» τ. 82, σ. 4615) ἀναφέρθηκα γενικῶς στὸ περὶ τῶν φωνηέντων θέμα, καὶ μεταξὺ τῶν ἄλλων ἔλεγα, ὅτι τὴν «προσωδία» ἵσως κατὰ τὴν πρώτη περίοδο τῆς ὀνοματοποιίας τῶν μικρῶν ἀρχεγόνων λέξεων («μορφημάτων») ἡταν σὲ θέση νὰ διακρίνῃ καὶ ἐρμηνεύῃ ὁ κάτοικος τοῦ ἑλληνικοῦ χώρου. Δὲν θὰ ἡταν ὅμως δυνατὸν τοῦτο νὰ συνεχισθῇ ὅταν ἀρχισε ὁ σχηματισμὸς συνθέτων λέξεων, τῶν ὁποίων ἡ «ἀναγνώριση» δὲν γίνεται ἐκ μόνης τῆς προσωδίας. Καὶ ἄλλος ἐπίσης λόγος ἔκανε δύσκολη τὴν ἀναγνώριση αὐτή, καὶ αὐτὸς ἔχει σημειωθῆ ὑπὸ τῶν γραμματικῶν.

‘Υπῆρξαν πολλὲς μεταβολὲς στὴν χρήση τοῦ ἐνὸς ἥ ἄλλου φωνήεντος κατὰ τὴν ἐκφορὰ τῆς ὁδίας λέξεως, π.χ. Α ἀντὶ Ο ἥ Α ἀντὶ Ε ἥ Η κ.λπ. Αὐτὲς οἱ μεταβολὲς φωνηέντων, ἀλλὰ καὶ συμφώνων, ἔγιναν τὸ σημεῖο ἀναφορᾶς τῶν ἴδιωμάτων, τὰ ὁποῖα ἀνεπτύχθησαν, γιὰ κάποιους ἀρχικοὺς λόγους, καὶ ἔπλασαν ἀκόμη καὶ ἐντελῶς διαφορετικὲς λέξεις στὸν εὐρύτερο ἑλληνικὸ χῶρο ἐμποδίζοντας τὴν «κοινὴ ἀκουστικὴ ἀναγνώριση». Ἡ πορεία ἐκ τῆς «ἐλλοπικῆς» στὴν «κυκλωπικὴν» τῶν κτηνοτρόφων καὶ ἀργότερα ἡ ἀνάπτυξή της ἐντός τῶν «Μουσείων» (γιὰ νὰ φθάσουμε στὴ διαμόρφωση, διὰ τοῦ γραπτοῦ λόγου, κάποιας γλώσσας «κοινῆς», ἥ ὁποία καὶ ὀνομάσθηκε «έλληνική») κατορθώθηκε, ὅπως τόνισα, α) διὰ νέων λέξεων ποὺ σήμαιναν πράγματα ποὺ ἐστεροῦντο ὀνομάτων (*διπλασιολογία*). β) διὰ τῆς ἀπλουστεύσεως τῶν παραστάσεων τῆς «γραφῆς τῶν πραγμάτων» διὰ νέας γραφῆς (*εἰκονολογία*) καὶ γ) διὰ τῆς λεκτικῆς διατυπώσεως, συστηματικώτερα, τῆς ἀθροιστικῆς γνώσεως τῶν χιλιετιῶν σὲ δλους τοὺς κλάδους τῆς ἀνθρώπινης δραστηριότητος (*γνωμολογία*). ὥστε νὰ διαδοθοῦν οἱ γνώσεις αὐτὲς καὶ βοηθήσουν τὴν ἀνθρώπινη ζωὴ σὲ δλο τὸν πλανήτη. Αὐτὴ τὴν προσπάθεια ἦλθε νὰ καλύψῃ ἥ ἀπλουστευμένη γραφὴ καὶ ἥ ὁ ρθογραφία. Ήπονοδόντας τὴ σειρὰ τῶν φωνημάτων (γραμμάτων ἐν προκειμένῳ) ποὺ περιέκλειαν, καὶ ὡς εἰκόνα καὶ ὡς «προσωδία», τὸ ἐπιθυμητὸ περιεχόμενο τοῦ σημείου (λέξεως). Ο ἰσχυρισμὸς ἐπομένως ὅτι καὶ ἡ γραφὴ εἶναι κάτι τὸ συμβατικό, ὅπως τονίζει ὁ καθηγητὴς κ. Γ. Μπαμπινιώτης (βλ. «Δαυλὸν» τ. 82), δὲν εἶναι ἀληθῆς, καὶ μάλιστα ἥ μὴ συμβατικότητα τῆς γραφῆς εἶναι ἰσχυρότερη καὶ αὐτοῦ ἀκόμη τοῦ «φωνητικοῦ ἴνδαλματος». Διότι ἥ μὲν εἰκόνα, ἃν ὑποθέσουμε ὅτι ἡ «γραφὴ» τοῦ σημείου στὰ πανάρχαια χρόνια ἡταν τὸ ἵδιο τὸ σχέδιο τοῦ ἄνευ ὀνόματος ἀκόμη πράγματος, ἡταν σταθερὴ καὶ ἀμέσως ἀντιληπτὴ ἀπὸ δλους, ἐνῶ ὁ ἥχος (προσωδία) καὶ τὸ περιεχόμενο τοῦ σημείου (λέξεως) ἐπλάθετο διαρκῶς, ὅπως στὸ παράδειγμα «δένδρο», ἔννοια ποὺ ἵσως παλαιότερα ἀπεδίδετο μὲ

τὴ λέξη «δρῦς» καὶ ἀκόμη παλαιότερα μὲ τὸ «δουρός». Θὰ δώσω ἀκόμη ἔνα παράδειγμα. Ἐὰν π.χ. δὲν ὑπῆρχε τὸ ὄνομα «σῦς» (γουρούνι) καὶ γιὰ νὰ γίνη ἀντιληπτὸς κανεῖς στοὺς συνομιλητές του σχεδίαζε ἔνα γουρούνι ἀλλὰ ἔδειχνε ἔναν ...ἄνθρωπο, τότε τὸ ἀκροατήριο θὰ ἔσποῦσε σὲ γέλια, αἰσθανόμενο τὸ ἀστείον τοῦ πράγματος. Ἐν τούτοις μετὰ ἀπὸ πολλὲς χιλιετίες οἱ ἐπικρατήσαντες γλωσσολόγοι τὸ ἐπαναλαμβάνουν, θεωροῦντες τὴν «συμβατικότητα» ως κάτι τὸ πολὺ σοβαρό! (F. Saussure «Μαθήματα Γεν. Γλωσσολογίας», σελίς 57, ἔκδ. Παπαζήση: «Ἡ γραφικὴ εἰκόνα τῶν λέξεων μᾶς χτυπᾷ σὰν ἔνα ἀντικείμενο ποὺ διαιρεῖ καὶ εἶναι στέρεο, καὶ εἶναι περισσότερο κατάλληλη ἀπὸ τὸν ἥχο νὰ συγκροτήσει τὴν ἐνότητα τῆς γλώσσας μέσω τοῦ χρόνου. [Σημ. γρ.: Γιατὶ ἄραγε;]. Ὁ δεσμὸς αὐτὸς εἶναι ἐπιφανειακός καὶ δημιουργεῖ μιὰ καθαρὰ πλαστὴ ἐνότητα: εἶναι πολὺ πιὸ εύκολο νὰ συλλάβουμε αὐτὸν παρὰ τὸν φυσικόν, τὸν μόνο πραγματικὸ δεσμό, τὸ δεσμὸ τοῦ ἥχου»).

Ο Saussure ἔχοντας καταλήξει στὴν ἀντίληψη ὅτι: καὶ ἡ γραφικὴ εἰκόνα (ἢ «ἄνδαλμα», ὅπως προτιμᾶ ὁ καθηγητής κ. Γ. Μπαμπινιώτης) εἶναι κάτι τὸ συμβατικό, ὅπως καὶ ὁ ἥχος τῶν λέξεων, δὲν προσπάθησε νὰ συλλάβῃ τοὺς λόγους αὐτῆς τῆς τεραστίας σημασίας ἐνότητος «μέσω τοῦ χρόνου». Ἐὰν βεβαίως ὠπισθοδρομοῦσε νοερῶς στὸ χρόνο, θὰ ἔφθανε πράγματι στὴ φυσική εἰκόνα τοῦ πράγματος (σχέδιο μίμησης ἀντὶ γραφῆς) καὶ τοῦ φυσικοῦ ἥχου (προσωδία) τοῦ πράγματος, ποὺ αὐτὸς ἔχει ἐκ τῆς φύσεώς του (ἀνεμος — ῥοὴ ὕδατος — φωνὲς ζώων κ.ἄ.) ἢ, προκαλούμενο ἐκ τῶν φυσικῶν φαινομένων καὶ αὐτοῦ τοῦ ἀνθρώπου, παράγει ἢ ποὺ παράγεται ὑπὸ μόνου τοῦ ἀνθρώπου. «Ἔτσι φθάσαμε στὴ «συμβατικότητα» καὶ γιὰ τὴν γραφή, τὴν ὅποια ὁ καθηγητής κ. Γ. Μπαμπινιώτης ἔρμηνεύει λέγοντας: «Ἡ γνῶσι τῶν ὀπτικῶν ἴνδαλμάτων εἶναι πρόσθετη γνῶσι. ἐμφανίζομένη μόνο κατὰ τὴν πρόσκτηση ὁρισμένου ὀρθογραφικοῦ συστήματος. Καὶ ἐδῶ πρόκειται γιὰ γνῶσι ὁρισμένων συμβατικῶν συνάψεων» (Θεωρ. Γλωσ., σελίς 119).

Ἄλλη παρατήρηση εἶναι ὅτι ὁ φωνολογικὸς συνδυασμὸς καὶ ἡ συγκεκριμένη τάξη (σειρά), μὲ τὴν ὅποια ἐμφανίζονται τὰ φωνήντα (γράμματα), γίνονται ἀποδεκτὰ ὅχι βεβαίως ἐκ τοῦ λόγου ὅτι δὲν προσκρούουν ἢ δὲν τὰ ἀπορρίπτει τὸ «γλωσσικό μας αἴσθημα», ἀλλὰ διότι κάθε γράμμα βρίσκεται στὴ θέση ποὺ ἔχει ως σύμβολο ὁρισμένων ἐννοιῶν στὸν ἐκφραζόμενο διὰ τῆς σχηματιζόμενης λέξεως ὁρισμό. «Ελεγα ἀκόμη ὅτι τὸ «ἀρκτικὸ» γράμμα ἐκάστης λέξεως εἶναι καὶ «ἡγετικὸ» γράμμα, θεμέλιο τῆς περικλειομένης σημασίας.

Ἡ ἀνάλυση τῶν φωνητῶν ποὺ ἀκολουθεῖ περιορίζεται ἐδῶ στὶς σημασίες τους, ὅπως οἱ γραμματικοὶ τὶς κατεχώρισαν ἀντλῶντας τες ἐκ τῆς χρήσεώς των κατὰ τὴν πάροδο τῶν χιλιετιῶν. Στὴ συνέχεια καὶ κατὰ τὴν ἀνάπτυξη τῶν ἀντιστοίχων λημμάτων θὰ ἀναπτυχθῇ καὶ αὐτὸς ποὺ ἐτόνισα, ὅτι «οἱ λέξεις κατασκευάζουν λέξεις».

Α, ἄλφα (’Α-ρχὴ Λ-όγου Φ-ύσις — ”Α-νθρωπος).

Τὸ «Α» εἶναι τὸ πρῶτο γράμμα τοῦ ἑλληνικοῦ ἀλφαβήτου. Εἶναι ὁ ἥχος τῆς ἀνθρώπινης ἀναπνοῆς, δηλαδὴ ὁ ἥχος τῆς ζωῆς ποὺ ἀρχίζει μὲ τὴν πρώτη κραυγὴ τοῦ νηπίου. Στὸ Λεξικὸν τῶν H. Lindell - K. Scott καὶ M. Κωσταντινίδη σημειώνονται (ἐδῶ συνοπτικά) τὰ ἀκόλουθα:

Μεταβολαὶ τοῦ “α” (βραχύ):

1. Αἰολ. ἀντὶ «Ε» εἰς μερικὰ ἐπιρρήματα χρόνου ἢ τόπου, π.χ. ἄλλοτα ἀντὶ ἄλλοτε, ἔνερθα ἀντὶ ἔνερθε. Ἐπίσης «Α» ἀντὶ «Ο».

2. Δωρ. (α) ἀντὶ «Ἐ», π.χ. ἄλλοκα ἀντὶ ἄλλοτε, ἄνωθα ἀντὶ ἄνωθε· (β) ἐπίσης στὴ ρίζα τῆς λέξεως Ἀρταμις ἀντὶ Ἀρτεμις, ἀτερος ἀντὶ ἔτερος κ.ἄ.· (γ) ἀντὶ τοῦ «Ο», π.χ. εἴκατι ἀντὶ εἴκοσι κ.λ.π.

3. Ἰων. (βραχὺ) (α) ἀντὶ «ε» ως μέγαθος ἀντὶ μέγεθος· (β) τὸ α (βραχὺ) ἐνίστε γίνεται «η» ἐν τοῖς ἀριθμητικοῖς: διπλήσιος, πολλαπλήσιος ἀντὶ διπλάσιος, πολλαπλάσιος κ.λ.π.· (γ) τὸ α (βραχὺ) κείται ἀντὶ τοῦ «η»: λέλαμμαι ἀντὶ λέλημμαι, λάξομαι ἀντὶ λήξομαι, μεσαμβρίη ἀντὶ μεσημβρία κ.λ.π.· (δ) α (βραχὺ) ἀντὶ «ο» ως ἀρρωδέω ἀντὶ ὄρρωδέω.

Μεταβολαὶ τοῦ «α» (μακρόν):

1. α (μακρὸν) εὑρηται σταθερῶς ἐν τῇ Αἰολ. καὶ Δωρ. ἀντὶ Ἰων. «η». Ἡ Ἀττ. διάλεκτος ἀκολουθεῖ ἄλλοτε τὴν Ἰων., ἄλλοτε δὲ τὰς παλαιοτέρας διαλέκτους διότι οὐδεμία σχεδὸν ἀμφιβολία ὑπάρχει ὅτι ὁ εἰς «α» (μακρὸν) τύπος είναι παλαιότατος. Λύναται δὲ νὰ τεθῇ ως γενικὸς κανὼν ὅτι τὸ «η» εἰς τὴν Ἰων. γίνεται «α» (μακρὸν) εἰς Αἰολ. καὶ Δωρ. εἰς τὰς καταλήξεις τῆς α' κλίσεως, ὅπως πύλα, Ἀτρείδας κ.λ.π. ἀντὶ πύλη, Ἀτρείδης κ.λ.π., ὅπως ἀκόμη καὶ ὅπουδήποτε τὸ «η» κείται ἀντὶ τοῦ «α» εἰς τὴν ρίζαν ἡ εἰς κάπιον ἀρχικὸν τύπον, ὅπως θνάσκω ἀντὶ θνήσκω (ρίζα ΘΑΝ-), μνᾶμα (ρίζα μνᾶ-) κ.λ.π., ἀλλ' ὅταν τὸ «η» προέρχεται ἐκ τοῦ «ε» ἢ «ει» τότε διατηρεῖται ἐν τῇ Αἰολ. καὶ Δωρ. ως ἥρχόμιαν (έρχομαι) ἀλλ' ἀρχόμαν (ἀρχομαι), μάτηρ (ρίζα μάτερ) κ.λ.π.·

β) τούναντίον ἐν τῇ Δωρ. τὸ «αε» καὶ «αει» κατὰ τὴν κλίσιν τῶν εἰς -άω ρήματων δὲν συναιρεῖται εἰς α (μακρὸν) ἀλλὰ εἰς «η», π.χ. ὄρῆς ἀντὶ ὄρῆς·

γ) εἰς τὴν Δωρ. «αο» καὶ «αω» συναιροῦνται δχι εἰς «ω» ἀλλὰ εἰς «α» (μακρόν)·

δ) εἰς τὴν Αἰολ. ἐνίστε εύρισκομεν «αι» ἀντὶ τοῦ Δωρ. «α» (μακρὸν) ὅπως θναίσκω ἀντὶ θνάσκω.

2. Εἰς τὴν Ἰωνικὴν τὸ «η» ἀντὶ τοῦ «α» (μακρὸν) εἶναι τὸ ἵδιο γνωστὸν ὅσον καὶ εἰς τὴν Αἰολ. καὶ Δωρ. τὸ «α» (μακρὸν) ἀντὶ τοῦ «η».

Αὐτὰ γενικὰ περὶ τῶν μεταβολῶν. “Ἄς δοῦμε τώρα τὶς πλέον ἐνδιαφέρουσες σημασίες τοῦ «Α».

Α' ως ἀχώριστο προθετικὸ μόριο ἐν συνθέσει:

1. «α» (στερητικὸν) ἐκφράζει ἔλλειψη, στέρηση, ἀπουσία, π.χ. σοφός, ἀσοφός. Ἄλλοτε ὑπονοεῖ μορφή, π.χ. ἀβουλία= δυσβουλία, κακὴ σκέψη, ἀπερισκεψία: ἀπρόσωπος, κακοπρόσωπος, δυσειδής. Τοῦτο τὸ «α» (στερητικὸν) σπανίως προηγεῖται φωνήντος, ὅπως π.χ. στὶς λέξεις ἀ-άτος= ἀπαραβίαστος (Ὀδ. Φ 91), ἀ-άτος ἡ ἀητος (τρομερός, θυελλώδης), ἀήθης (ἀσυνήθης ἡ ἄνω ηθους), ἀ-κνοιος= (ἀποφασιστικός, ἀκούραστος, φίλεργος), ἀ-οπτος= (ἀόμματος, τυφλός, ἀόρατος). συχνότερα τὸ συναντοῦμε πρὸ δασείας ὅπως ἀπτος (ἀνίκητος), ἀήσσητος (μή ἡττηθείς), ἀπλος, ἀόρατος, ἀόριστος, ἀδόρος (ἄνυδρος), ἀωρος (μετέωρος, ὁ πέριξ κινούμενος).

Μερικές ἄλλες περιπτώσεις δὲν εἶναι σαφεῖς, διότι ἀπωλέσθη τὸ F (δίγαμμα), ὅπως π.χ. ἀειδέλος (ἀόρατος, σκοτεινός), ἀειδής (ἄνευ σωματικῆς μορφῆς), ἀ-

δηλος (*α-Fιδεῖν* ὁ ἔξαφανίζων, καταστρέφων: ἄ-ιδρις), (ὁ ἀγνοῶν, ἀμαθής), ἄ-στος (ἄιδής= τυφλός) κ.λ.π.

Ἐνίοτε τὸ «α» (στερητικὸν) συμπτύσσεται ἡ συμμειγνύεται μετὰ τοῦ ἐπομένου φωνήντος, π.χ. ἀεργός εἰς ἀργός, ἀλλὰ πρὸ φωνήντος συνηθέστερον εἶναι τὸ «άν». Συμφωνεῖ δὲ πρὸς τὸ ἐπίρρημα «ἄνευ», ὥστε ἐπίθετα σχηματίζομενα δι’ αὐτοῦ συνάπτονται συχνάκις μὲ γενικὴ ὥπως: ἀλαμπές ἥλιον, ἄνατος κακῶν. Τὸ εὐρίσκομεν δὲ μόνον ἐν συνθέσει μετ’ ὄνομάτων, ἐπειδὴ ὅσα ῥήματα ἔχουν τὸ «α» εἶναι πάντοτε παράγωγα, π.χ. ἀβουλέω (οὐ βούλομαι), ἀγνοέω (δὲν γνωρίζω), ἀνήδομαι (δὲν εὐρίσκω πλέον ἡδονὴ εἰς τὰ πρότερα), ἀτίχω (ἀδιαφορῶ περιφρονητικῶς) κ.ἄ.

Β' «α» (ἀθροιστικὸν) δασυνόμενον (ά) ἡ ψιλούμενον (ἀ) σημαίνει ἔνωση, μετοχή, ὁμοιότητα ὥπως π.χ. ἀθρόος, ἀπας ἡ ἀκοιτις, ἀλοχος, ἀδελφός, ἀτάλαντος, ἀκόλουθος. Ἐνίοτε δὲ λαμβάνει τὴν μορφὴν «Ο» ὥπως στὶς λέξεις ὥπατρος (όμοπάτριος), ὁγάστριος (όμογάστριος), ὅγυζ (όμόγυζ) κ.λ.π.

Γ' «α» (ἐπιτατικὸν) ἐπιτείνει τὴν δύναμη τῶν συνθέτων, λέγεται δὲ ὅτι ἀναλογεῖ πρὸς τὸ ἐπίρρ. ἄγαν= λίαν, πάνυ, σφόδρα.

Δ' «α» (εὐφωνικόν), τὸ ὄποιο τίθεται (ἰδίως Ἰων. καὶ Ἀττ.) πρὸ δύο σιμφώνων ἀπλῶς χάριν εὐφωνίας (πλαστικότητας τῆς λέξεως, καλύτερης προσωδίας), ὥπως π.χ. ἀβληχρός, ἀσπαίρω, ἀστυφίς, ἀστεροπή, ἀντὶ βληχρός (= ὀλίγος, ἀμυδρός, μάλακός, ἥσυχος, ἀτονος), σπαίρω (= σπασμοθικῶς κινοῦμαι, σπαρταρῶ), σταφίς (= ἀποξηραμένα σταφύλια), στερνοπή (= ἀστραπή). Ἐπίσης καὶ πρὸ ἐνός μόνου ὥπως τὸ ἀμείρομαι ἀντὶ μείρομαι (= ἀποστερῶ) καὶ ἀκούω= (κούω τὸ ἀκούειν ἡ ἔχω βεβαίαν γνῶσιν). Ἐπίσης ἐπίθετα ἀρχόμενα ἀπὸ τριῶν βραχειῶν συλλαβῶν ἔχουν «α» (μακρὸν) ἐν δακτυλικῷ μέτρῳ, ὡς ἀδάμαστος, ἀθέμιτος, ἀκάματος κ.λ.π.

Ε' «α» (ἐπιφώνημα) ἐν χρήσει πρὸς ἔκφρασιν ποικιλῶν συγκινήσεων.

ΣΤ' «ά», «ά» ἡ «ά, ἄ» πρὸς ἔκφρασιν γέλωτος: γά-χά.

2. Ἡ ἀναφορά μου σ' αὐτῇ τὴν ταξινόμηση ἐπιτρέπει τὴν συναγωγὴν συμπερασμάτων ἐπὶ τοῦ τρόπου τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ φωνήντος «Α» κατὰ τὴν τάξη, δομὴ, τῶν σημιάτων (λέξεων) ὑπὸ τῶν γραμματικῶν. Προσεκτικὴ μελέτη τῶν λέξεων τῆς πανάρχαιας ἐλληνικῆς γραμματείας μὲ δόδηγησαν καὶ σὲ πρόσθετα συμπεράσματα: α) ὅτι ἐντὸς τοῦ τεράστιου θησαυροῦ τῶν ἐλληνικῶν λέξεων ἔξακολουθοῦν νὰ ἐπιζοῦν ἐντὸς τῶν ρίζων ἀρχέγονες λέξεις τῆς γλωσσικῆς μας δημιουργίας ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τῆς ὄνοματοποίης (τῶν ἀπλῶν καὶ σύνθετων σχηματισμῶν τῶν φθόγγων) μέχρι τῆς περιόδου τῶν «Μουσείων Λόγων», ὅπότε οἱ λέξεις τῆς πρώτης περιόδου κατασκευάζουν ἀλλεις λέξεις καὶ αὐτές ἀλλεις διὰ τῆς μεθόδου τοῦ «όρισμοῦ» κ.λ.π., ποὺ ἦδη ἔχω ἀναπτεῖται. μιλῶντας γιὰ τὰ «Μουσεία Λόγων» («Δαυλός», τεῦχος 80-81). Ἐμεῖς βεβαίως, ἀλλὰ καὶ ὄλοκληρη ἡ ἀνθρωπότητα, μέχρι στιγμῆς πολὺ λίγο ἔχουμε αἰσθανθῆ, ἡ καθόλοι, τὴν ἔλλειψη λέξεων, προκειμένου νὰ δώσουμε ὄνομα σὲ κάποιο πρᾶγμα. Ὁ δὲ σύγχρονος τεχνολογικὸς «πολιτισμὸς» σπεύδει, ὥσες φορές εἶναι ἀνάγκη, στὸ ἐλληνικὸ λεξιλόγιο, γιὰ νὰ καλύψῃ τὶς ἐλλείψεις του σὲ λέξεις (καὶ βεβαίως χωρίς νὰ ἀνταμείβῃ τὴν πνευματικὴ ιδιοκτησία!). Στὴν πολιαρχία ὥμινος ἀρχαιότητα ηταν ἀναγκαῖο νὰ ὑπάρχῃ ὅργανο κατασκευῆς νέων λέξεων, διότι τὸ ὑψοῦ τοῦ πολιτισμοῦ προσμετρεῖται ἀπὸ τὸ πλῆθος τῶν λέξεων ποὺ ὁ πολιτισμός διαθέτει. Ὁ Πλάτων στὸν

«Κρατύλο» τὸ διατυπώνει αὐτὸ μὲ ὄριστο τρόπο: «Τὸν τιθέμενον τὰ ὀνόματα ἀναγκαῖον εἶναι εἰδότα τίθεσθαι οἷς ἐτίθετο» [έκεινος ὁ ὅποιος καθορίζει τὰ ὀνόματα εἰναι ἀναγκαῖο νὰ ὀνοματοθετῇ γνωρίζοντας τὰ πράγματα στὰ ὅποια καθορίζει τὰ ὀνόματα: 438 α]. Καὶ νομίζω ὅτι δὲν μπορεῖ νὰ ὑπάρξῃ ἡ μφισβήτηση γιὰ τὸ ποιοὶ ὑπῆρχαν οἱ ὀνοματοθέται τῆς ἀνθρωπότητας.

Μετὰ ἀπὸ αὐτὴ τὴ μικρὴ παρέκβαση θὰ τελειώσω τονίζοντας (α) ὅτι ἡ ἐρμηνεία ἐνὸς φωνήντος, εἴτε ἐντὸς τῆς φωνολογικῆς σειρᾶς ποὺ σχηματίζει τὴ λέξη (σημεῖο) εἴτε ὡς ἀρκτικὸ γράμμα της, ἀποκαλύπτεται ἐκ τοῦ ἀμέσως ἐπομένου νοηματικοῦ περιεχομένου τοῦ γράμματος ποὺ ἀκολουθεῖ (ἐὰν τὸ φωνῆν εἶναι ἀρκτικὸ) καὶ τοῦ γενικότερου νοηματικοῦ περιεχομένου, ποὺ ἀποκαλύπτει ἡ λέξη, ἐὰν (τὸ ἥ) τὰ φωνήντα συμμετέχουν στὸ σχηματισμὸ της· (β) περὶ τῶν σημασιῶν ποὺ ὑποκρύπτουν τὰ γράμματα τοῦ ἐλληνικοῦ ἀλφαβήτου γράφω συνεχῶς στόν «Δαυλὸ» (καὶ ἡδι, ὁ ἀναγνώστης του γνωρίζει τὶς σημασίες τῶν συμφώνων Β, Γ, Δ, Λ, Μ, Ν, Π, Ρ, Γ).

Τὸ φάσμα τῶν σημασιῶν τοῦ «Ε»

I. Ὄταν ἐπὶ ἄρχοντος Εὐκλείδου (403 π.Χ.) οἱ Ἀθηναῖοι παρέλαβαν ἐκ τοῦ Σαμιακοῦ ἀλφαβήτου τὸ μακρὸ «Ε», δηλαδὴ τὸ «Η», οἱ γραμματικοὶ ἔδωσαν στὸ βρυχὺ «Ε» τὸ ὄνομα «Ε-ψιλόν» ὡς στερούμενον τοῦ «δασέος πνεύματος», διότι ἔως τότε τὸ γράμμα τοῦτο (Ἑ) ἦταν ἔνα ἐκ τῶν συμβόλων (σημείων) τοῦ «δασέος πνεύματος». Τί ὅμως σημαίνουν αὐτά; Καὶ τί μᾶς ἀποκαλύπτουν;

Ἡ λέξη δασύς, εἰα, ὃ εἶναι ἡ ἀντίθετη ἔννοια τῆς λέξεως ψιλός. Αὐτὸς ὁ κατ’ ἀντίθεσιν ὄρισμὸς μᾶς ὀδηγεῖ στὸ συμπέρασμα ὅτι «δασύς» εἶναι ὁ πυκνός, πυκνόθριξ, πυκνόφυλλος [«ῥῶπας δ’ ὑπέχενε δασείας» (χλωρὰ κλαδιά πυκνόφυλλα): Ὁδ. Ξ 49], «δέρμα... μέγα καὶ δασύ» (δέρμα μεγάλο δασύτριχο): Ὁδ. Ξ 51]. Ἡ λέξη τώρα ψιλός τίθεται (α) ἐπὶ ζώων: εἶναι δὲ τὸ γυμνὸ καὶ ἄτριχον ἢ λεῖον [«δέρμα... ἐλάφοιο ψιλόν» (δέρμα ἐλάφου ἄτριχο ἢ ξυρισμένο): Ὁδ. Ν 437], (β) ἐπὶ ἐδάφους: τὸ ἀδενόδρον [«ῆμισυ δὲ ψιλήν ἄροσιν» (τὸ ἄλλο μισὸ σάν γυμνὴ γῆ καλλιεργήσιμη): Ἡλ. Ν 580], (γ) ἐπὶ ἐστερημένου τινὸς [«τὴν δὲ ψιλήν φέρε κῦμα» (τὸ δὲ ἀπὸ τοῦ μνωμένου ἀπὸ τὸν ὄπλισμό του καράβι τὸ παρέσυραν τὰ κύματα): Ὁδ. Μ 421]. Καὶ ἀκόμη ὡς στρατιωτικὸς ὄρος («ψιλοὶ» = τοξότες), πρός χαρακτηρισμὸ τοῦ πεζοῦ λόγου («ψιλὸς λόγος») ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν ποίηση τὴν ἄνευ μουσικῆς δὲ ποίησιν ἀπεκάλοιν «ψιλήν» κ.λ..

Ἡ λέξη ὅμως «δασύς» ἀκολουθούμενη ἀπὸ τὴ λέξη «πνεῦμα», μᾶς ὀδηγεῖ στὸν ἀρχικὸ τύπο «δασιλός», ἄλλως «ἡδύλος» (ὑποκοριστικὸ τοῦ ἡδύς). Ἡδύλοιν ἐπομένως πνεῦμα εἶναι τὸ γλυκύ, εὐάρεστον, τὸ πλήρες χαρᾶς, κάτι ποὺ ἀσφαλῶς δὲν γεννᾶται ἀπὸ τὸ ἀδενόδρο ἔδαφος ἢ τὸ ψωραλέο καὶ φαλακρὸ ζῶο ἢ ἀπὸ τὶς ἀναιδεῖς πράξεις ἢ ἀπὸ τὸν βιρβαρικὸ λόγο ἢ τὴν ἄνευ μουσικῆς ποίηση («ἡδεῖαν ἀοιδήν»: Ὁδ. Θ 64· ἢ «ἡδεῖα αὐδή»: Θεογ. στίχ. 40).

Αλλὰ καὶ ἡ λέξη «πνεῦμα» (πνοή), ὅπως ἡδη τὴν ἀνέπτυξα, «εἶναι τὸ ἀπαραίτητο στοιχεῖο, τὸ ἀντιτιθέμενο στὴν ἐντροπία τῆς ἀποψίλωσης τῆς ζωῆς ἀπὸ τὴν χαρὰ τῆς δημιουργίας καὶ τῶν χαρίτων ποὺ πρέπει νὰ ἀπολαμβάνῃ ὁ ἀνθρώπος κατὰ τὸν κοινωνικὸ βίο». «Πνευματορροάς» ἀποκαλοῦν τὶς Χάριτες οἱ ποιητές, μᾶς λέγει ὁ Πλάτων (Κρ. 410 β). Μὲ τὰ ἀνωτέρω δεδομένα ἔχουμε δύο ἔννοιες ποὺ ἀποδίονται στὸ «Ε»: (α) τοῦ ψιλοῦ πνεύματος καὶ (β) τοῦ ἡδύλου (δα-

σέος). Ἐντὸς αὐτοῦ τοῦ εὐρύτατου χώρου θὰ κινηθοῦν οἱ σημασίες ποὺ θὰ «ύποδυθῆ» δί, ἡ, τό «Ε».

Σὲ ἐπιγραφὴ Λοκρικὴ ἐκδοθεῖσα ὑπὸ τοῦ Ἰ. Οἰκονόμου ἐμφανίζεται τὸ «Ε» μὲ τὴν σημασία τοῦ «ἐκ», π.χ. «ἐ τᾶς Χαλεῖδος», «ἐ τᾶς Οἰανθίδος», «ἐ Ναυπάκτῳ», «ἐ δάμο», «ἐ θαλάσσας», «ἐ κοινόν», «ἐ λιμένος». Σὲ ἐπιγραφὴ τῆς Δωδώνης ὅμως τὸ «Ε» ἔχει τὴ σημασία τοῦ «ἐν», π.χ. «τά ἐ πολι οἰκίαν». Οἱ δύο αὐτές ἐπιγραφές, ὥπως καὶ τὸ ἐπιφώνημα «ἔ! ᔍ!» ποὺ τίθεται προκειμένου νὰ δηλώσουμε πόνο ἡ θλίψη, ἀποδεικνύουν αὐτὸ ποὺ τόνισα καὶ στὸ «Α»: ὅτι ἐκ τῆς προσωδίας καὶ μόνο δὲν θὰ ήταν δυνατὸ ὁ κάτοικος τοῦ πανάρχαιου Ἑλληνικοῦ χώρου νὰ ἀναγνωρίζῃ τὴν ἐπιθυμητὴ σημασία ποὺ ὁ συνομιλητής του δήλωνε, ὅταν τὰ φωνήντα ἀποτελοῦσαν μέρος τῆς φωνολογικῆς σειρᾶς τοῦ σημείου (λέξις), ὅταν π.χ. πρόφερε τὸ «ἐ τᾶς Χαλεῖδος» μὲ τὴ σημασία τοῦ «ἐκ» ἢ τὸ «ἐ πόλι οἰκίαν» μὲ τὴν σημασίαν τοῦ «ἐν» (ἐντός).

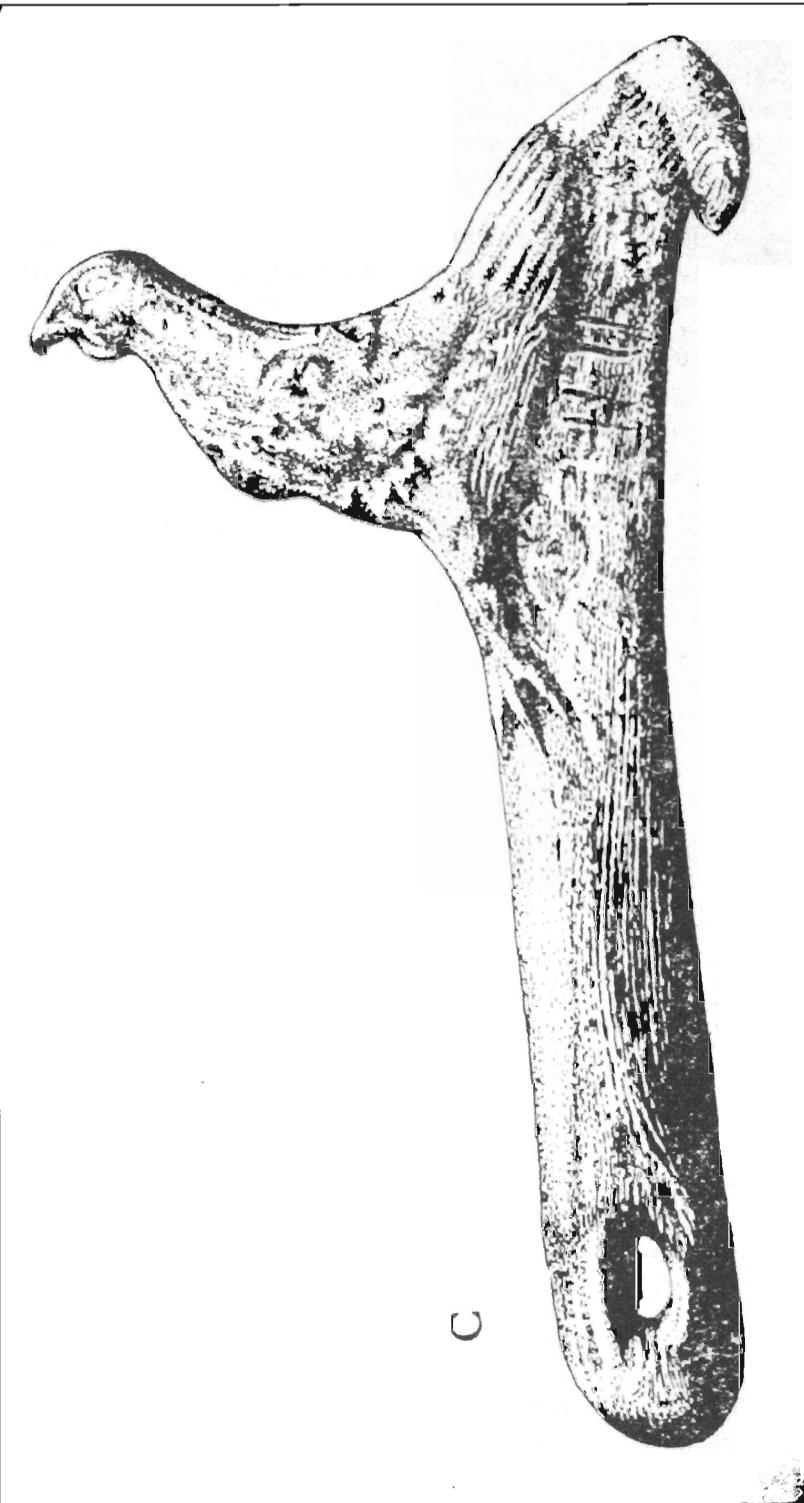
Μετὰ ἀπὸ αὐτές τὶς συνοπτικὲς παρατηρήσεις ἐπὶ τοῦ φωνήντος «Ε» ἡ ἔρευνα γιὰ τὴν ἐξακρίβωση τοῦ «ύποστασιακοῦ αἰτίου» ἐκ τοῦ ὅποίου ἐπήγαζε τὸ φώνημα «Ε» μὲ ὁδήγησε στὴν ἐξέταση τοῦ φωνήντος «Ε», ὅταν αὐτὸ τίθεται ὡς ἀρκτικὸ κατὰ τὸν σχηματισμὸ διφθόγγων, προθέσεων, συνδέσμων, ἀντωνυμιῶν, ἐπιθέτων, ἐπιρρημάτων, ἐπιφωνημάτων καὶ τέλος ρίζῶν.

Θὰ ἐξετάσω ἀμέσως τὸ «Ε» ὡς «ἐκ» καὶ ὡς «ἐν».

Ἐκ: ἐπὶ κινήσεως ἔκ τινος τόπου ἡ πράγματος, π.χ. «ἐκ Πύλου ἐλθὼν» (῾Ιλ. Α 269) ἢ «ἐκ θυμοῦ φίλεον» (῾Ιλ. Ι 343). Τὸ «ἐκ» πρὸ φωνήντος γίνεται ἐξ καὶ ἐγ πρὸ τῶν γραμμάτων β,γ,δ,λ,μ. Ἡ πρόθεση «ἐκ» εἶναι σύνθεση τοῦ Ε+Κ. Τὸ σύμφωνο «Κ» (θὰ δημοσιευθῇ προσεχῶς ἡ ἀνάλυσή του) περιέχει μεταξὺ τῶν ἀρχέγονων σημασιῶν του τὸν «κρότον» τῆς βίαιης ἀποκοπῆς καὶ ἀπομακρύνσεως ποὺ μποροῦν νὰ προκαλέσουν ἡ ἴσχυρὰ φυσικὰ φαινόμενα (κεραυνός, χείμαρρος, κατακρημνισμὸς κ.ἄ.) ἢ ὁ ἄνθρωπος. Τὸ σύμφωνο «Κ» εἶναι τὸ ἀρκτικὸ τοῦ ρήματος «κινέω», π.χ. «ἄγε κινήσας» (᾽Οδ. Ω 5 ἢ Θ 4298), τὸ ὅποιο σημαίνει «κάμνω τι νὰ κινηθῇ ἡ βίᾳ ἢ διὰ τῆς βουλήσεώς μου». [Σημειώνω ἐδῶ ὅτι ἡ ἄποψη τοῦ Πλάτωνος (*Kρατύλος* 426 c) ὅτι τὸ «κίω» εἶναι λέξη ἔνεικη εἶναι κατά τὴν γνώμη μου σφαλερὴ καὶ θὰ ἐξηγήσω στὸ λῆμμα «Κ» τοὺς λόγους].

Ἐν: ρίζικὴ σημασία τῆς προθέσεως: «ἐντὸς» ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν «εἰς» καὶ «ἐκ». Τὸ γράμμα «Ν», ὥπως στὸ προηγούμενο ἄρθρο ἀνέλυσα («Δαυλός», τ. 82), περικλείει ὡς βασικὴ ἔννοια τὸ «ναία», κατοικῶ, π.χ. («Ομηρος» «ἐν δώμασι», «ἐν νήσῳ», «ἐν νησὶ» κ.λ.π. Τὸ «ἐν» χρησιμοποιεῖται ἀκόμη ἐπὶ τῆς καταστάσεως, περιστάσεως, θέσεως, στὴν ὅποια εὑρίσκεται τις, π.χ. «ἐν πολέμῳ», «ἐν ἀγῶνι» κ.λ.π. Ἐπίσης ἐπὶ τοῦ ὀργάνου τῶν μέσων ἡ τοῦ τρόπου, π.χ. «ἐν πυρί», «ἐν δεσμῷ», «ἐν πόνοις» κ.λ.π. Ἀκόμη ἐπὶ χρόνου, π.χ. «ἄρη ἐν εἰαρινῇ» κ.λ.π. «Ἀνευ πτωτικοῦ ὡς ἐπίρρημα, ἐν συνθέσει δὲ μετὰ ρημάτων φυλάττει τὴν σημασία τοῦ εἶναι «ἐντὸς» ἢ τοῦ «ἐν τόπῳ» κ.λ.π. Ἀκόμη μετ' ἐπιθέτου ἐκφράζει βαθμόν, τροπολογίαν, τὸ ἔχειν τι. Τὸ «ἐν» τέλος πρὸ τῶν χειλοφώνων β,μ,π,φ,ψ γίνεται «ἔμ», πρὸ τῶν οὐρανισκοφώνων γ,κ,ξ,χ γίνεται «έγ» καὶ πρὸ τοῦ λ γίνεται «έλ», καὶ «έρ» σὲ μερικὲς λέξεις πρὸ τοῦ «ρ».

Ἡ πλέον ὅμως ἀποκαλυπτικὴ σημασία τοῦ «Ε» περιέχεται στὶς προσωπικὲς ἀντωνυμίες, οἱ ὅποιες δηλώνουν τὰ τρία πρόσωπα τοῦ λόγου καὶ κυριώτερα τὸ πρῶτο πρόσωπο τοῦ ὄμιλοῦντος, τὸ ἔγ-ώ. Ἡ προσωπικὴ αὐτὴ ἀντωνυμία μᾶς δίδει τὴν ἀπάντηση στὸ ἐρώτημα: Ποιὸς εἶναι ὁ «Ε»; «Ε», ὥπως θὰ ἀντιληφθῇ ὁ ἀ-



«Κίρκος» διακοσμητικός πάνω σε «ἀδρυβύλου», βασικό κυνηγετικό όπλο του Ἑλλοπος θηρευτοῦ. Για τὸν κυνηγό τῶν παναρχαῖων χρόνων ὁ ἴεραξ, κίρκος, μὲ τοὺς κύκλους ποιὸ διέραφε πετώντας πάνω στὰ θηράματα, ὑπῆρξε σημαντικὸς αὐτόκλιητος ἵνηγλάτης καὶ βοηθός - καὶ πιθανώτατα πτηνὸς ἵερο. Βρέθηκε σὲ προϊστορικό σπήλαιο τοῦ *Mas d' Azil* (βλ. *Hawkes - Woolley*, "History", εἰκ. 29).

ναγνώστης, είναι ό δόμιλητής, ό ανθρωπος, τὸ ἔλλογον ὅν (E) ποὺ ἔχει γλῶσσα, γραφὴ (Γ') καὶ καταλαμβάνει χῶρον (O) ἐντὸς τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου (O). "Ετσι φθάνουμε στὸ «ΕΓΩ» ποὺ μὲ τὴν προσθήκη τοῦ μορίου (ἐγκλητικοῦ) γε γίνεται ἔγω-γε· ό Δωρικὸς τύπος ἡταν «ἔγω-γα» καὶ ό Βοιωτ. «ἴωγα»· ἐε= ἀντὶ τοῦ ἐ (αὐτόν), ἑη= ἰδική του (αὐτοῦ).

Θὰ σταματήσω ἐδῶ, διότι κατὰ τὴν ἀνάπτυξη τῶν λέξεων τοῦ λήμματος «Ε» θὰ ἀποδειχθῇ ό λόγος τῆς συμμετοχῆς τοῦ φωνήνετος αὐτοῦ στὸν σχηματισμὸν τῶν λέξεων τῆς πανάρχαιας ἑλληνικῆς μας γλῶσσας σὲ ὅλα τὰ μέρη τοῦ λόγου.

Τὸ φάσμα τῶν σημασιῶν τοῦ «Ο»

I. Θὰ ἡταν περιττή, ἵσως, μιὰ εἰσαγωγὴ γιὰ τὸ φωνῆν «Ο-μικρὸν» μετὰ τὴν γενικὴ ἀνάπτυξη ποὺ ἔκανα στὰ προηγούμενα ἄρθρα μου περὶ τῶν φωνηέντων, ἐ-ὰν ἡ προσπέλαση ποὺ γίνεται στὴν ἐρμηνεία τοῦ «Ο» ἀπὸ ἔναν ἔξαιρετο σύγχρονο βιολόγο, τὸν Lyall Watson, στὸ βιβλίο του «΄Υπερ-φύση» (ἐκδόσεις N. Ράπτη, σελὶς 120, 121), δὲν παρουσίαζε μιὰ ἀποψη πολὺ ἐνδιαφέρουσα, γενικᾶς γιὰ τὴν ἀνθρώπινη γλῶσσα. "Ἄς δούμε τί λέει: «Οἱ γλωσσολόγοι δὲν ἔχουν ἀνακαλύψει ἀκόμη τὴν καταγωγὴ τῆς ὄμιλίας. "Έχουν διατυπωθεῖ διάφορες ἴδεες, μερικὲς μάλιστα ἀρκετὰ ἐντυπωσιακὲς ποὺ ὑποστηρίζουν ὅτι ἡ γλῶσσα γεννήθηκε ἀπὸ μίμηση τῶν ἥχων τῆς φύσης ἡ ἀκόμη ἀπὸ τοὺς ἀναστεναγμοὺς τῆς ἀνθρώπινης προσπάθειας. Κανεὶς δῆμος δὲν ἔχει δοκιμάσει νὰ βρεῖ τὶς βιολογικὲς καταγωγές τῆς γλῶσσας στοὺς βασικοὺς ἥχους τῆς φωνητικῆς ἀλφαβήτου (...). "Υπάρχουν δύο βασικὰ εἰδὴ ἥχων: Τὰ φωνήντα χωρὶς τριβὴν ἡ διακοπὴ καὶ τὰ σύμφωνα ποὺ τὰ χαρακτηρίζει τριβὴ, πίεση ἡ διακοπὴ τῆς ἀνάσας σὲ κάποιο σημεῖο τοῦ φωνητικοῦ διαδρόμου. Οἱ ἥχοι τῶν φωνηέντων συνοδεύονται πάντα ἀπὸ δόνηση τῶν φωνητικῶν χορδῶν καὶ ἔχουν μεγαλύτερη ἴσχυν ἀπὸ τὰ σύμφωνα. Ἡ ἴσχυς τῶν φωνηέντων κυμαίνεται μεταξὺ 9 καὶ 47 μικροβάττ, ἐνῶ τὰ σύμφωνα σπάνια φθάνουν τὰ 2 μικροβάττ. "Ετσι τὰ φωνήντα διαρκοῦν περισσότερο καὶ ἀκούγονται εὐκολότερα. Μὲ τὴν ἀντίχηση στὸ ὑγρὸ τοῦ ἀνθρώπινου αὐτοῦ, τὰ φωνήντα α.ο.ε.η.ον, μὲ τὴν σειρὰ ποὺ τὰ γράφω, είναι οἱ εὐκολότεροι στὸ ἀκούσμα φθόγγοι. Τὰ σύμφωνα, ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά, ἔχουν συνήθως μιὰ ἐκρηκτικὴ δύναμη, ὅπως ὅταν ὁ ἀέρας ἐλευθερώνεται ἀπότομα πίσω ἀπὸ ἔνα φράγμα (...)".

Καὶ ό Watson ἀναφέρεται στὸ πείραμα τοῦ φυσικοῦ "Ἐρνεστ Χλάντι, ποὺ βρῆκε τὸν τρόπο νὰ κάνῃ δρατὲς τὶς δονήσεις, τὰ κύματα ἡ πιέσεις τῶν ἥχων τοῦ περιβάλλοντος (18ος αἰών), καὶ ἀκόμη στὴν συσκευὴ τοῦ ἐλβετοῦ H. Jenny, τὸ «τονοσκόπιο», ποὺ μετατρέπει τοὺς ἥχους σὲ δρατὸ τρισδιάστατο σχέδιο, γιὰ νὰ καταλήξῃ: «΄Εντυπωσιακὴ ἡταν ἡ ἀνακάλυψη ὅτι ὁ ἥχος τοῦ γράμματος "Ο" ἔχει σφαιρικὸ σχῆμα, ἀλλὰ δὲν θὰ πρέπει νὰ μᾶς ἐκπλήττει. Νοιώθουμε πῶς είναι σωστό. Στρογγυλεύουμε τὸ στόμα μας γιὰ νὰ σχηματίσουμε τὸ στρογγυλό ἥχο καὶ τὴν στιγμὴ ἐκείνη στογγυλεύουν ἀκόμη καὶ τὰ μάτια μας».

Αὐτὰ καὶ πολλὰ ἄλλα σπουδαῖα μᾶς λέει ό L. Watson καὶ νομίζω, ὅτι, ἐὰν ό H. Jenny δὲν ἡταν ἐλβετὸς ἄλλα ἔλληνας, θὰ ἀποκάλυψτε τὴν τεράστια σχέση τῆς ἑλληνικῆς φύσεως μὲ τὸν ἔλληνικὸ χῶρο· καὶ (τὸ χειρότερο βεβαίως γιὰ τοὺς γλωσσολόγους...) ὅτι τόσο οἱ λέξεις ὅσο καὶ τὰ γράμματα τοῦ ἑλληνικοῦ ἀλφαβήτου δὲν ἔχουν καμμιὰ σχέση μὲ τὴν ἔξωλογικὴ συμβατικότητα.

2. Προκειμένου δῆμος γιὰ τὸ «Ο», θὰ ἀναφερθῶ ἐδῶ στὸ φάσμα τῶν σημασιῶν

τοῦ «Κ» καὶ στὴ λέξη «κύκλος», ἡ ὁποία μᾶς δίδει ἀποκαλυπτικὰ στοιχεῖα γιὰ τὸν τρόπο τοῦ σχηματισμοῦ τῆς. Στὴν λέξη «κίρκος» διαβάζω τὰ ἀκόλουθα: «εἰδος ἵερακος κοινῶς ὄνομαζόμενον “κιρκινέζι”». ‘Ο Ομηρος στὴν ’Οδύσσεια (Ν 87) ἀναφέρει: «... οὐδὲ κειν ἵρης κίρκος διαρτήσειν, ἐλαφρότατος πετεηνῶν» [οὗτε τὸ γεράκι ποὺ κάνει κύκλους ἐπερχόμενο, τὸ πιὸ γρήγορο ἀπ’ ὅλα τὰ πουλιά]. Στὴν ραψῳδία Ο στιχ. 525 τὸ γεράκι τὸ ἀποκαλεῖ καὶ «δεξιὸν ὅρνιν, κίρκον Ἀπόλλωνος ταχὺν ἄγγελον» [τὸ ἐπιδέξιο ἀρπακτικὸ πτηνὸ (τόν, ἐπειδὴ ἐκβάλλει τὴν κραυγὴν «KIPK-», γνωστό μας) «κίρκον», τοῦ Ἀπόλλωνος ταχύτατο ἀγγελιαφόρο].

«Τὸ Σανσκριτικὸν *kakr-aṣ*, τὸ Λατινικὸν *circ-us*, τὸ ἀρχ. *Σκανδινανικὸν καὶ ἀρχ. Γερμανικὸν Hking κ.τ.λ.* ὑποδεικνύονται . . . λέγει τὸ λεξικὸν H. Lindell - R. Scott — ὅτι ἡ πρώτη σημασία ἡτο ἡ τοῦ κύκλου ἡ κρίκου καὶ ὅτι ὁ «κίρκος ἵεραξ» ἐκλήθη οὕτως ἐκ τῶν κύκλων οὓς σχηματίζει κατὰ τὴν πτῆσιν αὐτοῦ». Τὸ βέβαιο, σ’ αὐτὴ τὴν διευκρίνηση τοῦ λεξικοῦ, εἶναι ὅτι ὁ ἵεραξ (γεράκι ἡ κιρκινέζι) ἔδωσε διὰ τῆς φωνῆς του τὸ ὄνομα «κίρκος» ἡ «κρίκος» στὴν κυκλικὴ πτήση του ὑπεράνω τῶν μικρῶν θηραμάτων του, πρᾶγμα ποὺ κάνουν καὶ ἄλλα ἀρπακτικὰ πτηνά. Πρέπει δὲ ἡ λέξη «KIPK-» (φωνὴ τοῦ ἵερακος) νὰ ἔγινε ἡ ἀρχέγονη λέξη-ρίζα ὅλων τῶν μεταγενεστέρων σχετικῶν λέξεων· π.χ. κύκλος (ρῆμ. κυκλέω) κ.λ.π. Τὴν λέξην αὐτὴ τὴν τοποθετῶ μεταξὺ τῶν πανάρχαιων, ἀρχεγόνων λέξεων τῆς περιόδου τῆς ὄνοματοποιίας. Τὸ γεράκι μὲ τὴν κυκλικὴ πτήση του καὶ τὴν χαρακτηριστικὴ φωνή του «κίρκη» πρέπει νὰ ἀποτελοῦνται πολλὲς φορὲς τὸν ὀδηγὸ τῶν κυνηγῶν στὸν ἐντοπισμὸ μικρῶν θηραμάτων.

Μὲ αὐτὰ τὰ συνοπτικὰ περὶ τοῦ «Ο» ὡς σχήματος, «εἰκόνας», δηλαδὴ τοῦ κύκλου ἡ τῆς σφαίρας, θὰ προχωρήσω σὲ ὄσα οἱ γραμματικοὶ κατεχώρισαν σὰν σημασίες τοῦ φωνήσεως «Ο» ἡ στὶς μεταβολές ποὺ ὑπέστη κατὰ τὴν συμμετοχὴν του στὴν ὀργάνωση, δομή, τῶν λέξεων (σημάτων).

3. Ο, ο-μικρὸν ἡ βραχὺ ὁ κατ’ ἀντίθεσιν πρὸς τὸ ω-μέγα ἡ μακρόν, δηλ. διπλοῦν ο (διότι το ω κατ’ ἀρχὰς ἐγράφετο ∞ , δηλ. οο).

Κατὰ τοὺς ἀρχαιότερους χρόνους τὸ φωνήσεων ὁ ἔξειφρετο ὡς «ου». «Ἐντεῦθεν ὁ Böckh παρατηρεὶ ὅτι ἐν ’Αττικαῖς ἐπιγραφαῖς πρὸ τοῦ ἀρχοντος Εὐκλείδου ἡ δίφθογγος “ου” εὑρηται μόνον ἐν τοῖς οὐ, οὐκ, οὔτος μετὰ τῶν παραγώγων αὐτῶν καὶ ἐν τισι κυριοῖς ὀνόμασιν, ὁνῶ τὸ “ο” κεῖται ἐπί τε τοῦ “Ο” καὶ τοῦ “Ω”. Ο-τι δὲ τὸ “Ο” ἐν πολλαῖς λέξεσι πρέπει νὰ προειφέρετο σχεδὸν ὡς “ου” φαίνεται ἐκ πολλῶν Αἰολικῶν τύπων, οίον βολὰ ἀντὶ βουλή, βόλομαι ἀντὶ βούλομαι, ὄρανὸς ἀντὶ οὐρανός, ἐν τῇ Δωρ. βωλά, βόλομαι, ὄρανὸς (...). Συχνάκις τὸ “Ο” παρίσταται διὰ τοῦ “Α”, π.χ. στριοτός-στρατός, ὄνια-ἄνια, ὄνω-ἄνω, θροσέως-θρασέως, οἴω ἀντὶ ἀΐω (Αἰολ.). Εἰς τὴν Βοιωτικὴν “ο” ἀντὶ “υ”, π.χ. Ἀμόντας-Ἀμύντας, πρότανις ἀντὶ πρύτανις. Εἰς Λαρ. συχνάκις “Ο” εἰς “ΟΙ”, π.χ. ἀγνοέω-ἀγνοιέω, ροιά ἀντὶ ροά κ.λ.π., ἐπι . . . τὸ “Ο” πολλάκις, ὅπως καὶ τὸ “Α”, ἀποβάλλεται ἡ προτίθεται χάριν εὐφωνιας π.χ. Βρι-δριμος, δάξ-δδαξ, δύρομαι-δύρομαι κ.λ.π. Εἰς μερικὰς λέξεις τὸ “Ο” ἀντικατέστησε δίγαμμα, ὡς οίτυλος-Βείτυλος (*Feitulos*). Αὐτὰ καὶ πάλι συνοπτικῶς. “Ἄς δοῦμε ὅμως τὶς σημασίες τοῦ φωνήσεως «Ο», ὅπως αὐτὲς καταχωρίσθηκαν ὑπὸ τῶν γραμματικῶν.

Ο — καλούμενον ὀθροιστικόν, τὴν αὐτὴν τῷ «όμοι» ἔννοιαν ἐμφαίνον, ὅπως ὀπατρος, ὀγάστριος= ὀμοπατρος, ὀμογάστριος.

‘Ο, ή, τὸ μὲ τὸν τρόπον αὐτὸν γραφόμενον εἶναι 1) δεικτικὴ ἀντωνυμία, 2) παρ. ’Αττ. δριστικὸν ἡ προτακτικὸν ἄρθρον, 3) εἰς τοὺς Ἐπικοὺς τὸ καλούμενον ἄρθρον ἐπιτακτικὸ (διατάσσω-παραγγέλλω)= ὅπως εἰς τὴν ἀναφορικὴν ἀντωνυμίαν ὅς, ἥ, ὅ.

Δεικτικὴ ἀντωνυμία: ὅ, ἥ, τὸ= ἐκεῖνος δ ἄνθρωπος κ.τ.λ., ἥτις εἶναι ἡ ἀρχαιοτάτη καὶ παρ’ Ὁμήρῳ συνηθεστάτη σημασία:

(1) συνάπτεται μετὰ οὐσιαστικοῦ ὅπως διεγέρῃ τὴν εἰς αὐτὸ προσοχήν: «ὁ Τυδείδης», ἐκεῖνος δ γνωστὸς τοῦ Τυδέως υἱὸς (’Ιλ. Α 660) κ.λ.π.,

(2) ἄνευ οὐσιαστικοῦ «ό γάρ ηλθε» (’Ιλ. Α 12),

(3) μετὰ τὸ ὄνομα διπερ συνοδεύει πρὸ τῆς ἐπομένης ἀναφορικῆς ἀντωνυμίας ὅς, ὅσος, οἵος, χρησιμεῦον ὅπως ἐφελκύσει τὴν προσοχὴν ἵσχυρῶς εἰς τὸ προηγούμενον ὄνομα, π.χ. «ἐφάμην σε περὶ φρένας ἔμμεναι ἄλλων τῶν, ὅσσοι Λυκίην ἐριβώλακα ναιετάουσιν» [ἔλεγα πῶς ξεπερνᾶς κατὰ τὴν διάνοια τοὺς ἄλλους ὅσσοι βεβαίως κατοικοῦν τὴν εὑφορη Λυκία (’Ιλ. Ρ-172)],

(4) πρὸ κτητικῆς ἀντωνυμίας ἡ δεικτικὴ αὐτὴ δύναμις εἶναι φανερωτάτη: «Δαιμόνιε, φθίσει με τὸ σὸν μένος...» [’Ιλ. Ζ 407: Θεογενή, θὰ καταστραφῆς ἀπ’ αὐτὴν τὴν μανία ποὺ σὲ κατέλαβε],

(5) ὁ μέν... ὁ δὲ ἄνευ οὐσιαστικοῦ καθ’ ἀπάσας τὰς πτώσεις, γένη καὶ ἀριθμούς: ὅτι τό: ὁ μέν ἀναφέρεται κυρίως εἰς τὸ πρότερον, τὸ δέ: ὁ δὲ εἰς τὸ ὕστερον, ἐνίοτε ἐπὶ μερισμοῦ: «τῶν δ’ αἱ μὲν λεπτὰς ὅθόνας ἔχον, οἱ δὲ χιτῶνας» [’Ιλ. Σ 595: ἔξ αὐτῶν αἱ μὲν παρθένοι φοροῦσαν λεπτὰ ύφασματα, οἱ δὲ ἄγαμοι νέοι χιτῶνας],

(6) μετὰ δοτικῆς θηλ.: τῇ ἐπὶ τόπου= ἐδῶ, ἐν τούτῳ τῷ τόπῳ, ἐνταῦθα, ἐντεῦθεν, συχνάκις παρ’ Ὁμήρῳ: «ἡ μὲν ἀνακλῖναι πυκινὸν νέφος ηδ’ ἐπιθεῖναι» [’Ιλ. Ε 752: ἐκ τῶν Ὁρῶν αἱ μὲν ἐναποθέτουν (ζαπλώνουν) τὰ σκοτεινὰ μαγεμένα νέφη, αἱ δὲ ἐπιθέτουν πλήγματα ἐπ’ αὐτῶν]: μετὰ τῆς ἐννοίας κινήσεως μὲ τὴν σημασίαν «πρόξ»: «τῷ δ’ οὐκ ἀέκοντε πετέσθην νῆας ἐπὶ γλαφυρᾶς» [’Ιλ. Κ. 531: τὰ δὲ (ἄλογα) δόλοπρόθυμα πετοῦσαν πρὸς τὰ βαθουλὰ πλοῖα].

‘Ως δριστικὸν ἡ προτακτικὸν τὸ ὅ, ἥ, τὸ χρησιμεύει ὅπως ὄριση κυρίως ἄτομα, ὡς δὲ ἀόριστον ἄρθρον χρησιμεύει ἡ ἀντωνυμία τις, τι. ’Επὶ τῆς σημασίας ταύτης δυνάμεθα εὐκόλως νὰ παρακολουθήσωμεν τὴν λέξιν ἀποβάλλουσαν βαθμηδὸν τὴν δεικτικὴν αὐτῆς δύναμιν. Οὕτω τὸ ἄρθρον ὅ, ἥ, τό, ὡς ὅντως ἄρθρον, δὲν εὑρίσκεται εἰς τὸν “Ομηρον, διότι εἰς τὰ κοινῶς μνημονευόμενα χωρία (’Ιλ. Α 340, Δ 399, Ε 715, Ζ 407, Ο 74, Ρ 122 κ.ἄ.) διακρίνονται ἔχην μόνον τῆς δεικτικῆς σημασίας καὶ ἐκ τοῦ ‘Ομηρου ἄρχεται αὐτὴ ἡ ἀποβολή. Παρ’ Ὁμήρῳ τὸ ἄρθρον τὸ χρησιμεῦον ὡς δεικτικὴ ἀντωνυμία κεῖται πολλὰς φορὰς κατὰ γένος διάφορον τοῦ ὀνόματος τὸ ὄποιον συνοδεύει, π.χ. «δουρὶ σάκος βάλεν» [’Ιλ. Φ 164: (καὶ μὲ τὸ ἄλλο χέρι) διὰ δόρατος χτύπησε τὴν ἀσπίδα]. Γενικῶς τὰ περὶ ἄρθρου εἶναι περίπλοκα καὶ ἐδῶ μόνο συνοπτικῶς ἀνέφερα ἔνα ἐλάχιστο μέρος, προκειμένου νὰ καταδείξω τὶς σημασίες.

‘Ως ἀναφορικὴ ἀντωνυμία ὅ, ἥ, δ τονιζόμενον εἰς ὄλες τὶς πτώσεις τίθεται ἀντὶ τοῦ ὅς, ἥ, ὅ, π.χ. «κλῦθι μεν, δ χθιζός θεός ηλυθες» [’Οδ. 3262: “Ακουσέ με, σύ, δ χθεσινός θεός, δ ὄποιος ηλθες (στὸ ἀνάκτορό μου μὲ τὴν μορφὴ τοῦ Μέντυρος)].

4. Μὲ αυτὲς τὶς συνοπτικὲς ἀναλύσεις τῶν σημασιῶν τοῦ φωνήντος «Ο» ἔξα-

γει οἱ ἀναγνώστης τὸ συμπέρασμα ὅτι διὰ τοῦ «Ο» κυρίως ἐδεικνύετο ἐκεῖνος ὁ ἄνθρωπος ἢ τὸ πρᾶγμα τὸ ὅρατὸ καὶ ἰστάμενο ἢ καταλαμβάνον ἔνα συγκεκριμένο χῶρο ἐντός τοῦ εὑρυτέρου φυσικοῦ ἢ κοινωνικοῦ χώρου (κύκλου). Ὅπενθυμίζω ὅτι στὸ προηγούμενο ἄρθρο μου εἰχα ἀναφερθῆ στίς... ἰσχυρὲς σήμερα θέσεις τῶν γλωσσολόγων καὶ ἀντέγραψα τὰ ἰσχύοντα ἀπὸ τὸ βιβλίο «Θεωρητικὴ Γλωσσολογία» τοῦ καθηγητοῦ κ. Γ. Μπαμπινιώτη.

Θὰ ἐπαναλάβω καὶ ἐδῶ τὸ κρίσιμο σημεῖο, γιὰ νὰ δοθῇ ἡ εὐκαιρία στὸν ἀναγνώστη τοῦ «Δαυλοῦ» νὰ καταλάβῃ τοὺς λόγους τῆς μὴ συμβατικότητας ὥχι μόνον τοῦ σημείου (λέξη) ἀλλὰ καὶ τῶν μετεγόντων γραμμάτων καὶ ἀκόμη τῆς σειρᾶς (φωνολογικῆς) μὲ τὴν ὅποια συγκροτοῦν τὴ λέξη. Γράφει ὁ κ. Μπαμπινιώτης: «Γιατὶ κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο ποὺ ἔχουμε ὑντιγραμματικὲς δομὲς στὴ γλώσσα, στίς ὅποιες προσκρούει καὶ τὶς ἀπορρίπτει τὸ γλωσσικό μας αἴσθημα, ὥπως λ.χ. συμβαίνει μὲ φωνολογικὲς δομὲς τοῦ τύπου: /εθφινι/ /η/ /inonegai/, τὸ ἴδιο προσκρούει καὶ ἀποκλείει “όρθογραφικὲς δομὲς” τῆς μορφῆς αἰφθύνοι (ἀντὶ εὐθύνη) καὶ ηκωγαίνοια (ἀντὶ οἰκογένεια) κ.τ.δ.». Καὶ συνεχίζει λίγο πιὸ κάτω: «“Οπως ἡ θεωρία τοῦ γλωσσικοῦ σημείου κ.λ.π. (...), ἔτσι εἶναι λογικὸ νὰ ὑποθέσουμε ὅτι κάποιο συστατικὸ τοῦ γλωσσικοῦ σημείου θὰ πρέπει (...) νὰ προβλέπῃ γιὰ τὴ γνῶσι ποὺ ἔχουμε πᾶς θὰ γράψουμε δρισμένο σημείο».

Ἡ ἀδυναμία τῶν ἐπισήμων γλωσσούλων νῦ δώσουν ἀπάντηση στὸ πρόβλημα τοῦ σχηματισμοῦ τῆς λέξεως ὅσο καὶ τῶν γραμμάτων καὶ τῆς ὀρθογραφίας τοὺς ἀναγκάζει πέραν τῆς «συμβατικότητας» ποὺ προβάλλουν νὰ ἀναγνωρίζουν ὅτι «κάποιο συστατικό (συνδετικό, διὸ τοῦ ὅποιον δηλαδὴ διαβιβάζεται καλὴ πληροφορία) τοῦ γλωσσικοῦ σημείου, δηλαδὴ τῆς λέξεως θὰ πρέπει...» κ.λ.π. Πῶς ὅμως τὸ ἐννοοῦν αὐτὸ τὸ «θὰ πρέπει»: Ληγαδὴ, ἀπὸ μόνο του; ἀπὸ θεϊκὴ θέληση διαφωτισμοῦ; ἀπὸ πρόβλεψη τῆς μητέρας φύσης; ἢ τι ἄλλο τέλος προτείνουν, μιὰ καὶ αὐτὸ τὸ «κάποιο συστατικό» γίνεται στοιχείο ἵπερβάσεως τῆς συμβατικότητας; «Ἄς ἔξηγήσω ὅμως τὸν λόγο αὐτῆς τῆς γλωσσολογικῆς ἀδυναμίας.

Θὰ λάβω ὡς παράδειγμα τὴ λέξη οἰκογένεια, γιὰ τὴν ὅποια πολὺ σωστὰ ὁ καθηγητής κ. Γ. Μπαμπινιώτης θεωρεῖ ὅτι οὕτε φωνολογικὰ μπορεῖ νῷ ἀκούγεται ὡς /ι,κ,ο,η,e,g,a,i / οὕτε ἡ ὀρθογραφικὴ τῆς δομὴ μπορεῖ νὰ ἀποτυπώνεται ὡς «ηκωγαίνοια». «Ἄς δοῦμε ὅμως ποιὸς εἶναι ὁ λόγος γιὰ τὸν ὅποιο ἡ λέξη «οἰκογένεια» ἔχει σὰν φωνολογικὴ σειρά τὸ Ο,Ι,Κ,Ο,Γ,Ε,Ν,Ε,Ι,Α μὲ ἀρκτικὸ γράμμα τὸ «Ο», μήπως ἔτσι ἀποκαλύψουμε τὸ «κάποιο συστατικό», πού, ὥπως ὁ Ἡράκλειτος λέγει, «κρύπτεσθαι φιλεῖ» (ἀρ. 123) καὶ δώσουμε τὴν ὀρθὴ ἀπάντηση στὸ μεγάλο συμβάν τοῦ τρόπου δημιουργίας τῆς ἐλληνικῆς μας γλώσσας. Εἶναι φανερὸ ὅτι ἡ λέξη εἶναι σύνθεση ἀπὸ τὶς λέξεις οἰκος= οἰκία, κατοικία, οἰκημα συχν. ἀπὸ τοῦ Ὁμήρου καὶ ἐφεξῆς, ιδίως παρ' Ἡσιόδῳ ἐν Ἐργ. καὶ Ἡμ. οὐ μόνον ἐπὶ κτιστῶν οἰκων ἀλλὰ καὶ ἐπὶ παντὸς οἰκήματος, ἐπὶ πάσης κατοικίας ἐν ἣ τὶς διαιτᾶται, οὕτα ἡ τοῦ Ἀχιλλέως σκηνὴ ἢ πρόχειρον παράπηγμα (Ἀλ. Ω 471) ἢ ἐπὶ τοῦ σπηλαίου τοῦ Κύκλωπος (Ὀδ. Ι 478): «Κύκλωψ, οὐκ ἀρ ἔμελλες ἀνάλκιδος ἀνδρὸς ἔταιρους ἔδμεναι ἐν σπῆῃ γλαφυρῷ κρατερῆφι βίηφιν καὶ λίην σὲ γ' ἔμελλε κινήσεσθαι κακὰ ἔργα σχέτλι· ἐπεὶ ἔεινους οὐχ ἄγεο σῷ ἐνὶ οἴκῳ». [Κύκλωπα, δὲν ἦταν ἡ μοῖρα σου ἔξασθενημένου ἀνδρὸς τοὺς συντρόφους νὰ φᾶς μέσα στὸ βαθούλωτὸ σπήλαιο χάρη στὴν τρομερή σου δύναμη. Ἐπρόκειτο νὰ σὲ βροῦν οἱ κακές σου πράξεις, καταραμένε, ποὺ δὲν σεβάστηκες τοὺς ἔνους μέσα στὸν οἴκο σου].

‘Ο “Ομηρος στὴν ἵδια ραψῳδίᾳ I, στοὺς στίχους 180-185, παρουσιάζοντας τὴν στάνη τοῦ Κύκλωπος Πολύφημου (δηλαδή τοῦ κτηνοτρόφου Πολύφημου, ποὺ ζοῦσε στὸν ἴδιο καλοχιτισμένο μὲ πέτρες χῶρο μὲ τὰ πρόβατά του καὶ τὰ γίδια) μᾶς περιγράφει τὴν σπηλιά: «περὶ δ’ αὐλὴν ὑψηλὴ δέδμητο κατωρυχέεσι λίθοισιν...» [δόλόγυρα δὲ τοῦ σπηλαίου αὐλὴ προστατευόμενη ἀπὸ ψηλὸ τοῖχο κτισμένο μὲ ἔξορυχεῖσες πέτρες]. Αὕτη ἡ ἐντὸς κύκλου διαμονὴ τοῦ πανάρχαιου κτηνοτρόφου τῆς ἐλληνικῆς γῆς τοῦ ἔδωσε καὶ τὸ ὄνομα «Κύκλωψ» («Δαυλός», τεῦχος 39/1985).

‘Η πρώτη λοιπὸν διαπίστωση είναι ὅτι ὁ «κύκλος», τὸ μαντρὶ τοῦ κτηνοτρόφου καὶ ἡ φωνὴ τοῦ ἱέρακος (κίρκ-ou), ποὺ πετοῦσε κυκλικὰ ἀνιχνεύοντας γιὰ τροφὴ θηράματα, μᾶς ἔδωσαν τὴν ἔννοια τοῦ «Ο» ώς τοῦ χώρου ποὺ διακρίνεται ἀμέσως, διότι ἔχει σαφέστατα κυκλικὰ ὅρια καὶ ποὺ ἐντὸς αὐτοῦ τοῦ χώρου γεννιέται καὶ ζῇ τὸ «γ-ένος» ἐν προκειμένω τοῦ κύκλωπος. ‘Η λέξη ἐπομένως «οἰκος», πανάρχαια, πρωτομιλάει γιὰ τὸ «μαντρὶ»-κατοικία τοῦ κύκλωπος (βοσκοῦ). Αὕτο ὑποδηλώνει ἡ πρώτη λέξη. ‘Η δεύτερη λέξη είναι τὸ «γένος» (ίδε «Δαυλὸν» τεῦχος 76/1988 σελ. 4293). “Ετσι τὸ «μαντρὶ-Ο» (κύκλος) είναι καὶ τὸ ὅριο τῆς φυσικῆς τάξεως ποὺ κατευθύνει, διοικεῖ, νομοθετεῖ (ρῆμα iθύνω) (I) ὁ κτηνοτρόφος ὁ ἐντὸς κύκλου διαβιῶν (Κύκλωψ) (K) ὁ ... κάποιος κ.λ.π. (’Οδ. I 275 καὶ μετά). Θὰ μοῦ δοθῇ ἡ εὐκαιρία κατὰ τὴν ἀνάπτυξη τῶν λέξεων τοῦ λήμματος «Ο» νὰ ἀναπτύξω καὶ γιὰ κάθε λέξη τὰ αἴτια τῆς συμμετοχῆς τοῦ «Ο» σ’ αὐτές.

Διαφωνεῖ μήπως ὁ καθηγητής κ. Γ. Μπαμπινιώτης;

[Στὸ ἐπόμενο τεῦχος: ‘Η «ἀποκρυπτογράφηση» τῶν φωνηέντων I, Y, H]

Δ.Β. ΠΑΝΑΓΟΠΟΥΛΟΣ Μαντίνεια

Σ’ ἀγροὺς ἀμπελοστάφυλων, μέσ’ στὸν βουνήσιο κάμπο,
ποὺ γύρωθε τὸν τριγυρνοῦ ὅγκοι βουνῶν γιγάντιοι
καὶ λόφοι ἀψηλομέτωποι στὸ ἡλιοφᾶς χορεύουν,
μέσ’ στὴν πανάρχαιη μοναξιὰ αἰώνων πετρωμένων
ἡ ἀρχαία χώρα ρίζωσε τὸ συντριμμένο σῶμα
στὴν ἐρημιάν ἀσάλευτο σὰν ἀγριοπούλι μόνο.
Σωροὶ λιθάρια, χώματα καὶ μάρμαρα σπασμένα
τὰ τρισμεγάλα βήματα τοῦ Χρόνου ἀναμετρᾶνε
κι ἀντάμα μὲ τὸν Διόνυσο, στοῦ θέατρου τις σκάλες,
ὅ θάνατος στοχάζεται τὴ μοῖρα τῶν ἀνθρώπων.
Μοναχικός ὁ ἄνεμος στὰ γκρεμοχόρτια γύρω,
στοὺς ἀγριοφύτωτους ἀγρούς, ὡσὰν σκιὰ διαβαίνει
καὶ στῆς ὀρχήστρας τις αὐλὲς μὲ τὴ σιγὴ χορεύει.
Μὰ πά στὸ ἔρμο χάλασμα, γερακοπούλι μαῦρο,
τοῦ Ἐπαμεινώνδα ἡ ψυχὴ τὸ θρίαμβο γυρεύει...

Η 4η «ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ ΤΩΝ 100»

Πληροφορούνται οι συμμετασχόντες στὴν ἐφετεινὴ κρίση τῆς «Ἐτήσιας Ἀνθολογίας τῶν Ἐκατὸν» τοῦ «Δαυλοῦ» ποιητές, ὅτι ἡ ἀνθολόγηση τῆς Ἐπιτροπῆς ὠλοκληρώθηκε μόλις τώρα καὶ ἥδη τὰ ἐπιλεγέντα ποιήματα βρίσκονται στὸ τυπογραφεῖο. Ἡ Ἀνθολογία θὰ εἴναι ἔτοιμη καὶ θὰ κυκλοφορήσῃ τὴν 1η Δεκεμβρίου στὰ σοβαρὰ βιβλιοπωλεῖα.

Παράλληλα μέχρι τέλους τοῦ τρέχοντος μηνὸς ὁ διευθυντὴς τοῦ «Δαυλοῦ» θὰ πληροφορήσῃ μὲ προσωπικὴ ἐπιστολὴ του ὄλους τοὺς συμμετασχόντες στὴν κρίση ποιητές, ἀν ἀνθολογήθηκαν ἢ ὄχι.

Στὴν ἐφετεινὴ Κρίση τῆς 4ης «Ἐτήσιας Ἀνθολογίας τῶν Ἐκατὸν» τοῦ «Δαυλοῦ» ἔλαβαν μέρος 1063 ποιητὲς (ρεκόρ συμμετοχῆς) μὲ σχεδὸν 3.000 ποιήματά τους. Ἀπὸ τοὺς 100 ἀνθολογηθέντες οἱ πλεῖστοι ἀνθολογοῦνται μὲ ἕνα ποίημά τους, λίγοι μὲ δύο καὶ ἐλάχιστοι μὲ τρία.

Ἡ ἐφετεινὴ Κρίση τοῦ «Δαυλοῦ», ἀντλώντας ἀπὸ τὴν ποιητικὴ δημιουργία ἐνὸς πολὺ μεγάλου ποσοστοῦ τῶν ζῶντων Ἐλλήνων ποιητῶν, δίνει μὲ τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἐπιλογῶν τῆς, ὅπως παρουσιάζονται στὸ Σῶμα τῶν ἀνθολογηθέντων ποιημάτων, μιὰ σὲ σημαντικὸ βαθμὸ ἀντιπροσωπευτικὴ εἰκόνα τῆς καταστάσεως στὴν ὁποίᾳ βρίσκεται σήμερα ἡ ἐλληνικὴ ποίηση, τῶν τάσεων καὶ τῶν τεχνοτροπιῶν μοτίβων ποὺ ἐπικρατοῦν καὶ βέβαια τῶν μικρῶν καὶ μεγαλύτερων ἀστέρων ποὺ κινοῦνται στὸ σύγχρονο ἐλληνικὸ ποιητικὸ στερέωμα. Ὁς Ἀνθολογία δὲ ἀνεκδότων ποιημάτων γραμμένων ἀπὸ τοὺς ζῶντες ποιητές μας ἀντιπροσωπεύει, ἀφ' ἑτέρου, τὴν «τελευταία λέξη» τῆς ἐλληνικῆς ποιήσεως.

- 'Απὸ 1ης Δεκεμβρίου θὰ διατίθεται:
 - α) Στὰ Γραφεῖα τοῦ «Δαυλοῦ».
 - β) Στὰ σοβαρὰ βιβλιοπωλεῖα τῆς Ἀθήνας καὶ στὸ βιβλιοπωλεῖο ΠΑΝ. ΡΑΓΙΑ τῆς Θεσσαλονίκης.
 - γ) Θὰ ἀποστέλλεται καὶ ταχυδρομικῶς, κατόπιν τηλεφωνήματος τῶν ἐνδιαφερομένων.

ΔΙΑΔΩΣΤΕ ΤΗΝ ΚΑΛΗ ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΙΗΣΗ, ΚΑΝΟΝΤΑΣ ΣΤΙΣ ΓΙΟΡΤΕΣ ΔΩΡΑ ΑΝΤΙΤΥΠΑ ΤΗΣ 4ης «ΕΤΗΣΙΑΣ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑΣ ΤΩΝ ΕΚΑΤΟ».

ΑΝ. Ν. ΖΟΥΜΠΟΣ*

(της Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν)

‘Η «ἀδιαφορία τοῦ ἀπολύτου»

‘Η ἀνωτέρω ἔκφρασις ἀνήκει εἰς τὴν διδασκαλίαν τοῦ γερμανοῦ φιλοσόφου Schelling (1775-1854) καὶ δηλοῖ τὴν ἔννοιαν τῆς ταυτιζούσης φιλοσοφίας (*identitäts philosophie*), κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ ἔννοια τῆς διαρχίας (*dualismus*) ἐνοῦται εἰς τὴν ἔννοιαν τοῦ «ἀπολύτου» (*absolutu*), τὸ ὁποῖον ἐνοὶ εἰς ἑαυτὸ τὰς ἀντιθέσεις «φύσις» καὶ «πνεῦμα» καὶ ἐμφανίζει δι’ ἑαυτὸ τὴν ἔννοιαν τοῦ ἐνισμοῦ (*monismus*), εἰς τὴν ὁποίαν τοῦτο, ἥτοι τὸ «ἀπόλυτον», ἔκφράζει τὰς δύο διαφόρους ὅψεις τῆς μιᾶς καὶ τῆς αὐτῆς ἔννοίας, ὡς ἀνωτέρω ἔχομεν μνημονεύσει.

‘Η τοιαύτη λεγομένη «ἀδιαφορία» (*indifferentia*) καθίσταται ὡς Ἰοιαύτη, διότι αἱ δύο ἀντιμαχόμεναι ἀντιθέσεις νοητοῦ καὶ αἰσθητοῦ παύουν νὰ ἴσχύουν, ἀφοῦ ὑποκείμενον καὶ ἀντικείμενον αἰσθητὸν καὶ νοητὸν εἶναι τὸ αὐτὸ πρᾶγμα· ἐπομένως εὐρισκόμεθα πρὸ ἐνὸς «πανθεϊσμοῦ», ὅστις ἐνοὶ τὰς δύο διαφόρους ἔννοίας καὶ δὲν ἐπιτρέπει οἰανδή-ποτε ἀνάπτυξιν τῆς μιᾶς ἐπὶ τῆς ἄλλης· ἐὰν π.χ. τὰ ἀνωτέρω θέλωμεν τοποθετήσει ἐπὶ γνωσιολογικοῦ πεδίου, τότε θὰ εὐρισκώμεθα πρὸ ἐνὸς σκεπτικισμοῦ, ὅστις, ὡς γνωστὸν, δὲν ἐπιδιώκει οὐδεμίαν γνῶσιν, ὅσον ἀφορᾶ τὴν σχέσιν τοῦ ὑποκειμένου πρὸς τὸ ἀντικείμενον· ἐν ἀντιθέσει πρὸς μίαν τοιαύτην «ἀδιαφορίαν» γεννᾶται ἡ ἔννοια τοῦ «φανατισμοῦ» (*fanatismus*), κατὰ τὴν ὁποίαν μετὰ μανίας, οὕτως εἰπεῖν, ἀναπτύσσεται ἡ κίνησις τοῦ ὑποκειμένου πρὸς οἰανδήποτε φορὰν ἀντικειμένου, ὡς ἀκριβῶς δ δογματισμὸς (*dogmatismus*) ἐπὶ γνωσιολογικῆς βάσεως, ὅστις θεωρεῖ ὅτι δύναται νὰ κατακτήσῃ ὀλοσχερῶς τὸ οἰονδήποτε ἀντικείμενον· τέλος ἡ μεσάζουσα ἔννοια, ἥτις ὑπάρχει μεταξὺ «ἀδιαφορίας» καὶ «φανατισμοῦ», ἥ, οὕτως καλούμενη «ἀνοχὴ» (*tolerance*) ἐπιδιώκει τὴν μέσην, τρόπον τινα, κατάστασιν, ὡς ἀκριβῶς ἡ ἔννοια τῆς σχετικότητος (*relativismus*), ἥτις προσπαθεῖ νὰ συμβιβάσῃ τὰς δύο ἄκρως ἀντιθέτους θεωρίας, τὴν τοῦ δογματισμοῦ καὶ τὴν τοῦ σκεπτικισμοῦ (*scepticismus*).

Θὰ ἡδύνατο νὰ προσθέσῃ τις, ὅτι ἡ, τρόπον τινά, ἀκινησίᾳ, ἡ ἔκφραζομένη διὰ τῆς «ἀδιαφορίας τοῦ ἀπολύτου», ἡ ἔχουσα ἐνιστικὸν χαρακτῆρα, δύναται νὰ ἀποκτήσῃ διαρχικὸν τοιοῦτον καὶ κίνησιν συγχρόνως διὰ τῆς λεγομένης ἐνοράσεως (*intuitio*), κατὰ τὴν ὁποίαν διὰ νοητικῆς ἐποπτείας (*intellectuelle Anschauung*) τὸ ὑποκείμενον θὰ ἔλθῃ ἀμεσῶς πρὸς τὸ ἀπόλυτον ἀνευ μεσολαβήσεως συλλογιστικῶν στοιχείων καὶ οὕτω τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς ταυτιζούσης φιλοσοφίας διὰ τῆς ἐνοράσεως ἀπόλλυνται.

* Ο κ. Ἀν. Ν. Ζοῦμπος εἶναι καθηγητής τῆς Φιλοσοφίας στὸ Πανεπιστήμιο Πατρῶν καὶ πρώην πρύτανις τοῦ ἴδιου Πανεπιστημίου. Πρόσφατα ἔξελέγη ἀντεπιστέλλον μέλος τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν.

ΜΕΤΕΩΡΙΣΜΟΙ

“Ἐως θανάτου μαζικὸς παραλογισμὸς

Προσπαθῶ συχνὰ νὰ παραληλίσω τὶς ὁμαδικὲς ἐνέργειες, τὶς ὁμαδικὲς ἀντιδράσεις καὶ τὸν ὁμαδικὸ τρόπο ποὺ «σκέπτεται» τὸ ἀνθρώπινο πλῆθος μὲ τὴν ἀντίστοιχη συμπεριφορὰ ποὺ χαρακτηρίζει τὸ πλῆθος σὲ μιὰ ἀγέλη ζώων. ἔνα σμῆνος ψαριῶν ἢ ἐντόμων. Δὲν ἐπιδιώκω νὰ διαπιστώσω, ἀν στὶς δύο περιπτώσεις τὰ φαινόμενα εἰναι ὅμοια. Ἡ ὁμοιότητα αὐτὴ ἔχει ἐρευνηθῆ ἄλλωστε συστηματικὰ καὶ ἔχει διαπιστωθῆ κατὰ τὸν αὐτὸν βαθμό. Θὰ ἡταν πιὸ ἐνδιαφέρον νὰ δοῦμε, ἀν ἡ ὁμαδικὴ συμπεριφορὰ τοῦ πλήθους ἐνέχῃ κινδύνους ἢ ἀκολουθῇ φυσικὴ φορὰ -εἰναι δηλαδὴ αὐτοπιλοτρούμενη καὶ αὐτοελεγχόμενη ἢ οὔτι.

Ἐπιτρέψτε μοι νὰ σᾶς αὐτοπαρουσιάσθω: Εἶμαι γυιὸς ἑρασιτέχνη μελισσοκόμου καὶ ἀπὸ μικρὸς παρακολούθουμεν τὴν ζωὴ στὶς κυψέλες μιας καθὼς καὶ τὶς μελισσοκομικὲς ἐργασίες τοῦ μακαρίτη, ἀπὸ πολλὰ χρόνια, πατέρα μου μὲ ἔξαιρετικὸ ἐνδιαφέρον. Τὸ ἐνδιαφέρον μου αὐτὸ δὲν εἶχε βέβαια προεκτάσεις πολιτικῶν καὶ κοινωνικῶν ἐρευνῶν δὲν εἰναι ὕδιο τῆς παιδικῆς ἥλικιας. Τώρα ὅμως προσφεύγω στὶς παλιές ἐκεῖνες παιδικὲς παρατηρήσεις, γιὰ νὰ τὶς χρησιμοποιήσω ὡς «δεῖκτες» γιὰ τὴν κατανόηση καὶ ὀξιολόγηση

τῶν πολιτικῶν φαινομένων! Δὲν μπορεῖ κανεὶς νὰ προσεγγίσῃ τὴν πολιτικὴ (ἢ ὅποιαδήποτε ἄλλη) ἀλήθεια, χωρὶς νὰ συμβουλεύεται τὸν μεγάλο δάσκαλο, τὴν μητέρα Φύση. Δὲν ὑπάρχει κανένας ἄλλος διαθέσιμος «κανόνας». Καὶ τὸ ἀνθρώπινο μυαλό κομμάτι καὶ τέκνο τὸ ὕδιο, ἄλλωστε, τῆς ὕδιας μητέρας, τῆς Φύσεως - θὰ χανόταν μέσα στὸ ἔρεβος τῆς ἀμορφίας, τῆς πολυμορφίας καὶ τῆς ἀπόλυτης ἄγνοιας, ἀν δὲν κατέφευγε στὴν σαφῆ καὶ ἀλάνθαστη «γλῶσσα» τοῦ φυσικοῦ γίγνεσθαι.

Θυμοῦμαι λοιπόν, ὅτι, ὅταν ἡμιουν 8-10 χρόνων, μιὰ ἀνοιξιάτικη μέρα ὁ πατέρας μου προσπαθοῦσε νὰ «πιάσῃ» ἔνα «σμάρι», ἔνα σμῆνος δηλαδὴ μελισσῶν (ἀπ’ αὐτὰ ποὺ κάθε χρόνο τὸν Μάιο ἐκπέμπουν οἱ κυψέλες ὡς ἀποικίες γιὰ τὴν ἴδρυση νέων μελισσοκοινωνίων), ποὺ οἱ μελισσοκόμοι περισυλλέγουν μ’ ἔνα καλάθι ἢ σακκί καὶ τὸ τοποθετοῦν σὲ ἄδεια κυψέλη. Ἡ συμπεριφορὰ τοῦ σμῆνους αὐτοῦ ἡταν ἀνώμαλη, περίεργη, ἀφύσικη. Διεσπάτο συνεχῶς σὲ δύο ἐνότητες καὶ τὰ ἄτομα ποὺ τὸ ἀποτελοῦσαν ἡταν ἔξαιρετικὰ ἑρεθισμένα καὶ ἐπιθετικά. Ἐπιτέλους, ὁ πατέρας μου, ποὺ «ἀνακάτευε» συνεχῶς, γιὰ ἄγνωστο σὲ μένα λόγο, μ’ ἔνα μεγάλο φτερὸ τὸ σωρὸ τῶν ἐντόμων τοῦ σμῆνους, ἔπιασε

στὸ χέρι μιὰ παράξενα μεγάλη ξανθὴ μέλισσα, τὴν σκότωσε, μοῦ τὴν ἔδωσε καὶ μοῦ εἶπε νὰ τὴν πάω δόσο μπορῶ πιὸ μακρυά καὶ νὰ τὴ θάψω. Ἀπὸ τεμπελιὰ ἥ λόγω τοῦ ἀνεξήγητου τῆς πατρικῆς ἐντολῆς, τὴν ἔξετέλεσα πρόχειρα, δηλαδὴ ἔθαψα μὲν τὴν περίεργη μέλισσα, ἀλλὰ σὲ ἀπόσταση ἐλαχίστων βημάτων. Καὶ τότε, σὲ χρόνο μηδέν, εῖδαμε τὸ ἀπροσδόκητο γεγονός, οἱ μισὲς μέλισσες τοῦ σμήνους νὰ πετᾶνε γρήγορα πρὸς τὸν «τάφο» τῆς νεκρῆς, νὰ «κολλᾶνε» ἐκεῖ στὸ χῶμα καὶ νὰ βομβοῦν συσπειρωμένες σὲ μιὰ σφαῖρα, λέσ καὶ τὶς τραβοῦσε μὲ ἀκατανίκητο μαγνητισμὸ ἥ δσμὴ τοῦ θαμένου πτώματος. Περίμενα τὸν πατέρα μου νὰ τὶς «μαζέψῃ», ἀλλὰ αὐτὸς ἀδιαφόρησε, τὶς ἐγκατέλειψε καὶ ἀπομακρύνομενος ἔβγαλε τὰ γάντια του καὶ τὴν μελισσοκομικὴ προσωπίδα λέγοντάς μου: «Τὸ σμάρι, περίεργο, εἶχε δύο βασίλισσες. Ἔθαψες πολὺ κοντά αὐτῇ ποὺ σκότωσα. Τὸ σμάρι εἶναι χαμένο». Καὶ πράγματι, δταν ξαναπῆγα στὸ μελισσῶνα μας, ἐκεῖ στὸ χῶμα ἔκειντο νεκρὲς οἱ μέλισσες —χιλιάδες... — ποὺ ἀποτελοῦσαν τὴν «σφαῖρα», ἐνῶ πλήθος ἐντομοφάγων μηρυκιῶν μετέφεραν τὰ πτώματά τους στὶς γύρω μηρυκοφωλιές.

Φρονῶ, δτι γιὰ τὸν σκεπτόμενο ἀναγνώστη ἡταν ἀρκετή ἡ ἐξιστόρηση τοῦ μέχρι κεραίας ἀληθινοῦ αὐτοῦ «χρονικοῦ» γιὰ τὴ συναγωγὴ ὃχι ἐνὸς ἀλλὰ δεκάδος συμπερασμάτων καὶ ἀληθειῶν μέγιστης πολιτικῆς σημασίας. Ἀληθειῶν σχετικῶν μὲ τὴν διανοητικὴ κατάσταση τοῦ ὄχλου, τὴν μὴ δυνατότητά του νὰ αὐτοελεγχθῇ, τὴν τυφλότητα τῶν ὁμαδικῶν ἀντιδράσεων, τὴν οἰονεὶ μαζοχιστικὴ ὑποδούλωσή του σὲ «ἡγετικὰ» πτώματα ἥ «ἡγετικὰ» φαντάσματα, τὸν ἔως θανάτου ἀλογισμὸ ἥ παραλογισμὸ του καὶ τόσα ἀλλὰ καὶ φοβερά. Θὰ περιορισθῶ μόνο στὸ νὰ ὑπογραμμίσω κάτι τὸ δόλοφάνερο:

Ἡ μᾶζα στὶς ὁμαδικές της ἐκδηλώσεις, ἂν δὲν ὑπάρχῃ προσωπικότητα νὰ τὴν ἐλέγξῃ καὶ ποδηγετήσῃ, ἀντιπροσωπεύει τὸν μέγιστο κίνδυνο ὃχι μόνο γιὰ τὸν ἔλλογο ἀνθρώπο, τὴν κοινωνία καὶ τὸν Πολιτισμό, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὸν ἵδιο τὸν ἑαυτό της: Εἶναι ἔτοιμη νὰ αὐτοκτονήσῃ, χωρὶς νὰ συνειδητοποιῇ ὅτι αὐτοκτονεῖ.

Τὸ ἀνθρώπινο «σμάρι» ἄρχισε ἥδη τὴν μοιραία πτήση του πρὸς τὸ μεγάλο Τραγικὸ Τέλος.

Μετέωρος



ΔΕΙΝΙΑΣ ΔΙΚΑΙΟΣ

Μείζων λόγος

(«'Απηλογιά» στὸν κ. Γ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ, Διευθυντὴν τῆς «Σύγχρονης Σκέψης» — γιὰ τοὺς «Μεγαναπολέοντες» τοῦ 142 φύλλου, Αὔγουστου 1988)

“Οταν, παλιά, τὸ «Τμῆμα Ἡθῶν» συναλάμβανε «ἀρμοδίως» γυναίκα τοῦ λαοῦ, οἱ... λειτουργοὶ δημοσιογράφοι τὴν ἐπόμπευαν (κατά τὸ ἥθος τους — νεοελληνικό, συντεχνιακό, οἰκογενειακό) ἀναφέροντες εὐσυνειδήτως πλήρη στοιχεῖα ταυτότητος κ' ἐπινοημένες λεπτομέρειες — κάποτε ὡς τὸ βαθμὸν καθαριότητος τοῦ ἐσωρούχου τῆς (πεπόνι καὶ μαχαίρι δικό τους, ἃς τοὺς ἔκανε μήνυσι)...”

Τὰ πράγματα ἄλλαζαν, βέβαια, σὲ περίπτωσιν μεγαλόσχημης κυράτσας: «Γνωστὴ κυρία τῆς Πατριάρχου Ἰωακεὶμ συνελήφθη εἰς γκαρσονιέρα...”

Κάτι ἀνάλογα χριστιανικὸ θέλει ὁ κ. Παπαγεωργίου — ἥδη στὸ χῶρο τῶν γραμμάτων: νὰ μὴ κατονομάζονται οἱ... προσωπικότητες τοῦ χώρου ὅταν συλλαμβάνονται... »'Αφοῦ ἔχετε Μπουρνάζι, Δραπετσώνα, Παντρεμενάδικα, γιατὶ τὰ βάζετε μέ τὸ Κωλονάκι», ἀγανακτεῖ ὁ κ. Παπαγεωργίου σὲ τρόπον ποὺ ἡ συνηγορία σημειώνεται εὐγνωμόνως καὶ οἱ χάριτες ἔξασφαλίζονται...

Σὲ σάπιαν ἐποχή, κ. Παπαγεωργίου, τὸ σάπιο εὐθυγραμμίζεται — τὸ ὑγιές ἐναντιώνεται...

• • •

· Η «Σύγχρονη Σκέψη», ἐνοχληθεῖσα μὲ τόν... «μηδενισμὸ ἀκαδημαϊκῶν προσωπικοτήτων» [έκ μέρους, ὑποτίθεται, κάποιων (1) ποὺ «μέσα στὴ σύγχυσι τῆς κενοδοξίας τους δὲν ἔχουν ἐπίγνωσι τῶν προσωπικοτήτων ποὺ κινοῦνται δίπλα τους στὸν θρησκευτικό, ἐπιστημονικό (2), πολιτικό (3) κ.λπ. τομέα...»], ἔρωτᾶται εὐθέως: 'Αναφέρεται σὲ μᾶς, καὶ σὲ μᾶς, ἡ σαφῶς ὅχι σὲ μᾶς; "Αν συμβαίνει τὸ τελευταῖο, τὴν παρακαλοῦμε ταπεινὰ νὰ τὸ δηλώσει — ὅπότε μπορεῖ νὰ θεωρήσει μὴ γραφέντα ὅσα ἀκολουθοῦν ἐδῶ ἢ (ὅπως καὶ τόντι συμβαίνει) γραφέντα ἐπὶ τῷ σκοπῷ νὰ κόψουν μερικὴ «φόρα» τῆς σύγχρονης, νεοελληνικῆς μας ἀμετροέπειας... "Αν ὅμως δέν μᾶς ἔξαιρε, ὑπάρχει μέγας φόβος νὰ «μπλέξουν τὰ μουστάκια μας», παρακαλεῖται νά... ἐνοχληθεῖ σαφέστατα, ἀκριβέστερα, μὲ συγκεκριμένες παραπομπές: Κύριε Δεινία, σὲ ἐλέγχω καὶ εἰρωνεύομαι Μεγαναπολέοντα, ἐπειδὴ στὴν τάδε καὶ τάδε συγκεκριμένη περίπτωσιν εἴπες τὰ τάδε καὶ τάδε καὶ τάδε συγκεκρι-

μένα --- ποὺ ήδη θ' ἀνασκευάσω μὲ τὰ τάδε καὶ τάδε καὶ τάδε συγκεκριμένα... Αύτὸ θὰ ὑπαγόρευε ἡ σοβαρότης, θὰ ἥταν «διάλογος» κάποιου ἐπιπέδου (4)...

'Ωστόυ λοιπὸν ἀποφασίσετε τὶ θὰ κάμετε, πῶς θὰ μαζέψετε τὸ παλούκι ποὺ δὲν ἔπρεπε νὰ μᾶς ρίξετε στὰ πόδια, κ. Παπαγεωργίου, ὅλως... ἀντιναπολεοντικὰ (τὸ βλέπετε χίαρ) καὶ πεπεισμένοι πώς μόνον ἡ διαφάνεια κοσμεῖ-τιμᾶ, ἐμέῖς, αὐτὴ τὴ διαφάνειαν λειτουργοῦντες, ἐπαληθεύουμε συνεχῶς τοῦτο τὸν χῶρον οὕτε ἐκτρέφοντα Μεγαναπολέοντες, οὕτε στεγάζοντα φορεῖς ταπεινῶν κινήτρων — παναπεῖ καταθέτες «καλῶν ὑπηρεσιῶν» εἰς πίστωσιν τοῦ λογαριασμοῦ μας... Τὸ ξέρετε δὰ πολὺ καλά, κ. Παπαγεωργίου, πῶς συμφέρει (ἀποφέρει...) ὅχι ἡ ἐναντίωσις στὶς κάθε λογῆς «προσωπικότητες», ἡ ὄχλησί τους, μὰ τὸ ἄγιο, εὐλογημένο, θαυματουργό... λιβάνισμά τους!

Μὲ δυὸ λόγια, ἀξιότιμε κύριε, ἐμεῖς ἐδῶ (εἴτε τὸ καταλαβαίνετε εἴτε ὅχι), ἀκριβῶς μὲ τὸ ὅτι ἐναντιούμεθα στὶς προσωπικότητές σας (στὴν πολιτεία τους), ἀκριβῶς μὲ τὸ ὅτι ἀναφερόμεθα σὲ συγκεκριμένα δύναματα καὶ συγκεκριμένους λόγους διαβλητότητας, ἀμύνουμε τὴ Ζωὴ σ' ὅ, τι μᾶς ἀφορᾶ — νομιμοποιούμεθα σ' αὐτό, ἀφοῦ εἶναι καὶ δική μας! "Οτι, «δημόσια πρόσωπα» οἱ «προσωπικότητές» σας, εἶναι ἐν πάσῃ περιπτώσει ὑπόλογες, ἐν πάσῃ περιπτώσει ὑπόχρεες εἰς λογοδοσίαν.

— 'Ακόμα καὶ σέ... βλάκες;

— Κυρίως τότε: Πρῶτον, ἐπειδὴ αὐτοὶ (ἐμεῖς οἱ βλάκες) τοὺς πληρώνουνε τὸ μηνιάτικο (οἱ ἔξυποι ἔχουν «μανούλες» φοροτεχνικούς καὶ «μανούλα»... Σουίς) καὶ, δεύτερον, ἐπειδὴ δὲν μοιάζει ἀκόμα βεβαιωμένο πώς οἱ "Ελληνες βλάκες... δὲν εἶναι 'Ελληνικὸς λαός..." Ἐξ ἄλλου, δὲν εἶναι σαφὲς πῶς ὑποστηρίζοντες ὅτι οἱ βλάκες (ποιὸς θὰ τοὺς ὄριζει, κ. Παπαγεωργίου; σεῖς;) δὲν δικαιοῦνται νὰ «ζητοῦν τὸ λόγο» ἀπ' τὶς «προσωπικότητες» (ποιὸς θὰ ὄριζει κι αὐτές, κ. Παπαγεωργίου; πάλι σεῖς);, δίνουμε χέρι στὶς τελευταῖες νὰ διορίζουνε βλάκες ὅσους τὶς «κολλᾶνε στὸν τοῖχο»;...

...
'Αλλὰ πλὴν τῶν ἄνω, ἀξιότιμε κύριε, παρεμπιπτόντως κι ἀφήνοντας κατὰ μέρος τὸ τὶ εἶναι ὁ 'Ελληνικὸς λαὸς [τὶ ἄλλο, ἀφοῦ σεῖς δὲν τὸν θέλετε — θεωρεῖτε προσωπικότητα — γιὰ μᾶς εἶναι ἡ μείζων καὶ μόνη, καθώς, ὄντας ἡ οὔρᾳ τοῦ ψαριοῦ, θὰ βρωμίσει τελευταῖος...], ποιὸς ἔννοεῖτε μὲ τὸν ὄρον «προσωπικότητες» (5); Μήπως κάποιους δῆθεν «ἄξιους ὑπολήψεως» μικρομεσαίους ἐπαγγελματίες-ἐπαγγελματιστές; — μὴ ζορίζεστε,, δὲν θὰ βρῆτε μὴ ἐπαγγελματίαν οὔτε μιὰ ἀյ' τὶς «προσωπικότητες» πού... Κατράντζος Σεκιούριτυ θέσατε ὑπὸ τὴν προστασία σας... Νὰ ὅμως, κ. Παπαγεωργίου, ποὺ οἱ ἐπαγγελματίες βεβαιώνονται ὅντως «ἄξιοι ὑπολήψεως» μόνον, ἐφ' ὅσον ἀσκοῦν τὸ ἐπάγγελμά τους πρὸς βιοπορισμὸν (πορισμὸν τῶν πρὸς τὸ ζῆν, συντήρησιν), ὅχι θησαυρισμὸν (6)!

• • •

Κάποιο ἐνέχονται, κ. Παπαγεωργίου, γιὰ τὴν ἐπικείμενη νέκρωσι τούτου τοῦ ἀστεριοῦ! "Αν ὅχι οἱ «προσωπικότητές» σας (ὅπως ἀκριβῶς ὄριζετε τούς... τομεῖς — μὴ ξεχάσετε τὸ «κ.λπ.» σας, προσοχή!), ποιοὶ λοιπὸν ἐνέχονται; Μήπως οἱ... καντηλανάρτες, κομποδέτες, θερμαστάι, νυχτοφύλακες, ἐβγατζῆδες, πασατεμπάδες, σαλεπιτζῆδες; "Αν ξέρετε, γιατὶ δὲν ὄνομάζετε σεῖς τοὺς ἐνόχους, ἀλλὰ διακωμα-

δεῖτε ἐμᾶς ποὺ τὸ κάνουμε -στὴν περίπτωση ποὺ σφάλλουμε, ποὺ δηλαδὴ βρίσκετε πώς ἄλλοι εἶναι οἱ ἔνοχοι, γιατὶ δὲν μᾶς διορθώνετε, ἀντὶ νὰ μᾶς λοιδορεῖτε; Κι ἀν δὲν ξέρετε, ποιὸς εἶναι ὁ τρόπος ποὺ λειτουργεῖ ἡ διανοητικότης-πνευματικότης σας (γιὰ τὴν ἀνάλωσιν τῆς ὅποιας διεκδικεῖτε... ἀμοιβὴν —ἀνακαλοῦμε, ἀν μᾶς παραπέμψετε σὲ δημοσιευμένη δήλωσιν παραίτησής σας ἀπ' τὴν... λογοτεχνικὴ σύνταξι). Κι ἀν πάλι ξέρετε, μὰ δὲν λέτε γιὰ τυχόν... μυστικοὺς λόγους (ἀλήθεια) μυστικὰ διανοεῖσθε, μυστικὰ μᾶς («ἀνεβάζετε τὸ πνευματικὸ ἐπίπεδο»);, σᾶς πληροφοροῦμε πώς ἀκριβῶς ἔδω εἶναι τὸ χτένι ποὺ φρακάρουν οἱ κόμποι! Γιατί; Μὰ ἐπειδὴ

εἴμαστε στὸ ὄριο πιά, κ. Παπαγεωργίου· στὸ σημεῖον ποὺ ἔκρηγνυται (ἀμανίτης!) ἡ ἀντίληψις εὐθύνης, ποὺ σείεται ἑγκελαδικὰ ἡ ἀκεραιωτικὴ ἐπάρκεια, ποὺ ἐκλύεται ὁ προδρομικὸς καὶ πρόδρομος λόγος —δόξα, τιμὴ, ἀγλαΐσμα, ἐπίσχεσις **ὑπερβατὴ,** μάταιη, φαρμακωμένη, αὐτοφονικὴ...

Διαφορετικά, κ. Παπαγεωργίου, σὲ κάθε ἄλλη περίπτωσι, ἔχουμε ὅχι στοχασμό, διανόησι, Λόγον, μὰ τοὺς γνωστοὺς ποταμοὺς μπλά-μπλά —λεκάνη ἀπορροῆς ἢ... Δημοκρατία (προδευτικότη, ἀντιστασιακότη, σοσιαλισμός, ἐπανάστασι) καὶ Δέλτα τὸ βελουδομέταξο, οἱ γοῦνες τοῦ συντρόφου λόρδου καὶ τῆς λαίδης Φαλίτσας, οἱ Φιλοσοφικὲς Σχολές, οἱ ἀκαδημίες Θεοῦ καὶ διακοσίων... Ποὺ θὰ εἰπεῖ, κ. Παπαγεωργίου, πῶς

ἔδω ἀκριβῶς εἶναι ποὺ ἐπιλέγονται αἱ ὁδοὶ ποὺ ἀπορρίπτονται «ακράτημα πιστινῆς», «ἐπιφύλαξι», καιροσκοπία, ταπεινὸς ὑπολογισμός... Πώς, ἐπὶ τέλους, ἔδω ἀκριβῶς εἶναι ποὺ προσκυρώνεται χρέος τὸ **ἀπροσχημάτιστο** **ξεμπρόστιασμα** ὑπαιτιότητος-ὑπαιτίων. Πώς ἐπὶ τέλους, ἔδω ἀκριβῶς εἶναι ποὺ οἱ ἀθῶι, ἀθῶι πορεύονται στὴν τελικὴ ήττα, στὸ χαμό τους, ἐν γνώσει, ἐν συνειδήσει, χωρὶς αὐταπάτες, ἀπονενοημένα, ψυχρά, φλεγματικὰ κόβοντας τὶς γέφυρες πίσω τους, ἀγέρωχα ἀφήνοντας ἔαυτοὺς χωρὶς ὁδὸν ὑποχώρησης, χωρὶς ἀνταπόδισιν, δίχως ἐλπίδα, **ὅπισθιβάμονες** μάϊ.

• • •

Δὲν φθάνουν πιὰ τὰ κηρύγματα, κ. Παπαγεωργίου, δὲν ἐπαρκοῦν, χρειάζονται **ἄμνοι τώρα** (κακὸ τοῦ κεφαλιοῦ τους), ριχτεῖτε τους, βαρᾶτε τους, ὥρες εἶναι ν' ἀρχίσουμε ν' ἀφυπνίζουμε 'Ολυμπιακοὺς καὶ Παναθηναϊκούς, νὰ πιάσουμε ν' ἀνοίγουμε μάτια, νὰ ξυπνᾶμε τοὺς χαύνους... Δυὸς χιλιάδες κηρυγματικὰ χρόνια «**έχασαν**» τὴ Ζωή, κ. Παπαγεωργίου, τὴ χάλασαν, τὴ σάπισαν —στὴν εὐχὴ τὸ κήρυγμα «**ἀγάπη** γιὰ τὸν πλησίον», στὴν εὐχὴ τὸ κήρυγμα «**έτέρα παρειά**», στὴν εὐχὴ τὸ κήρυγμα «**ἄφες αὐτοῖς**». Έμεῖς, γνωρίσαντες κι ἀναλύσαντες καὶ διαπιστώσαντες **ἀνάξιους τῆς ζωῆς** (έχθρούς της, έχθρούς μας) ὅλους τοὺς «πλησίον» τοῦ κόσμου (καὶ τοὺς ὄμαίματους —τὰ παιδιὰ τῶν πατεράδων καὶ τοὺς πατεράδες τῶν παιδιῶν!!!), SS20 καὶ... Κρούς ὅλες τὶς στρεφόμενες καὶ μὴ παρειές, ὅλους τοὺς κολαφίζομένους καὶ κολαφίζοντες κι ὅλα τὰ «**ἄφες αὐτοῖς**», ἀρνούμεθα, **δὲν θέλουμε** ν' ἀφῶμεν αὐτοῖς καὶ ήμιν καὶ τοῖς πᾶσι καὶ σὲ κανέναν: ἡ Ζωὴ πεθαίνει, κ. Παπαγεωργίου, ὁ πλανήτης νεκρώνεται, ἀπόλλυνται οἱ προαιώνιοι νόμοι προσαρμογῆς, **τώρα ν' ἀφήσουμε;** "Αμ δέ! Καλύτερα νὰ κοποῦμε μὲ πριόνι ὄριζοντίως καὶ καθέτως... Καὶ χιαστί..."

• • •

Δὲν ξέρω, κ. Παπαγεωργίου, μὰ θὰ μᾶς ὑπογρεώνατε μὲ κάποια παραπομπή, μιὰ σύνοψιν ἀναγνωρίσεων καὶ προτάσεων ἐκ μέρους τῶν «προσωπικοτήτων» ποὺ θυμοειδῶς ἀμύνετε (ἰδιαίτερα τοῦ «θρησκευτικοῦ κι ἀκαδημαϊκοῦ τομέα»), ἐπὶ τῶν καίριων προβλημάτων τοῦ σχεμερινοῦ 'Ελληνισμοῦ, καὶ ἀκριβῶς:

- 1) ὑπογεννητικότητος,
- 2) ναρκωτικῶν,
- 3) ἔτερα φροδισίας (όμοφυλοφυλίας, ἔκθήλυνσης, συβαριτισμοῦ),
- 4) ἀνάληξεις (φρονήματος καὶ σωματικῆς: δειλίας, ἀδυναμίας, πλαχδάρωσης, δυσκαμψίας —τὸ 50% τῶν 'Ελληνόπουλων ἀδυνατοῦν νὰ κάμουν ἐπίκυψι κι' ἡ μυϊκή τους δύναμις ὑστερεῖ ἀπὸ 15-35% ἐκείνης τῶν νέων τῆς Εὐρώπης)...
- 5) ἀντιληπτικότητας, ὄμβλυνσης τοῦ νοητικοῦ κισθητηρίου | οἱ νέοι μας ἀγνοοῦν ὅτι αὐτὰ ποὺ καταναλώνουν (πρέπει νὰ) **παράγονται** —συγχέουν τὸ «**παράγω** μὲ τό... διεκδικῶ, ταυτίζουν τὴν παραγωγὴ μὲ τὴν διεκδίκησι, ἀπεργίαν, κατάληψιν, ἀποθράσυνσι...|,
- 6) φρονήματος: ὁ "Ἐλλην στερεῖται ὑπερηφάνειας, ἀξιοπρέπειας, ὑπευθυνότητας, σοβαρότητας, χάσαμε καὶ τὸ παλιομοδίτικο «φιλότιμο», στό... ἀκόμα καὶ στά... ἔξήντα του δὲν ἐλαφρύνει τοὺς γονικοὺς ὄμοις (ὅταν ὑπάρχουν), δίπλα στὶς παλιές εὐθύνες προσθέτει καὶ τὶς δικές του —ἀπὸ πάνω περιφρονῶντας κι οικτίροντας «ἀνθρωπάκια» τοὺς γεννήτορες... οὐδαμοῦ τοῦ κόσμου παρατηρεῖται τέτοια ντροπή, τέτοια ἔλλειψις ἀνδρισμοῦ —καὶ τὶ **ἄντρα** νὰ σεβαστεῖ, νὰ θαυμάσει (σ' ἔναν σύζυγο ποὺ οὔτε ὁ ἴδιος θέλει νὰ μεγαλώσει οὔτε οἱ γονεῖς του τὸν ἀφήνουν...)

ἢ δόλια γυναῖκα;...

7) βούλησης, θεληματικότητας: οἱ νέοι μας ἀρκοῦνται νὰ παραπονοῦνται πώς... καταπιέζονται (στὴν πραγματικότητα οἱ γονεῖς εἶναι ποὺ καταπιέζονται, ποὺ συνθλίβονται —καλὰ παθαίνουν, τέτοιοι ποὺ εἴναι...), οὔτε θέλουν, οὔτε **ξέρουν** νὰ θέλουν —ἐντεῦθεν ἡ ἀνικανότητά τους νὰ προσπαθοῦν μὲ συνέγεια καὶ μὲ συνέπεια...

8) γῆθους: δὲν ισχυρίζομαι πώς ὑπάρχουν πολλὰ ἄξια ἐκτιμήσεως στὶς ήμέρες μας: ὅμως οἱ **ἀρχές** εἶναι κάτι ποὺ μόνον ἡ ζωώδης κατάστασις μπορεῖ ν' ἀγνοεῖ· ἀντιπαρέρχεται. Γιατί; Γιατί ἡ ἀδιαφορία γι' αὐτὲς δὲν εἶναι τῆς Ζωῆς, ἀλλὰ τοῦ Θανάτου (δὲν γίνεται νὰ ἐπεκταθοῦμε ἐδῶ). Γιατί ἡ ἐγκατάλειψις στὸ κατὰ περίστασιν εἶναι **ἐγκατάλειψις στὸ θάνατο**, τί νὰ ἐμπιστευθεῖς σὲ κεῖνο τὸ ἐλληνικότατα ἐφιαλτικὸ «βλέποντας καὶ κάνοντας» —ὅταν **κανεῖς** δὲν **βλέπει** καὶ δὲν **κάνει**; Διορθώθηκε στὸ Λαρούς, λέει, τὸ λῆμμα «ἔλλην!» Κ' ἔπειτα; "Αλλαζε τίποτε; Γλυτώσαμε ἀπ' τὸ φρικτὸ «νὰ τὴ βγάλουμε καθαρή» (ἀβρόχοις ποσί), ἀπ' τὴ μιαρή συνειδητή συνάρτησι μὲ τὸ «κόλπο», κομπίνα, βόλεμα· ὅλα μαρτυρικὰ παραμῆς, ἐκφύλισης, φυλετικοῦ θανάτου;

— Δὲν μᾶς ἀκούμπας κάνα δυὸ ἀρχές, ἀπ' αὐτὲς γιά, ποὺ μολογᾶς, νὰ ἰδοῦμε καὶ ποὺ τὸ πᾶς;

— Τὸ δικαίωμα στὴ Ζωὴ παντός ποὺ **προσέρχεται στὴν παραγωγὴ**. Τὸ δικαίωμα τοῦ ἴδιου, ἐφ' ὅσον **ἀπορρίπτει τὸ περισσό**, νὰ ἀνατινάξει τὸ Σύμπαν ἀν πεινᾶ, διψᾶ, περιορίζεται καὶ ἐκτίθεται βίᾳ (ἀπὸ τρίτους) σὲ δυσμενεῖς καιρικές καὶ κλιματολογικές συνθῆκες...

[— "Αν σοῦ ζητούσαμε κάτι ἀπλούστερο, πιὸ οἰκεῖο, κάτι ποὺ νὰ τὸ ζοῦμε, κάτι πιὸ κοντὰ στὴν ἀνάσα μας, στὴν καθεμέρα μας...]

— Θέλετε σὲ ἀναφορά-σχέσι μὲ τὸ σημερινὸν ἀθλητισμό μας, λογουχάριν, μὲ τὸ ποδόσφαιρο τῶν... πανελλήνων ἥρώων καὶ τὰ ρέστα;

— Γιαβρίμ! Μᾶς σκλάβωσες...

— Στήν Σεούλ, λοιπόν, δέν ύπηρξε "Ελλην μαραθωνοδρόμος" ή άθλητής στίβου (!), έπειδή οι "Ελληνες άγνοοῦμε τὶ εἶναι, πῶς, γιατὶ καὶ ποῦ κομπλάρουνε οἱ ἀρχεῖς (7)!!" "Ετσι, καθώς ἡ ἄγνοιά μας αὐτὴ περιέχεται (εἶναι μέρος της) στήν κάμψι τῆς φυλετικῆς μας ὄρμης, ὑποθέτουμε ἀρχὲς πράγματα ποὺ δέν εἶναι (νίκη, ἐκνίκησι, κατίσχυσιν, ἐπιβολή...), μὲ ἀποτέλεσμα ὅ,τι ἐπιτυγχάνουμε στὸν ἀθλητισμὸν νὰ εἶναι ἡ... ἀντιαθλητικὴ πολιτεία καὶ συμπεριφορὰ — τὸ περιώνυμον... ἄγχος: δὲν νικᾶμε λόγω... ἄγχους (έδω συνείδησης ὑστέρησης σὲ ἀλκήν καὶ συνεπῶς κατωτερότητας, μειονεκτικότητας · τοῦ ὅτι δὲν θὰ ἔξουσιάσουμε ποτέ)..."

'Αντίθετα, μὲ ἀρχὴν τὴ βούλησι εἰς προαγωγὴν τῆς διατριβῆς-ἐνδιατριβῆς μας διὰ τῆς ἄμιλλας πρὸς τὸν ἔαυτό μας (ποτὲ τοὺς λοιπούς!) ἔξασφαλίζουμε ἐν πάσῃ περιπτώσει τὴν... νίκη: ὁ ἔαυτός μας, ἐνόργανη φυσικὴ κατασκευὴ ὑποκείμενη στοὺς φυσικοὺς νόμους (ἀνακύλωσης τῆς ὕλης-ἀπώλειας τῆς συνείδησης), διατηρεῖται στήν καλύτερη δυνατὴ «φυσική του κατάστασι» (φόρμα), ἐπιτυγχανομένης ἔτσι τῆς προαγωγῆς τῆς Ζωῆς σὲ ὅλο καὶ περισσότερον ἔξελιγμένες μορφὲς τῆς φυσικῆς προσαρμογῆς..."

Μὲ ύπ' ὅψιν λοιπὸν πῶς οἱ πρόγονοί μας μέ... κλαδάκι ἀγριλιᾶς τιμοῦσαν τὸν νικητὴν (ἥξεραν πολὺ καλὰ πῶς τὸ χρῆμα διαστέφει σῶμα καὶ ξθος, πῶς ἔξωθεῖ στὸ συβαριτισμὸν καὶ τὴν χαύνωσι) γίνεται φανέρο: ἔδω πρόκειται γιὰ μέριμναν ποὺ φέρουν (καὶ φέρει αὐτὴ σὲ) προϋποθετικὰ θεμελίωσης ἀντιπροσωπευτικῆς ζωικῆς μονάδας ἐπαρκοῦς (σὲ βούλησι, σχεδίασιν, πραγμάτωσιν ἀποκλεισμοῦ τοῦ ἀρνητικοῦ), σὲ τρόπον ποὺ ὁ μόχθος νὰ καταξιώνεται ἥδονή, ἡ ἄμιλλα γέρας κ' ἡ ἐπιτυχία ἀπάλυνσις, πράūνσις, γλύκανσις, εὐδόκησις, χάρις - νὰ ὁ δρόμος πρὸς τὸν Θεόν, κύριοι τῶν... θρησκευτικῶν «προσωπικοτήτων»!... Μόνον ποὺ ὁ Θεός αὐτὸς εἶναι ὁ δικός μας Θεός, ὅχι τῶν εὐθυγραμμιζομένων, μὰ τῶν ἐναντιουμένων, τῶν εύρισκομένων πάντα μὲ τὴ «χαμένη παράταξι»... Νὰ κι ὁ Μικελάχης "Αβλιχος, ἀναρχικούλης ὅσο πατάει ἡ γάτα, λιγούλι συντροφάκος ὁ καφερούλης, μὰ δίχως... γούνα καὶ βελούδομέταξο:

...

*Διάκοι τοῦ Βάλλ, δέν εἶναι δικός σας
αὐτός τῆς φάτνης ὁ μικρὸς Χριστός
ποὺ ἐκήρυξε γιὰ νόμο του τὴ χάρι.
'Εσας τιμὴ σας μόνη τὸ στιχάρι,
πομπές, θεοπομπές τὸ ίδανικό σας.
κ' εἶν' ὁ Θεός σας σὰν καὶ σᾶς μιαρός.]*

• • •

Μὰ νὰ πάλι ποὺ τὰ καταφέραμε νὰ μπλέξουμε τὸν ἀναγνώστη: Ζητώντας συγγνώμη, τοῦ ὑπενθυμίζουμε πῶς εἴχαμε μείνει ἐκεῖ ποὺ ζητούσαμε ἀπ' τὸν κ. Παπαγεωργίου παραπομπή-σύνοψιν ἐπὶ τῶν τυχὸν ἀναγνωρίσεων-προτάσεων τῶν «προσωπικοτήτων» τοῦ ἀκαδημαϊκοῦ καὶ θρησκευτικοῦ τομέα. 'Ωσότου λοιπὸν θὰ ἔχουμε τὴ ζητηθεῖσαν, καὶ, βέβαια, στήν περίπτωσιν ποὺ ἐμᾶς ἐλοιδώρησε **Μεγαναπολέοντες**, τὸν παρακαλοῦμε:

'Αφῆστε μας ἡσυχους, κ. Παπαγεωργίου, νὰ πολεμοῦμε τὸ ἀναπόφευκτο, ἀναπότρεπτο, μοιραῖο **τέλος**. 'Αφῆστε μας νὰ τὸ πολεμοῦμε (σ' ὅ,τι μᾶς ἀ-

φορᾶ) ἔτσι μας μάταια, ἀνέλπιδα, ἀπονενοημένα καί, πάντως **όχι ναπολέοντες**, μὰ σέρτικοι καὶ χορταστικοί... Καμπρών! Καμπρών πικροί, ματωμένοι, φαρμακωμένοι, αἰμόφυρτα φτύματα **πάνω ἢ κάτω!** Καμπρών, ποὺ μόνοι σεῖς μᾶς μετρεῖτε... Μεγαναπολέοντες. Καμπρών ἐνὸς Βατερλώ, γιὰ τὸ διποῖον δὲν μποροῦν νὰ μιλοῦν οἱ... Γκρουσù (8) καὶ τὸ ὄποιον ἐμεῖς δὲν θὰ δειλιάσουμε ποτὲ νὰ καταγγέλουμε... «μέροντα» **ἐν πάσῃ περιπτώσει**, δσες φορὲς θ' ἀποκαθιστοῦμε ἐπαφὴν μὲ τὴ συνείδησί μας —σὰν «κάνουν τσιγάρο» οἱ σωφρονισταί μας **Θωμάδες De Doreuemada** σωτῆρες τοῦ Σωτῆρος καὶ τῶν σωτήρων αὐτοῦ («προσωπικοτήτων»)! 'Αφῆστε μας, κύριε!

'Ἐν κατακλεῖδι: ὑπενθυμίζοντάς σας, κ. Παπαγεωργίου, δτι ούδέποτε σᾶς ἐνοχλήσαμε (εὐθέως, πλαγίως, ὑπανισσόμενοι...) κι ὅτι δὲν εἴμαστε ἐμεῖς ποὺ καυγαδίζοντες «ἀπὸ ἔντυπο σὲ ἔντυπο», ὅπως λέτε, «κι ἀπὸ καρέκλα σὲ καρέκλα συνεστιάσεων» (μᾶς εἰδατε ποτέ, **ἄπαξ ἔστω**, σὲ λογοτεχνικές παρέες ἢ... ἐκδηλώσεις;) παρακαλοῦμε γιὰ τὶς ἀπαραίτητες ἔξηγήσεις.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1) 'Η «S.C.» χωρὶς νὰ κατονομάζει τοὺς κάποιους, τοὺς ἐπιχλευάζει καὶ κατειρωνεύεται «Μεγαναπολέοντες». 'Ηδος. Καὶ φῶς...

2) 'Εδῶ ὁ συντάκτης ὄμιλει γιὰ **έπιστημην** (πρᾶγμα πολύτιμο, σεπτό, σεβαστό), ἐνῶ ἀναφέρεται σὲ «έπιστημονικὸ ἐπαγγελματισμὸν» (διὰ τοῦ πτυχίου - πρᾶγμα εὐτέλες, ίταμό, ἀνίερον): τοῦ διαφέγγει, ἢ δὲν τὸν βολεύει, ἢ διάκρισις... 'Ιδιαίτερα γιὰ τὶς προσωπικότητες στὸν «θρησκευτικὸ καὶ πολιτικὸν τομέαν» μποροῦμε νὰ εἰποῦμε πῶς τὸ κῦρος τοὺς θὰ ἐμετρεῖτο **ἀποκαλυπτικά**, ἀν δὲν νόμος (έτοι θειλισμὸς τῆς 'Εξουσίας — 'Ισχύος) ἀνεγνώριζε **δικαιώματα** τὴν ἀθροσκείαν, ἀθεῖαν, ἀποχὴν ἀπ' τὶς βουλευτικὲς κ. λπ. ἔκλογές: ἀν δὲν ἔχεις ἀσκήσει τὸ ἔκλογικό σου... δικαίωμα (!!), νὶκή ἀδεια ὀδηγήσεως· οὔτε ἀναθεώρησι, μιλάμε γιὰ πολλὴ δημοκρατία... "Ἄσ ποὺ τὰ παιδιά σου κινδυνεύουν νὰ μείνουν ὄλοζωης δράκοι καὶ δρακοῦλες, ἀν εἶνα προϊόντα... πολιτικοῦ γάμου: ὁ ἄγιος, ἀποινεὶ ὅλως καὶ φούλ χριστιανικά, μπορεῖ νὰ τ' ἀφήσεις ἀβάρτιστα, ἔτσι τοῦ γουστάρει, εἶναι ὑπεράνω τοῦ νόμου· πόσο μακριὰ λοιπόν, ἐνέδρεύουν «ἀνάθεμα», βασανιστήρια, ἀστοῦ ντά φέ; Νὰ μιλήσουμε καὶ γιὰ τὶς «ἀκαδημαϊκές προσωπικότητες»; ἀναφέρομαι σ' αὐτές τὶς περὶ τῶν ὄποιων εἶμαι εἰς θέσιν νὰ κρίνω, τουτέστι τῆς «τάξης γραμμάτων». "Ε, λοιπόν, τοῦτες δὲν ἔχουν καμμιὰν ἀντίρρησι νὰ ξοδεύονται σὲ λιμπελοῦλες, πασχαλίτες, δάχτυλα ποὺ βυζαίνονται (εἰς σωτηρίαν τῆς πατρίς) ἀκόμα καὶ μέ... ζημία τους, πάμφηνα, τάξαμπα, ἔναντι μόνον διακοσίων τὸ μῆνα! Σωτῆρες μας.

3) 'Σὲ τὶ συνίσταται, κ. Παπαγεωργίου, ἡ ἀξία, ἡ εἰποῦμε τῶν κινέζικων «πολιτικῶν προσωπικοτήτων»; Στὸ ὅτι, δταν ἀνέλθουν κάποια σκαλιά στὴν ἔξουσιαστη κλίμακα, σὲ κάποιο ὑπούργημα, δταν ἥγειμονεύσουν ἢ θεμελιώσουν δυναστεία, λύνουν ὅλα τους τὰ προβλήματα (οἰκογενειακά, διαζυγιακά, κισθηματικά) πετώντας στὰ σκουπίδια, προσβάλλοντας ἀναπάντεχα κι ἀβάσταχτα τὴν γυναικα (καλὴ ἢ κακὴ σύζυγον, τὶ σημαίνει;) —πότε γιὰ μιὰ παλιοθεατρίνα καὶ πότε γιὰ μιὰν αἰθεροβάμονα.

4) Διάλογος δὲν ὑπολόγιτομαι τὸν «διάλογον» (πολὺ μᾶς ἔχει πρήξει...) —Ιδιαίτερα στὸ χῶρο τῆς λογοτεχνίας. "Οτι δὲν καὶ ἀδυνατεῖ νὰ διαλέτει ἐπιγειρματολογίαν κ' ἐπίπεδο δ... διεκδικήτης «ποιητικῆς σύνταξης», καὶ δτι σημαίνει εἶναι ὅχι ὁ τρόπος μὲ τὸν ὄποιον ἐκτίθενται τὰ ἐπιγειρήματα, ἀλλὰ τὰ **ἴδια αὐτά...** Ποὺ θὰ εἰπεὶ πῶς ἐπιγειρηματολογία ὑπάρχει δίπλα, ὅχι σέ... συρρεαλισμοὺς καὶ παράλογα, μὰ σὲ κρυστάλλινον, διαυγῆ, στοχαστικὸ λόγον. 'Εξ ἄλλου δὲν εἶναι ἐπιγειρήματα οἱ... καταξιώσεις καὶ «κοινὲς ἀπόδοξες»... —αὐτονόητο, μὰ ἀς τὸ ὑπογραμμίσουμε: οἱ δυοῦ τελευταῖς ἐννοοῦνται ἐν πάσῃ περιπτώσει στὴν «μή ἐναντίωσι» ἐκ μέρους τῶν πολλῶν —ἔτσι κι ἀλλιῶς ὅμως **ἀδιάφορων κι ἀνεπαρκῶν** γιὰ ὅ,τι σαφῶς προϋποθέτει συνέχειαν, σύντονη προσπάθειαν, κατάρτισι, μόχθον, ρίσκο, σύγκρουσι μὲ ὀλόκληρη ἐποχήν... Οι Ρίτσος-Βρεττάκος εἶναι μεγάλοι ποιηταί, ἐπειδή... «ὅλοι τὸ λένε» —τετράγωνα πράγματα, ἀφοῦ, σὲ μᾶς ἔδω, σημαίνει δχι τὸ «τὶ λέει», μὰ ἡ εὐθυγράμμισι σου μὲ τοὺς «σόλους» —ἡ εὐθυγράμμισις αὐτοῦ ποὺ λέεις μὲ αὐτὸ ποὺ «σόλοι (τὸ) λένε!» Μόνο ποὺ τὸ τελευταῖο αὐτὸ δὲν εἶναι παρὰ ἡ συνισταμένη ὁσων (ἀπροσχημάτιστα ἢ διακελευστικά) περνᾶνε στὴν πιάτσα οἱ Μηχανισμοὶ Προβολῆς καὶ τῆς ἄρνησης τῶν «ὅλων νὰ λειτουργήσουν μέτοχοι καὶ συγκοινωνοί —τοῦ ποὺ ἀφήνουνε τὴ Ζωὴ νὰ πορεύεται ἐρήμην τους, ραθυμοῦντες, ὀκνεύοντες, ἀρνούμενοι μέθεξιν, ντολτσεβιτίζοντες ἢ ἀδρανούντες...

5) Προσωπικότης ίσον πρόσωπον έξέχον, σημαίνον, όχι ό τυχών. 'Αλλ' έξέχον, σημαίνον μὲ τὶ μέτρα; Ποιὸς θὰ ὄριζει τὰ «μέτρα τοῦ κόσμου», κ. Παπαγεωργίου; Σεῖς; "Οχι σεῖς; Ποιὸς ἐπὶ τέλους;

6) Πεντέμισυ τρισεκατομμύρια οἱ καταθέσεις, ποὺ φυσικά οὔτε τῶν φουκαράδων είναι (Προ-Πό), οὔτε τῶν μεγαλοκεφαλαιώχων (Σουίς). 'Εξ ἀλλού οἱ συγκεκριμένες προσωπικότητες, κυρίως τοῦ πνευματικοῦ χώρου (πνευματικοὶ ἡγέτες, ταγοί!), είναι οἱ κατ' ἔξοχὴν ὑπεύθυνες γιὰ τὸ διτι ἀγνοεῖται πώς ἐν τῇ ἐπιδιώξει τοῦ περισσοῦ δολοφονεῖται, σκοτώνεται, ἔξοντώνεται ἡ Ζωή:

Τ' εἰναι τὸ παραπάνω; Μιὰ ξερή λέξι

ἀφοῦ περσασένει τὸ ἀρκετό, στὸ γνωστικὸ ὅμως σπαράζει ἡ τραγικὴ 'Ιοκάστη προσπαθώντας ν' ἀποτρέψει τὰ παιδιά τῆς τοῦ ν' ἀλληλοσπαραγθοῦν γιὰ τὸ Περισσό!..

7) 'Αρχὴ ίσον ἀξίωμα, παραδεδημένη ἡ αὐτόδηλος ἀλήθεια, αἵτια ποὺ προοιωνίζεται τὰ ἐπακολουθήματά της —βλέποντας πῶς πολιτεύεται κάποιος καταλαβαίνουμε τί, ποὺ, πῶς θὰ καταλήξει... Καβαρικές ἐλαφρότητες «ἡ τύχη σου ποὺ ἐνδίδει, τάχα «τὰ ἔργα σου ποὺ ἀπέτυχαν, τὰ σχέδια τῆς ζωῆς σου ποὺ βγήκαν δλ̄ πλάνες», μὴ τ' ἀκοῦτε, σαχλαμάρες...

8) 'Εμμανουὴλ, μαρκήσιος ντὲ Γκρουσός: μοιραῖος, σκοτεινὸς ἡ ὀλιγόνους στρατάρχης τοῦ Ναπολέοντα... «... Διαταχθεὶς τὴν προτεραίαν τῆς μάχης τοῦ Βατερλὼ νὰ καταδιώξῃ τὸν στρατὸν τοῦ Βλύχερ καὶ παρεμποδίσῃ τὴν ἔνωσην τῶν δυνάμεων αὐτοῦ μετὰ τοῦ Οὐέλλινγκτον ἥργοπόρθησεν ἐν Βάρβρ, ἔνθα ὁ Οὐέλλινγκτον εἶχεν ἀφήσει ἐπίτηδες ὀλιγάριθμον ὀπισθοφυλακήν, δώσας δέ οὕτω καιρὸν εἰς τὸν Βλύχερ νὰ φύξει εἰς Βατερλὼ καὶ ἐνισχύει τὰς ἀγγλικάς δυνάμεις συνετέλεσεν εἰς τὴν ἤτταν τοῦ Ναπολέοντος» —στὴν θέσιν τῆς τελευταίας λέξης (Ναπολέοντος) βάλτε τὴ λέξιν «λαοῦ»...

— Καλά, Γκρουσόν ποιὸν ἔννοεῖς;

Λέξι: δὲν μηδὲ παίρνετε.

Υ/Γ:

'Ελλείψει χώρου, κ. Παπαγεωργίου, ἡ κατατίας, εὑκαιρίας δοθείσης, μερικὴν «προσωπικότη» (δόλιγην προσώρας), τοῦ ἐκ τῶν «α.λ.π.» σας τομέως. Χωρὶς τὶς ἔξιγγήσεις σας ίσως ἐπανέλθω γρήγορα· καὶ πάλιν δχι, καὶ πάλι ναί, καὶ πάλι σὰν μοῦ δόξει...

- «... Πόσος καιρὸς εἰναι ποὺ δικηγόρος τοῦ Δημοσίου ἀξίωσε τὴν ἔξαίρεσι ἀπὸ δίκην ναρκωτικῶν τοῦ **Προέδρου 'Εφετῶν Θεσσαλονίκης**, ὡς φιλικῶς διακειμένου πρὸς τοὺς ἐμπόρους ναρκωτικῶν;
- Πόσος καιρὸς εἰναι ποὺ μεγαλέμποροι ναρκωτικῶν ἀφέθηκαν στὸν Πειραιᾶ ἐλεύθεροι γιά... δικονομικοὺς λόγους...;
- Πόσες φορές δὲν ἔχει γραφτεῖ ὅτι ἐπίλεκτα μέλη τῆς **ἄρχουσας τάξης** χρησιμοποιοῦν συστηματικὰ κοκαΐνη, προκειμένου νὰ μποροῦν ν' ἀνταποκρίνονται «εύπρεπῶς» στὶς ἀξιώσεις τῆς **'Αφροδίτης'**· αὐτὰ στὸ **ΕΘΝΟΣ τῆς 12-10-88**. Μὰ ἔχουμε καὶ συνέχεια — δῆτε στὰ **NEA, 20-5-88**:

«) ΠΟΠΤΟΙ

Καὶ τις Διευθυντά,

Λέν... ἀντιλαμβάνομαι τοὺς λόγους τῆς καταπλήξεώς σας, ἐπειδὴ τὸ αὐτὸ Σύμβούλιο 'Εφετῶν, ποὺ παρέτεινε τὴν προφυλάκιση είκοσιάριονου κατηγορουμένου γιὰ κλοπές ὕψους 20.000 δραχμῶν, διέταξε, ἀντιθέτως, τὴν ἀποφυλάκιση Σύρου μεγαλέμπορου ναρκωτικῶν, ἐπειδὴ “δὲν εἰναι ἀποδειγμένα ὕποπτος φυγῆς”. Καὶ τοῦτο, διότι ἡ ἐφημερίδα σας εἰναι ἔκεινη ποὺ σὲ ἐπανειλημμένα δημοσιεύματά της εἶχε ἐπισημάνει τὴν περίπτωση μεγαλεμπόρου ναρκωτικῶν στὴ Βόρειο 'Ελλάδα, ὁ ὅποιος δχι μόνο ἀποφυλακίζεται κάθε φορά πού... ἀμύητο ἀστυνομικὸ ὅργανο τὸν συλλαμβάνει, ἀλλὰ καὶ ἐπεκτείνει ἐπιτυχῶς τὸν κύκλο τῶν δραστηριοτήτων του. Βλάξ εἰναι λοιπὸν ὁ Σύρος ὅμο-

λογός του νὰ σηκωθεῖ καὶ νὰ φύγει; "Οχι! Θὰ μείνει καὶ θὰ θησαυρίζει.

Μὲ τιμὴ

Νεόκοπος

Υ.Γ. Νομίζω ότι ἔχετε χρέος νὰ δημοσιεύσετε ὅχι μόνο τὰ ὄνοματεπώνυμα τῶν μελῶν τοῦ ἐν λόγῳ Συμβουλίου Ἐφετῶν, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἀριθμοὺς τηλεφώνων των. 'Υποθέτω πώς καὶ ἄλλοι — κάθε λογῆς... — ἐνδιαφερόμενοι θὰ ξέλαν νὰ ἐπικοινωνήσουν μαζί των».

Κύριε Παπαγεωργίου, ἀντὶ νὰ κολαφίζετε τὸν ἀτυχῆ Δεινία, δὲν θά 'ταν σωστότερο νὰ μὴ εὐθυγραμμίζεσθε μὲ τὶς «προσωπικότητες» τῶν διαφόρων... τομέων —νὰ ἐναντιώνεσθε σ' αὐτές; "Η μήπως τό... κάνατε κιόλας καὶ μᾶς διαφεύγει; "Οχι, ἔτσι, στὸ πεῖσμα μας, δὲν μᾶς τὶς «**βάζετε μὲς στὸ μάτι**» —αὐτές τὶς φορές; Νὰ μᾶς βουλώσετε;

ΧΡΗΣΤΟΣ Ε. ΚΑΤΣΙΓΙΑΝΗΣ

'Εκεῖνο τὸ ζήτημα

*Μὰ τί θὰ γίνει, ἐπιτέλους;
Κάποιος θὰ πρέπει
νὰ μοῦ ἀπαντήσει κάποτε:*

*'Εκεῖνο τὸ ζήτημα
τῆς μπαμπεσιᾶς μας
μὲ τὸ Δούρειο "Ιππο στὴν Τροία
θὰ τὸ αφήσουμ' ἔτσι
νὰ μᾶς ἔκθέτει ὡς "Ελληνες
στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων;*

*Τουλάχιστον ἀς μετανιώναμε·
κι ἀς σφάζαμε ἐδῶ στὸν τόπο μας
ὅλους τοὺς ἄλλους ξύλινους ἵππους!*

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΠΛΕΥΡΗΣ

Ἡ γραφὴ τῶν Μάγιας εἶναι ἡ Γραμμικὴ Α

Ἐπίστοιχη γραφὴ τῶν Μάγιας εἶναι ἡ γραμμικὴ (καθηγ.). Leplongeon.com

Εἶχα τὴν εὐκαιρία νὰ παρακολουθήσω στὸ Μεξικὸ διαλέξεις μὲ θέμα τοὺς παλαιοὺς πολιτισμοὺς τῆς χώρας καὶ ιδιαίτερα τὸν πολιτισμὸ τῶν Μάγιας. Ἐπισκέφθηκα καὶ τὴν χερσόνησο Γιουκατάν, ποὺ βρίσκεται στὸ Νότιο Μεξικό, ὅπου ζοῦν ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον οἱ Μάγιας. Ἀρκετοὶ ἀπὸ αὐτοὺς κατοικοῦν ἐπίσης στὴν Γουατεμάλα, στὸ Σαλβαντὸρ κ.τ.λ. Εἶναι πάντως ἔνας λαὸς ποὺ χάνεται.

Μέσα στὴν ζούγκλα ἀνεκαλύφθησαν ναοί, στάδια, ἀστεροσκοπεῖα καὶ ἀνάκτορα, ὅλα Ἑλληνικοῦ ρυθμοῦ. Ἀλλως τε καὶ στὸ σύγχρονο Μεξικὸ ὁ Ἑλληνικὸς ρυθμὸς στὴν ἀρχιτεκτονικὴ εἶναι καθιερωμένος. Στὴν Γκουανταλαχάρα π.χ. ὁρθοῦνται Ἑλληνικώτατα κτίρια. Σὲ εἴσοδο τῆς μεγαλοπόλεως ὑπάρχει πλατεῖα ποὺ ὄνομάζεται «Πλατεία τῆς θεᾶς Ἀθηνᾶς» καὶ στὸ μέσον τῆς ἔχει ἔνα τεράστιο ἄγαλμα τῆς δορυφόρου θεᾶς.

Πολλοὶ ἐπιστήμονες ὑπεστήριξαν ὅτι οἱ Ἀρχαιοέλληνες είχαν ἐπισκεψθῆ τὸ Μεξικὸ καὶ γενικώτερα τὴν Ἀμερικὴν. Ἀν κάποιος στὴν Ἑλλάδα ισχυρισθῇ ὅτι οἱ Ἀρχαιοέλληνες πήγαν στὴν Ἀμερικὴ, ἀσφαλῶς θὰ τὸν εἰρωνευθοῦν. Τελευταίᾳ τὸ βιβλίο τοῦ μεμνήστου I. Πασσᾶ «Ἡ ἀληθινὴ ποιῶστορία» δίνει ἀποδείξεις γιὰ τὴν μετάβασι τῶν Ἀρχαιοελλήνων στὴν Ἀμερικὴ. Ο συγγραφεὺς παραθέτει γειτονικὰ στοιχεῖα καὶ ἐπιχειρήματα, ἐνῷ ταυτόχρονα ἀναφέρει πλούσια βι-



Στοιχεῖα γραφῆς
τῶν Μάγιας

Ἀντίστοιχα τῆς
Γραμμικῆς Α

βλιογραφία. Τὸ πανεπιστημιακὸ ὅμως κατεστημένο δὲν καταδέχεται νὰ ἀσχοληθῇ μὲ τὸ ζήτημα, οὕτε νὰ ἐρευνήσῃ τὰ στοιχεῖα ποὺ δημοσιεύονται.

Καμπιά φορά και ἐμεῖς, ποὺ δὲν ἀνήκουμε στὴν στρατευμένη ἐπιστήμη, δὲν ἀνακοινώνουμε πορίσματα ἐρευνῶν μας, γιὰ νὰ μὴ μᾶς ποῦν ἔτσι ἡ ἀλλιῶς. Ἐδῶ τολμήσαμε νὰ παρουσιάσουμες ἀποδεικτικὰ στοιχεῖα γιὰ τὴν Ἑλληνικὴ καταγωγὴ τοῦ Ἀλφαβήτου μας και ὅις φοινικιστὲς μᾶς κατηγορήσανε γιὰ «ἔλλειψη σοβαρότητος», γιὰ «σωβινισμὸ» κ.τ.λ. και κατόπιν ἀντιμετωπίσανε τὴν ἴστορικὴ ἀλήθεια μὲ πλαστογραφίες, ψεύδη και ἀποσιωπήσεις. Γιὰ σκεφθῆτε, νὰ τοὺς λέγαμε ὅτι οἱ Ἀρχαιοέλληνες ἀνεκάλυψαν τὴν Ἀμερικὴ και ὅτι ὁ πολιτισμὸς τῶν Μάγιας ἔχει Ἑλληνικὴ προέλευσι! Αὐτὲς ὅμως τὶς ἀλήθειες τὶς δημοσιεύουν ξένοι συγγραφεῖς. Στὸ βιβλιοπωλεῖο τῆς «Ἐστίας» μπορεῖτε νὰ ἀγοράσετε τὸ βιβλίο ποὺ ἔγραψαν δύο ἀδελφοὶ Ἀμερικανοὶ ἐπιστήμονες διπλωματοῦχοι τῆς Σχολῆς Ἀρχαιών Πολιτισμῶν τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Σικάγου, οἱ Κραίνγκ και Ἐρικ Οῦμλαντ, μὲ τίτλο «Μυστήρια ἀπὸ τὴν ἀρχαιότητα» (ἐκδ. «Ὀρόρα»). Στὴν μελέτη αὐτὴ ἀναφέρεται ὅτι ἀπὸ τὸ 1841 ὁ Ἀμερικανὸς διπλωμάτης Τζών Στέφενς δημοσίευσε ἐργασία, ὅπου ἐπεσήμανε δμοιότητες ἀνάμεσα στὴν ἀρχιτεκτονικὴ τῶν Μάγιας και τῆς Ἑλλάδος (σελ. 9) ἀναφέρεται ἀκόμη ὅτι «ἀρχιτεκτονικὰ στολίδια πάνω στοὺς τοίχους τῶν ἐρειπίων τῶν Μάγιας μοιάζουν καταπληκτικὰ μὲ τὸν Ἑλληνικὸν ἰσόπλευρο σταυρό...» (σελ. 9) κ.τ.λ.

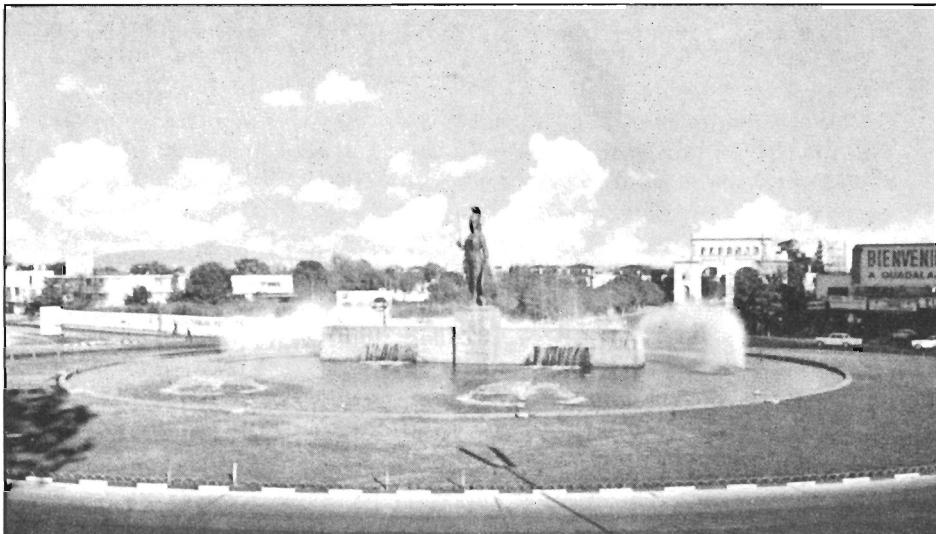
Ἐκεῖνο ὅμως ποὺ μᾶς ἐνδιαφέρει εἶναι ἡ γλῶσσα τῶν Μάγιας. Κατὰ τὸν καθηγητὴ Σ. Μόρλεϋ «ἄπ’ ὅλους τοὺς Προκολομβιανοὺς ἀμερικάνικους λαοὺς μόνο οἱ Μάγιας δημιούργησαν ἔνα σύστημα γραφῆς» (ἐνθ.. ἀνωτ. 41)· ὁ Α. Τῶξερ σημειώνει ὅτι «ἡ γλῶσσα τῶν Μάγιας διαφέρει τελείως ἀπὸ τὶς ὑπόλοιπες γλῶσσες τῆς Κεντρικῆς Ἀμερικῆς και τοῦ Μεξικοῦ» (ἐνθ. ἀνωτ.). Οἱ συγγραφεῖς Οῦμλαντ τονίζουν ἐπίσης, ὅτι «ὅρισμένοι ἐρευνητὲς παρατήρησαν δμοιότητες ἀνάμεσα στοὺς ἀρχαίους Ἑλληνικοὺς χαρακτῆρες και στὰ σύμβολα τῶν Μάγιας» (ἐνθ. ἀνωτ. 53)· και τέλος ἔρχεται ὁ Γάλλος καθηγητὴς Λεπλονζόν, ποὺ ἔκανε τὶς πρῶτες ἀνασκαφὲς στὸ Γιουκατάν, γιὰ νὰ μᾶς πληροφορήσῃ ὅτι ὑπάρχουν «δμοιότητες ἀνάμεσα στὰ γραφικὰ σύμβολα τῶν Μάγιας και τὴν πρωτελληνικὴ γραφή». Ο καθηγητὴς Λεπλονζόν, ποὺ πέρασε τὸ μεγαλύτερο μέρος τῆς ζωῆς του στὸ Γιουκατάν και ἔμαθε τὴν γλῶσσα τῶν Μάγιας, γράφει: «Τὸ τρίτο τῆς γλώσσας τῶν Μάγιας εἶναι Ἑλληνικά: Ποιὸς ἔφερε τὴ γλῶσσα τοῦ Ὁμήρου στὴν Ἀμερικὴ; Ἡ ποιὸς δίδαξε τὴ γλῶσσα τῶν Μάγιας στοὺς Ἑλληνες;» (ἐνθ. ἀνωτ. 166).

Βέβαια οἱ Μάγιας δὲν μᾶς μάθανε Ἑλληνικά, ἀλλὰ ἐμεῖς τοὺς διδάξαμε τὴν γλῶσσα μας, ὅταν πήγαμε ἐκεῖ.

Τὸ 1972 πρῶτος δημοσίευσε στὴν Ἑλλάδα σχετικὴ ἀνακοίνωση ὁ διδάκτωρ Πυρηνικὸς Μηχανικὸς Σταῦρος Δωρικός, ὅπου ἐδείκνυε μὲ συγκριτικοὺς πίνακες, ὅτι οἱ Μάγιας χρησιμοποιούσανε τὴν Γραμμικὴ Γραφὴ Α. Τὰ γραμμικὰ σημεῖα τῆς γραφῆς τῶν Μάγιας ταυτίζονται μὲ τὰ σημεῖα τῆς Γραμμικῆς Γραφῆς Α. Τοῦτο φαίνεται και στὸν σχετικὸν πίνακα, ὅπου βλέπετε ἀπὸ ἀπλῆ δμοιότητα μέχρι ταυτότητα. Αὐτονόητο, ὅτι οἱ γλωσσολόγοι τοῦ κατεστημένου δὲν ἀσχολήθηκαν μὲ τὸ θέμα.

Μετὰ ἀπὸ διεξοδικὴ ἀνάλυση δι Δρ Σταῦρος Δωρικὸς συνοψίζει:

«Τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι καταπληκτικόν: Ἡ γραφὴ Μάγια χρησιμοποιεῖ Μινωικὰ σύμβολα και μάλιστα ἡ συμφωνία εἶναι τόσον τελεία — μέχρι τῆς τελευταίας λεπτομερείας —, ὥστε νὰ δυνάμεθα νὰ ὑποστηρίξωμεν ὅτι ἡ γραφὴ τῶν Μάγια ήτο ἐν



Αποψη μιᾶς ἀπὸ τίς μεγαλύτερες πλατείες τῆς μεξικανικῆς μεγαλοπόλεως Γκουανταλαχάρα: Φέρει τὴν ὄνομασίν «Πλατεία Ἀθηνᾶς». Στὸ κέντρο τῆς δεσπόζει τὸ ὄψιλο μα τῆς Ἑλληνικῆς θεᾶς τῆς Σοφίας.

τῇ κυριολεξίᾳ ἡ ἀρχαία Κρητικὴ γραφή, ἡ ὁποία ἔφθασε εἰς τὴν νέαν Ἡπειρὸν ἀπὸ τὴν μεγαλόνησόν μας. Οἰαδήποτε ἄλλη ἐξήγησις θὰ ἡτο ἀκατανότος, διότι ἀποκλείεται μία γραφή, ἡ ὁποία χρησιμοποιεῖ τόσον σύνθετα σημεῖα, νὰ ἔχῃ δημιουργηθῆ ταυτοχρόνως εἰς δύο μέρη τοῦ κόσμου, ἀπέχοντα τόσον πολὺ τὸ ἐν ἀπὸ τὸ ἄλλο. Ἐν ἡ συμφωνίᾳ τῶν δύο ἀλφαβήτων περιορίζετο μόνον εἰς τὰ στοιχειώδη σημεῖα, ὅπως ὁ κύκλος, ὁ σταυρός, ἡ χείρ, ὁ ὀφθαλμός καὶ ἄλλα παρόμοια, τοῦτο δὲν θὰ ἥρκει διὰ νὰ ἀποδείξῃ τὴν καταγωγὴν. Ὁμως ἐκτός ἀπὸ αὐτὰ εἰς τὰ δύο ἀλφάβητα ὑπάρχουν συμβολικά σημεῖα τόσον ἀφρητιμένα, ὥστε νὰ ἀδυνατοῦμε νὰ ἐννοήσωμεν ἀπὸ ποιάν εἰκόνα προέρχονται. Καὶ εἰς αὐτὴν τὴν περίπτωσιν τὰ ἀλφάβητα Μάγια καὶ Μινωικὸν συμφωνοῦν, πρᾶγμα μὴ δυνάμενον νὰ ἐξηγηθῇ, εἰ μὴ μόνον διὰ μιᾶς σχέσεως ἔξαρτήσεως τοῦ ἐνός ἀπὸ τὸ ἄλλο.

Καὶ στὸ τέλος μετὰ ἀπὸ συλλογισμοὺς προσδιορίζει τὸν πιθανὸ χρόνο μεταδισεως τῆς Κρητικῆς γραφῆς στοὺς Μάγιας:

«Διεκπόλες, ἡ εἰσαγωγὴ τῆς ἀρχαίας ἰδεογραφικῆς Μινωικῆς γραφῆς εἰς τὸν Νέον Κόσμον ἐγένετο κατὰ τὸ δεύτερον ἥμισυ τῆς δευτέρας π.Χ. χιλιετηρίδος...» (ἐνθ' ὑπερ.).

Πάντως καὶ ὑπὸ ἄλλων πλευρῶν ἡ παρουσία τοῦ Ἑλληνισμοῦ ειναι ὄρυτι τοὺς Μάγιας. Ἀπὸ ποῦ καὶ ὡς ποῦ ὁ γεωργικός αὐτὸς λαὸς κατεσκεύασε ἀστεροσκοπεῖα; ἢ στάδια, ποὺ εἶναι σὰν τὰ Ἑλληνικὰ μὲ ἀσήμαντη διαφορὰ στὴν διάσταση (197 μ. ἀντὶ 192); Ἡ ζωγραφική, ἡ γλυπτική, ἡ ὑφαντουργία; Ὅλα Ἑλληνικὰ καὶ συγκεκριμένα Μινωϊκά καὶ Μυκηναϊκά. Φυσικὰ οἱ ναοὶ μὲ τοὺς μονολιθικοὺς κίονες, ποὺ ζυγίζουν 25 τόννους, δὲν μπορεῖ νὰ κτίσθηκαν μέσου στὴν ζούγκλα ἀπὸ ιθαγενεῖς γεωργούς. Διότι ἀπαιτοῦσαν ἀρχιτεκτονικές, γεωμετρικές γνώσεις καὶ ὄπωσδήποτε ὑψηλὴ τεχνολογία.

Προφανῶς οἱ "Ἐλληνες ποὺ μετέβησαν ἐκεῖ ἀφομοιώθηκαν μὲ τοὺς ἐγχωρίους κατοίκους καὶ χαθήκανε. Φαίνεται δτι οἱ "Ἐλληνες ἐκυβέρνησαν τοὺς Μάγιας, διότι

«οἱ Ἰσπανοὶ κατακτηταὶ μᾶς ἐδιηγήθησαν, δτι ἡ μεγάλη αὐτοκρατορικὴ οἰκογένεια τοῦ Περοῦ, ἡ ὁποία είχεν ὅλα τὰ πλέον ὑψηλὰ ἀξιώματα, ὥμιλει μίαν ἰδιαιτέρων γλώσσαν, ἀκατανόητον τόσον ὑπὸ τοῦ λαοῦ, στον καὶ ἀπὸ τοὺς διερμηνεῖς. Μῆπως ἄραγε αὕτη ἡτο ἡ ἀρχαία κρητικὴ γλώσσα;» (ἐνθ. ἀνωτ).

'Αλλὰ γνώριζαν πράγματι οἱ 'Αρχαιοέλληνες τὴν 'Αμερική; 'Οπωσδήποτε ναί. 'Υπάρχουν τὰ ἀρχαιολογικά εὑρήματα, καὶ προπαντὸς ἔχουμε τὴν ἀπόδειξη ἀναμφισβήτητων κειμένων, ποὺ στὴν ἀρχαιότητα μιλοῦν γιὰ τὴν 'Αμερική. Εἰδικώτερα: 'Ο Δίων ὁ Προυσαεύς («Περὶ Βασιλείας» Δ, 159, R), ποὺ διέσωσε τὴν συνομιλίαν 'Αλεξάνδρου-Διογένους, μᾶς λέγει δτι ὁ κυνικὸς φιλόσοφος ὥμιλει γιὰ μίαν ἥπειρον, ποὺ εἶναι μεγαλυτέρα τῆς 'Ασίας καὶ στὴν ὅποιαν πηγαίνεις, ἀφοῦ διασχίσης τὸν 'Ωκεανόν: «μείζω τῆς 'Ασίας ἥπειρον, τὸν 'Ωκεανόν διανηξάμενος». 'Υπάρχουν καὶ πολλά ἄλλα στοιχεῖα, ποὺ ὅμως δέν εἶναι τοῦ παρόντος. Τώρα, μετὰ τὴν διαπίστωση τῆς ταυτότητος Γραμμικῆς Γραφῆς A καὶ γραφῆς τῶν Μάγιας προέχει ἡ προσπάθεια γιὰ τὴν ἀποκρυπτογράφηση τῆς Γραμμικῆς A. 'Η ἀνάγνωσή της θὰ ἀποτελέσῃ μέγιστη προσφορά στὸν 'Ελληνισμό. Πρέπει λοιπόν πρώτιστα τὸ 'Ελληνικό κράτος καὶ τὰ 'Ελληνικά πανεπιστήμια νὰ ἀσχοληθοῦν μὲ τὸ θέμα. Σχετικὰ ἔστειλα τὴν παρακάτω συστημένη ἐπιστολὴ (4446/15-9-87) στὴν 'Υπουργὸ Πολιτισμοῦ καὶ 'Επιστημῶν κυρίαν M. Μερκούρη:

«'Απευθύνομαι σὲ σᾶς λόγω ἀρμοδιότητος, διὰ νὰ σᾶς προτείνω νὰ χρηματοδοτήσετε τὴν ἔρευναν πρὸς ἀποκρυπτογράφησιν τῆς 'Ελληνικῆς Γραμμικῆς Γραφῆς A.

"Οπως θὰ σᾶς πληροφορήσουν οἱ εἰδικοὶ ἐπιστήμονες, ἡ ἀνάγνωσις αὐτῆς τῆς γραφῆς ἔχει μεγάλην σημασίαν διὰ τὸν ἀνθρώπινον πολιτισμὸν καὶ ἰδιαιτέρως διὰ τὴν 'Ελλάδα.

»Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τῆς 'Ελληνικῆς Γραμμικῆς Γραφῆς B ὑπὸ τοῦ "Αγγλου ἀρχιτέκτονος M. Βέντρις τὸ 1953 καταβάλλεται ἔντονος προσπάθεια ἀποκρυπτογραφήσεως καὶ τῆς ἐπίσης ἀγνώστου ἀλλης 'Ελληνικῆς Γραμμικῆς Γραφῆς. Εἰς τὸ ἔξωτερικὸν ἐπιχορηγοῦνται πανεπιστήμια, ἀκόμη καὶ μεμονωμένοι ἔρευνηται πρὸς ἐπίτευξιν αὐτοῦ τοῦ ἔργου. Θλιβερὰν ἔξαίρεσιν ἀποτελεῖ ἡ 'Ελλάς, ὅπου τὸ κράτος δέν χρηματοδοτεῖ αὐτὴν τὴν προσπάθειαν.

»Προσωπικῶς δὲν ἔχω τὴν ἰκανότητα ἔρευνης ἐπὶ τοῦ θέματος. "Αν ὅμως σᾶς ἐνδιαφέρῃ, δύναμαι νὰ ὑποδείξω εἰς τὸ 'Υπουργεῖον σας ἐπιστήμονας, οἱ ὅποιοι ἐργάζονται ἐπί τῆς Γραμμικῆς Γραφῆς A.

Μετά τιμῆς

Οὔτε καὶ ποὺ καταδέχθηκε νὰ μοῦ ἀπαντήσῃ... οὔτε καὶ ποὺ περίμενα νὰ μοῦ ἀπαντήσῃ...

ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΜΑΥΡΟΣ

‘Η έλληνική έπιχειρηση τοῦ 2000: Παιδεία καὶ ἀνάπτυξη τῶν στελεχῶν

Τὸ ἄρθρο αὐτὸ εἶναι βασισμένο στὸ συνέδριο, ποὺ ὁργάνωσε πρόσφατα ἡ ‘Ελληνικὴ ‘Εταιρεία Διοικήσεων ‘Επιχειρήσεων μὲ θέμα «‘Η Έλληνικὴ ‘Επιχειρηση τοῦ 2000: Παιδεία καὶ ἀνάπτυξη στελεχῶν».

Πιστεύω, οἵ διαπιστώσεις καὶ τὰ συμπεράσματα ποὺ ἐκτίθενται κατωτέρω ἵσως νὰ ἔξηγοῦν σὲ μεγάλο βαθμὸ τὴν φυγὴ τῶν στελεχῶν τῆς χώρας πρός τὸ ἔξωτερικό, φαινόμενο ποὺ στίς μέρες μᾶς ἔχει πάρει ἐνδημικές διαστάσεις.

‘Εξετάζοντας τὸ θέμα τῆς παιδείας καὶ ἀνάπτυξης στελεχῶν θὰ ἀναφερθῶ πρῶτα σὲ μερικὲς γενικὲς διαπιστώσεις καὶ μετὰ σὲ διαπιστώσεις ποὺ ἀφοροῦν στὸ τρίπτυχο:

- ‘Ανώτατα ‘Εκπαιδευτικὰ ‘Ιδρύματα,
- ‘Επιχειρήσεις,
- Πολιτεία.



Ο Δημήτρης Μαύρος σπουδασε
Οίκονομικὰ καὶ Πολιτικὲς ‘Επιστῆμες
στὸ Brandeis University τῆς Βοστώνης,
Διοίκηση ‘Επιχειρήσεων καὶ Μάρκετιγκ
στὸ City College τῆς Νέας Υόρκης καὶ
εἰδικεύτηκε στὴν Οίκονομετρία στὸ City
University τῆς Νέας Υόρκης.

Στὴν ἀρχὴ τῆς καριέρας του ἐργά-
σθηκε σὰν Εἰδικὸς ‘Ερευνητὴς στὸ Na-

tional Bureau of Economic Research
τῶν ΗΠΑ καὶ σὰν Λέκτωρ στὸ Baruch
College τοῦ C. Univ. τῆς Νέας Υόρκης.

Γυρίζοντας στὴν ‘Ελλάδα ἀνέπτυξε ἐ-
πιχειρηματικές δραστηριότητες καὶ εἶναι
συνιδρυτὴς τῶν ἑταίρειῶν: PRC-Mana-
gement Consultants, MRB Hellas, 3C
καὶ Spot/Thompson, τῆς ὧδοίς εἶναι
Γενικὸς Διευθυντῆς.

Τέλος ὁ Δημήτρης Μαύρος εἶναι Πρό-
εδρος τῆς ‘Ελληνικῆς ‘Εταιρείας Διοι-
κήσης ‘Επιχειρήσεων, ‘Αντιπρόεδρος
τῆς ‘Ενωσης Διαφημιστικῶν ‘Εταιριῶν
‘Ελλάδος καὶ μέλος τοῦ Διοικητικοῦ
Συμβουλίου τοῦ ‘Ελληνο-Βρεττανικοῦ
‘Επιμελητηρίου. ‘Επίσης εἶναι μέλος
τῶν American Economic Association,
Market Research Society (England), F-
somer καὶ American Hellenic Chamber
of Commerce.

Στήν συνεργασία τῶν τριῶν αὐτῶν παραγόντων πρέπει νὰ ἀναζητήσουμε τὴν λύση στὸ πρόβλημα τῆς φυγῆς τῶν πιὸ ἵκανῶν μυαλῶν τῆς Ἑλλάδας.

I. ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΕΙΣ — ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ

A. Γενικὲς Διαπιστώσεις

1. Εἶναι κρίσιμος ὁ ρόλος τῶν στελεχῶν («μάνατζερς») γιὰ τὴν οἰκονομικὴ ἀνάπτυξη καὶ κοινωνικὴ πρόοδο τῆς χώρας.

2. Τὸ ἐκπαιδευτικὸ σύστημα καὶ τὸ κοινωνικοοἰκονομικὸ κλῖμα τῆς Ἑλλάδας δὲν παράγουν σὲ ἵκανοποιητικὸ βαθμὸ (ποσοτικὰ καὶ ἴδιως ποιοτικὰ) στελέχη, ποὺ νὰ μπορέσουν νὰ παιξουν αὐτὸ τὸ ρόλο.

3. Εἶναι ἀνάγκη, μετὰ ἀπὸ εὐρεῖα συζήτηση καὶ προβληματισμό, νὰ διαμορφωθεῖ ἔνα κατάλληλο γιὰ τὴν Ἑλλάδα σύστημα ἐκπαιδευσῆς καὶ ἐπιμόρφωσης στὸ «μάνατζμεντ» προσαρμοσμένο στὶς ἴδιαιτερότητες τῆς Ἑλληνικῆς οἰκονομίας, ἀλλὰ καὶ στὶς ἀνάγκες τῆς διεθνοποιημένης ἀγορᾶς.

4. Τόσο στὴν Ἑλλάδα ὅσο καὶ σὲ ἄλλες χῶρες τοῦ κόσμου ὑπάρχει κάποια ἀμοιβαία δυσπιστία μεταξὺ τοῦ ἀκαδημαϊκοῦ κόσμου τῆς ἐπιστήμης τοῦ μάνατζμεντ καὶ ἐκείνου τῆς πρακτικῆς ἐφαρμογῆς, δηλαδὴ τοῦ ἐπιχειρηματικοῦ κόσμου. Στὴ χώρα μας λείπει καὶ ἡ συνεργασία μεταξύ Α.Ε.Ι. καὶ ἐπιχειρήσεων.

5. Οἱ κύριοι παράγοντες ποὺ ἐπηρεάζουν τὴν ἐλλιπὴ δημιουργία νέων στελεχῶν εἶναι:

α) Ἡ κατάσταση στὴν παιδεία, ποὺ ἀρχίζει ἀπὸ τὴν σχεδὸν παντελὴ ἐλλειψη οἰκονομικῆς μόρφωσης στὰ σχολεῖα καὶ τελειώνει μὲ τὴν τριτοβάθμια ἐκπαιδευση, ποὺ δὲν καλλιεργεῖ ὀλοκληρωμένους ἀνθρώπους.

β) Ἡ καθυστερημένη νοοτροπία καὶ κλῖμα μέσα στὴν ἐπιχείρηση τόσο τοῦ ἴδιωτικοῦ ὅσο καὶ τοῦ δημόσιου τομέα.

γ) Ἡ σημαντικὴ παρεμβατικότητα τοῦ Κράτους.

6. Ὑπάρχει ἀνάγκη προσέγγισης τῆς ἐπιχειρηματικότητας καὶ τοῦ ἐπαγγελματικοῦ «μάνατζμεντ».

B. Διαπιστώσεις ὡς πρὸς τὰ Ἀνώτατα Ἐκπαιδευτικὰ Ἰδρύματα

1. Τὰ Α.Ε.Ι. παρουσιάζουν τὶς ἔξῆς ἀδυναμίες:

α) Ἐνδογενεῖς ἀδυναμίες:

- "Ἐλλειψη ὑποδομῆς στὶς ἀνθρώπινες ἐπιστῆμες καὶ ἀξίες.
- "Ἐλλείψεις στὴν γενικὴ παιδεία, ποὺ βοηθᾶ στὴν ἀνάπτυξη ἱκανοτήτων στὴν ἐπικοινωνία καὶ τὸ διάλογο, τὴν συνεργασία καὶ τὴν ὁμαδικὴ ἐργασία, τὸν σεβασμὸ σὲ ἄτομα καὶ θεσμούς.
- "Ἐμφαση στὸν ἐπαγγελματικὸ κυρίως προσανατολισμό.
- "Ανεπάρκεια πολλῶν Καθηγητῶν ποὺ διδάσκουν «μάνατζμεντ» λόγω ἐλλειψης προσωπικῆς ἐμπειρίας στὴν πολύπλοκη πραγματικότητα τῆς ἐπιχειρηματικῆς ζωῆς.
- "Ανεπάρκεια πανεπιστημιακῶν συγγραμμάτων καὶ βοηθητικῶν βιβλίων.

- 'Ελλιπής προσανατολισμός τῶν προγραμμάτων σπουδῶν πρὸς τὸ διεθνὲς «μάνατζμεντ».
- 'Απρόσωπη γενικὰ σχέση μεταξὺ διδασκόντων καὶ διδασκομένων.

β) Ἐξωγενεῖς ἀδυναμίες:

- Περιορισμένες πιστώσεις γιὰ τὴν Παιδεία, ποὺ καθηλώνουν τοὺς μισθοὺς τῶν καθηγητῶν σὲ χαμηλὰ ἐπίπεδα, καθιστοῦν δύσκολη τὴν προσέλκυση καθηγητῶν ἀπὸ τὸ ἔξωτερικό, μειώνουν τὴν εὐχέρεια συνεχοῦς ἐπαγγελματικῆς ἀνανέωσης τῶν καθηγητῶν καὶ τῶν συγγραμμάτων, καθιστοῦν πτωχὴ τὴν ὑποδομὴ τῶν Α.Ε.Ι., τόσο γιὰ τοὺς διδάσκοντες ὅσο καὶ γιὰ τοὺς διδασκόμενους καὶ ἐλλιπὴ τὴ σχέση ἀριθμοῦ καθηγητῶν πρὸς ἀριθμὸ φοιτητῶν.
- Περιορισμένη παρακολούθηση τῶν μαθημάτων ἀπὸ τοὺς φοιτητὲς καὶ παροχὴ γνώσεων ἀπὸ ἕνα μόνο σύγγραμμα.
- Περιορισμένη ἐπαφὴ καὶ ἐπικοινωνία σπουδαστῶν καὶ καθηγητῶν καὶ ἀπεριόριστη χρονικὴ διάρκεια σπουδῶν.
- Στέρηση ἀπὸ τὶς σχολές τῆς ἐλευθερίας ἐπιλογῆς σπουδαστῶν.
- Στέρηση ἀπὸ τοὺς σπουδαστὲς τῆς ἐλευθερίας ἐπιλογῆς εἰδικότητας καὶ καθηγητῶν.
- Μὴ ἀπαγγίστρωση τῆς Παιδείας ἀπὸ πολιτικοὺς ἀνταγωνισμούς.

Γιὰ ὅλους αὐτοὺς τοὺς λόγους τὰ Α.Ε.Ι. ἔχουν μεταβληθεῖ σὲ μεγάλο βαθμὸ σὲ ἔξεταστικὰ κέντρα μαζικῆς παραγωγῆς πτυχίων.

Γ. Διαπιστώσεις ὡς πρὸς τὶς Ἐπιχειρήσεις

- 'Ο ἐκσυγχρονισμὸς τοῦ «μάνατζμεντ» τῶν 'Ελληνικῶν ἐπιχειρήσεων εἶναι πρωταρχικῆς σημασίας. Σὲ πολλὲς ἐπιχειρήσεις ἐπικρατοῦν ἀκόμη παλαιές ἀντιλήψεις ὡς πρὸς τὸν τρόπο διοίκησης. 'Υπάρχει δηλαδὴ ἀκόμη συγκεντρωτισμός, αὐταρχικὸς τύπος διοίκησης, ἐσωστρέφεια καὶ ἔλλειψη διαφάνειας στοὺς στόχους, διαδικασίες καὶ στὶς σχέσεις ἐντὸς καὶ ἐκτὸς τῆς ἐπιχειρησης.

Παρὰ τὶς μεμονωμένες καὶ μερικὲς φορὲς λαμπρὲς ἔξαιρέσεις, σὲ πολλὲς ἐπιχειρήσεις τὰ στελέχη (οἱ «μάνατζερς») εἶναι ἀκόμη ἐκτελεστικὰ ὅργανα, ποὺ δὲν συμμετέχουν δημιουργικὰ στὶς ἐπιχειρησιακὲς διαδικασίες. 'Η συχνὰ μειωμένη ἐκχώρηση ἔξουσίας καὶ εὐθύνης πρὸς τὰ στελέχη μειώνει τὴν ἀποτελεσματικότητά τους περιορίζοντας τὴν δραστηριοποίησή τους στὴν ἐπίτευξη τῶν στόχων τῆς ἑταῖρίας. Αὐτὸ δόφείλεται τόσο στὴ νοοτροπίᾳ πολλῶν ἐπιχειρηματιῶν ὅσο καὶ στὴν ἔλλειψη γενικῆς μόρφωσης καὶ ἔξειδίκευσης ἀρκετῶν στελέχων. 'Ο φαῦλος αὐτὸς κύκλος πρέπει νὰ σπάσει. Δὲν ὑπάρχει δηλαδὴ νοοτροπίᾳ ἀξιοποίησης τῶν στελέχων μὲ μόρφωση καὶ πτυχίῳ γιὰ ὅλες τὶς δουλειές, παρὰ μόνο γιὰ περιορισμένες (διευθυντικὲς) θέσεις.

- 'Η κατάσταση στὶς δημόσιες ἐπιχειρήσεις εἶναι ἀκόμη χειρότερη λόγῳ τῶν ἀναχρονιστικῶν διαδικασιῶν ἀναδείξεως καὶ προωθήσεως τῶν στελεχῶν καὶ τῆς ἔλλειψεως ἐλέγχου τῆς ἀποδόσεώς τους. 'Υπάρχει καὶ ἐδῶ ἔλλειψη ὑψηλῆς γενικῆς μόρφωσης ἀλλὰ καὶ ἔξειδικευμένων γνώσεων· ἐπὶ πλέον ὑπάρχει ἡ πολὺ ἀρνητικὴ ἐπίδραση τῆς μεθοδολογίας προσλήψεων μὲ τὴν ἔλλειψη ἀξιοκρατικῶν κριτηρίων. Γιὰ τὶς δημόσιες ἐπιχειρήσεις πρέπει νὰ προστεθεῖ ἡ μικρὴ πα-

ραμονή τῶν ἀνωτάτων στελεχῶν (1-2 χρόνια συνήθως) στὴν ἵδια θέση, μέ αποτέλεσμα τὴν ἔλλειψη συνεχείας στὸ «μάνατζμεντ» καὶ στὴ μακροχρόνια στρατηγικὴ καὶ προγραμματισμό. Παρατηρεῖται ἀκόμη ὅτι παρὰ τὴν περίσσεια ἀπασχολουμένων στὶς δημόσιες ἐπιχειρήσεις ὑπάρχει ἔλλειψη καταρτισμένων στελεχῶν, ποὺ ὑπολογίστηκαν σὲ 10.000 περίπου ἄτομα (2.000 διευθυντικὰ καὶ 8.000 ἔξειδικευμένα στελέχη).

Δ. Διαπιστώσεις ως πρὸς τὴν Πολιτεία

1. Ἡ πολιτεία διακατέχεται ἀπὸ ηὑξημένη παρεμβατικὴ νοοτροπία, ἡ ὁποία ἐκδηλώνεται σὲ τρεῖς μορφές: Κράτος-ἔξουσία, Κράτος-ἐπιχείρηση καὶ Κράτος-ήγετης τῶν ἐργαζομένων.

— Μὲ τὴν πρώτη μορφὴν πολιτεία περιορίζει ὑπερβολικὰ τὴν διαδικασία ἀνάπτυξης τῆς πρωτοβουλίας τῶν ἐπιχειρήσεων, μὲ αποτέλεσμα τὴ μείωση τῆς ἀποδοτικότητάς τους.

— Μὲ τὴ δεύτερη μορφὴν πολιτεία ἐκφεύγει, ὅπως εἰπώθηκε χαρακτηριστικά, ἀπὸ τὸ ρόλο τοῦ τιμονιέρη καὶ ἀναμιγνύεται στὴν «κωπηλασία» τῆς οἰκονομικῆς δραστηριότητας μπερδεύοντας ἔτσι τὸν ρυθμὸν καὶ ἐπομένως μειώνοντας τὴν συνολικὴ ἀπόδοση τῆς οἰκονομίας.

— Μὲ τὴν τρίτη ἰδιότητα ἀφαιρεῖ τὴν δυνατότητα προόδου καὶ ἐξέλιξης τῶν στελεχῶν βάσει τῆς ίκανότητας, τῆς προσωπικότητάς τους καὶ τῆς ἀπόδοσής τους.

2. Στὸ θέμα τῆς «ἰδιωτικοποίησης» ἐπισημαίνουμε, ὅτι ἡ γρήγορη ἀνάπτυξη τῆς κυβερνητικῆς δραστηριότητας καὶ ἡ αὐξηση τοῦ κρατικοῦ παρεμβατισμοῦ στὴν οἰκονομία, ποὺ ἀρχισε πρὶν 40 περίπου χρόνια, ἔχει δημιουργήσει σοβαρὰ ἔρωτηματικὰ σχετικὰ μὲ τοὺς κατάλληλους ρόλους τοῦ δημόσιου καὶ ἰδιωτικοῦ τομέα. Ἀναγνωρίζεται σήμερα καὶ γίνεται εὐρύτερα ἀποδεκτὸ, ὅτι ἡ ὑπερβολικὴ κρατικὴ παρέμβαση δυσχεραίνει ἥ ἀνακόπτει τὴν οἰκονομικὴ ἀνάπτυξη, περιορίζει ἥ μειώνει τὴν παραγωγικότητα καὶ κατεβάζει τὸ βιοτικὸ ἐπίπεδο μιᾶς κοινωνίας.

Ἡ ἰδιωτικοποίηση εἶναι μία στρατηγικὴ γιὰ τὴ βελτίωση τῆς ἀποτελεσματικότητας καὶ τῆς ἀπόδοσης τῆς ἐθνικῆς οἰκονομίας. Γιὰ ἔνα εὐρὺ φάσμα δραστηριοτήτων ἡ ἰδιωτικοποίηση εἶναι σὲ θέση νὰ μειώσει τὸ κόστος — γιὰ τὸ ἕδιο ἥ καλύτερο ἐπίπεδο ποιότητας — κατὰ 20-30%.

3. Πρέπει νὰ πέσουν τὰ ἐμπόδια μεταξὺ δημοσίου καὶ ἰδιωτικοῦ τομέα, νὰ φύγουν οἱ προκαταλήψεις καὶ οἱ δογματισμοὶ ἔτσι ὥστε ἡ ἀποτελεσματικότητα νὰ χαρακτηρίζει καὶ τὴν πολιτικὴ τῶν στελεχῶν τοῦ δημόσιου τομέα. Εἶναι σκόπιμο νὰ δημιουργηθοῦν προϋποθέσεις εύκολης μετακίνησης στελεχῶν μεταξὺ τῶν δύο τομέων τῆς οἰκονομίας.

4. "Οπως εἰπώθηκε καὶ γιὰ τὴν Παιδεία, ἔτσι καὶ γιὰ τὴν οἰκονομία πρέπει νὰ τονίσω ὅτι οἱ κατευθυντήριες γραμμές τῆς πρέπει νὰ βγοῦν ἀπὸ τοὺς πολιτικοὺς ἀνταγωνισμούς, ἀφοῦ ἡδη γνωρίζουν ὅλοι σὰν μέλη τῆς ΕΟΚ τὸ οἰκονομικό περιβάλλον στὸ δυτικὸ ζοῦμε καὶ θὰ ζήσουμε, τὴν ἀνάγκη δηλαδὴ γιὰ μεγαλύτερη παραγωγικότητα καὶ ἀποτελεσματικότητα δλῶν μας, ἀτόμων καὶ ἐπιχειρήσεων, ἰδιωτικοῦ καὶ δημόσιου τομέα μέσα στὴν ἐνιαία Εὐρωπαϊκὴ Ἀγορὰ τοῦ 1992.

II. ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ

1. 'Υπάρχει άνάγκη ένθαρρυνσης της έλευθερης σκέψης, της καλύτερης έπικουνωνίας, της άποδοχής εύθυνων και της άναληψης πρωτοβουλιών άπό όλους, δηλαδή διδάσκοντες και διδασκόμενους στά A.E.I., τὴν πολιτεία, τὰ μέσα μαζικῆς ένημέρωσης, τὶς ἐπιχειρήσεις τοῦ ιδιωτικοῦ και δημόσιου τομέα, τὸν ἐπιχειρηματικὸ κόσμο καὶ τὰ στελέχη.

2. 'Υπάρχει ή άνάγκη άποκομματικοποίησης τῶν ἐκπαιδευτικῶν θεμάτων καὶ ή ἐπαναφορὰ τῆς εὐθύνης γιὰ τὴν λειτουργία τῶν A.E.I. στὰ χέρια τῶν διδασκόντων.

3. Πρέπει νὰ αὐξηθεῖ ή ἐπαφὴ καὶ ή συνεργασία μεταξὺ A.E.I. καὶ ἐπιχειρήσεων. Συγκεκριμένα παραδείγματα ποὺ μποροῦν νὰ ἀναφερθοῦν εἰναι:

- Κοινὰ "projects" καὶ ἐκδηλώσεις.
- Συνεργασία στὴν κατάρτιση ἐκπαιδευτικῶν προγραμμάτων καὶ καθιέρωση μικτῶν ἐκπαιδευτικῶν συμβουλίων.
- Συμμετοχὴ Συνδέσμου 'Ελληνικῶν Βιομηχανιῶν καὶ ἄλλων φορέων στὸ Συμβούλιο 'Ανωτάτης Παιδείας.
- Ἐργασία τῶν καθηγητῶν μέσα στὶς ἐπιχειρήσεις γιὰ περιορισμένα διαστήματα, π.χ. ἔνα χρόνο.
- Ἐργασία τῶν σπουδαστῶν μέσα στὶς ἐπιχειρήσεις μὲ μερικὴ ἢ καὶ όλικὴ ἀπασχόληση.
- Ἀνάληψη ἐρευνητικῶν προγραμμάτων ἀπὸ καθηγητὲς γιὰ λογαριασμὸ ἐπιχειρήσεων.
- Παροχὴ συμβουλευτικῶν καὶ ἐκπαιδευτικῶν ύπηρεσιῶν τῶν καθηγητῶν πρὸς τὶς ἐπιχειρήσεις.
- Δημιουργία μικτῶν ἐταιρειῶν ἐπιστημονικῆς βάσης γιὰ τὴν ἀνάπτυξη τῆς τεχνολογίας.

4. Θεωρῶ ἀναγκαία τὴν αὐξηση τῆς δαπάνης γιὰ τὴν ἐκπαίδευση ἀπὸ τὶς ἐπιχειρήσεις.

5. Εἶναι πολὺ σημαντικὸ νὰ ἐκσυγχρονισθοῦν τὰ συγκεκριμένα προγράμματα τοῦ «μάνατζμεντ». Εἰδικώτερα:

- Νὰ ἐφαρμοστοῦν σὲ εύρυτερη κλίμακα τὰ σύγχρονα συστήματα καὶ μέσα ἐκπαιδευσης, ὅπως τὰ "case studies", οἱ διαδικές ἐργασίες, ἡ χρήση ηλεκτρονικῶν ύπολογιστῶν καὶ διπτικοακουστικῶν μέσων κ.ἄ.

6. Πρέπει νὰ τροποποιηθοῦν οἱ προϋποθέσεις καὶ οἱ ὅροι σπουδῶν, δηλαδή:

- Καθορισμὸς χρονικοῦ δρίου σπουδῶν.
- Αύστηρες εἰσαγωγικὲς καὶ τελικὲς ἔξετάσεις ἀπὸ τὶς ἵδες τὶς σχολές, ἄσχετα μὲ τυχὸν γενικὲς ἔξετάσεις.
- Εὔχέρεια ἐκλογῆς ἀπὸ τοὺς φοιτητὲς τῆς σχολῆς ποὺ ἐπιθυμοῦν νὰ παρακολουθήσουν, ὑπὸ τὴν προϋπόθεση βέβαια ἔξετάσεων.
- Εὔχέρεια ἐπιλογῆς ἀπὸ τὶς σχολές τῶν φοιτητῶν ποὺ ἐπιθυμοῦν νὰ κάνουν δεκτούς, μὲ διαφανεῖς βέβαια διαδικασίες.

7. Χρειάζεται ή ἀνεξαρτητοποίηση τῶν Σχολῶν Διοικήσεων 'Επιχειρήσεων καὶ ή παροχὴ σ' αὐτὲς τῆς δυνατότητας ἀντλήσεως πόρων καὶ ἀπ' εὐθείας. Ακόμη ή δημιουργία ἐνὸς ἢ καὶ περισσοτέρων "Post Experience Business Schools" σὲ συνεργασία μὲ ἐπιχειρήσεις ἢ καὶ μὲ ὑπάρχοντες δργανισμούς, ὅπως π.χ. τὸ KE&EM.

8. Απαραίτητη θεωρεῖται ή ένθάρρυνση της τεχνολογικής έρευνας μὲ κάθε τρόπο καὶ ίδιαίτερα μὲ τὴν συνεργασία Α.Ε.Ι. καὶ ἐπιχειρήσεων, ώς καὶ ή χρησιμοποίηση κονδυλίων τῆς Ε.Ο.Κ. εὐρύτερα ἀπὸ τὸν ίδιωτικὸ τομέα.

9. "Οπως ἐπίσης ἀπαραίτητη εἶναι ή ένθάρρυνση τῆς ἐπικοινωνίας μεταξὺ στελεχῶν τοῦ ίδιωτικοῦ καὶ δημόσιου τομέα καὶ ή διευκόλυνση τῆς διακίνησης τῶν στελεχῶν ἀπὸ τὸν ἔνα τομέα στὸν ἄλλο.

Σχετικὰ μὲ τὸν δημόσιο τομέα, πρέπει νὰ ἔρευνηθεῖ καὶ νὰ ἐφαρμοσθεῖ ή πολιτικὴ τῆς ίδιωτικοποίησης σὲ λειτουργίες καὶ ὑπηρεσίες ἐργολαβικά, ὅπου αὐτὸ προσιδιάζει.

10. Καὶ τέλος νὰ ἐφαρμοσθοῦν ἀξιοκρατικὰ κριτήρια πρόσληψης, ἔξελιξης καὶ ἀμοιβῶν στὸν δημόσιο τομέα καὶ ή ἀνάπτυξη ὁρθολογικώτερων συστημάτων ἔξελιξης καὶ ἀμοιβῶν στὸν ίδιωτικὸ τομέα.

N. ΚΕΧΑΓΙΑΣ — ΝΑΙΘΩΝΑΣ Περικλέους Ἀντεπιτάφιος

Τὸν φεύτικο μανδύα ποὺ φοροῦσες
τῆς ἡθικῆς, ὡς, φεῦ, πολιτικῆς,
σοῦ πῆραν οἱ Πανδῶρες ποὺ φιλοῦσες
καὶ φάνηκε ἡ γύμνια τῆς ψυχῆς.

Καὶ σ' εἰδαν καὶ φρυάξαν οἱ ἀνθρῶποι,
ώς μάθαν πώς Ἐλλάδας πυλωροὶ
γιὰ Ἀσπασίας τὴ λυγρὴ μετώπη
γενῆκαν Χαρωνείου θυρωροί.

Ἐπεὶ θεσμῶν ἐγένουν ἀνοικτίρμων,
τῇ δ' Ἀρετῇ ἔχεις σατυρικῶς,
οὐκ ἔστι σοι Ἀκεστορίς, ὡς τλήμων,
λαός γάρ λοιδωρεῖ σε δηκτικῶς!..

ΑΚΡΟΒΟΛΙΣΜΟΙ

I. Ἐκπύρωσις

«Οἱ ἄνθρωποι», ἔλεγαν οἱ στωικοὶ φιλόσοφοι, «πρέπει νὰ μάχονται συνεχῶς, μέχρι νὰ ἐγκαθίδρυθῇ ἡ κυριαρχία τοῦ Λόγου στὸν κόσμο καταπνίγοντας ὅλες τίς ἀλογες παρορμήσεις τοῦ πάθους καὶ συμμορφώνοντας τὴν δική τους στάση, τὴν συμπεριφορὰ, μὲ τὸ μεγάλο παγκόσμιο νόμο ποὺ κυβερνᾶ τὸ σύμπαν». «Ἐχει εἰπωθεῖ», ἔλεγε ἐξ ἄλλου ὁ Γοργίας, «ὅτι ὁ τελειότερος ἄνθρωπος ἐμποδίζεται ἀπὸ τὸν ἀσθενέστερο. Ἀλλὰ ὁ ἀσθενέστερος θὰ ἔπειρε ὑπὸ τοῦ τελειότερου νὰ δοικῆται καὶ νὰ ὁδηγῆται καὶ τὸ μὲν τελειότερο νὰ ἥγηται τὸ δὲ ἀσθενέστερον νὰ ἀκολουθῇ».

“Ηδη εἴμαστε μάρτυρες τῆς συμφορᾶς ποὺ ἔρχεται ἀπὸ τὴν ἐγκατάλειψη τοῦ «Λόγου» καὶ τὴν ἄνοδο στὴν ἡγεσία τῶν λαῶν τῶν κατατέρων πνευματικῶν ἀνθρώπων, ποὺ συμμορφώνονται στὶς ἀλογες παρορμήσεις τοῦ πάθους. Αὐτὸς εἶναι ἀντίθετο πρὸς τὸν μεγάλο παγκόσμιο νόμο ποὺ κυβερνᾶ τὸ σύμπαν. Συμπεραίνοντες ἀπὸ τὰ πρὶν καὶ τωρινά τὰ ἐπακόλουθα μποροῦμε νὰ καταλήξουμε ὅτι τὰ ἐπερχόμενα συμβάντα, ὅποια κι ἀν εἴναι, θὰ παρασύρουν στὴν καταστροφὴ καὶ τοὺς ὑβριστὲς τοῦ λόγου καὶ τῆς φυσικῆς τάξεως καὶ ἀρμονίας, δηλαδὴ αὐτοὺς ποὺ ὀνομάζουμε ἔξουσιαστές. Ἐξουσιαστές σήμερα εἶναι ὅλοι οἱ προπορευόμενοι παρανοϊκοὶ καὶ ἀνίκανοι καὶ οἱ παρατρεχάμενοι ἐκμεταλλευτὲς τῆς ἔξουσίας. Αὐτὸς εἶναι καὶ ὁ λόγος ποὺ κατελήφθη ἡ κοινωνική μας ζωὴ ἀπὸ τὴν ὑβριστικὴ παρουσία τόσων ἀνίκανων στὴν πολιτικὴ σκηνὴ τῶν λαῶν. Αὐτὰ τὰ «τσιράκια» ἐπιδεινώνουν καὶ ἐπιταχύνουν τὴν πτώση. Βεβαίως ή πτώση αὐτὴ θὰ παρασύρῃ ἐνδεχομένως καὶ τὴν ἀνθρωπότητα σὲ μιὰ μεγάλη καταστροφή.

Καὶ λοιπόν; Μήπως δὲν εἴναι ἄξια αὐτῆς τῆς καταστροφῆς; Ἐκεῖνο ποὺ ἀποτελεῖ καὶ ἀπάντηση στοὺς καλοκαθισμένους ἔξουσιαστές καὶ στὰ «τέκνα αὐτῶν», εἴναι ὅτι ἡ καταστροφὴ θὰ παρασύρῃ καὶ τοὺς ἴδιους. Οἱ αὐτοκρατορίες τῆς ἀπληστίας καὶ τῶν «ἰσμῶν» θὰ διαλυθοῦν καὶ οἱ πρωτεργάτες δὲν θὰ διασθοῦν, ἔστω κι ἀν χωθοῦν σὲ «ἀμπρί» στὸ βάθος τῆς γῆς. Οἱ ἄνθρωπος ἔξακολουθεῖ νὰ εἴναι ζῶν ἄγριο σαρκοβόρο καὶ ἡ ἄμυνα θὰ τὸν ἀναγκάσῃ νὰ αἰματοκυλισθῇ. «Ἄς μὴ χαμογελοῦν λοιπόν, προστατευμένοι ἀπὸ τὴν δημόσια καὶ ιδιωτικὴ ἀσφάλεια ποὺ πληρώνουν. Ἡ ἔλλειψη τῆς «αιδοῦς» καὶ τῆς «δίκης» ὀδηγοῦν καὶ αὐτοὺς πρὸς τὸ τέλος.

“Ἄς προσέξουμε ὅμως τὴν «φωνὴ τῶν καιρῶν». Ἡ ἔξουσιαστικὴ φωνὴ, μαυλιστικὴ ὅπως αὐτὴ τῶν μαστροπῶν, περνάει μέσ' ἀπὸ τοὺς αὐλούς τῶν μέσων μαζικῆς «ἐνημέρωσης» καὶ σκορπίζεται ἀνὰ τὰ πέρατα τῆς γῆς. Ἡ διπτικο-άκουστικὴ εἰκόνα ἔτσι γίνεται μιὰ «ἄληθεια». Κανεὶς ὅμως δὲν μπορεῖ νὰ ἐλέγῃ τὶς διαδικασίες ποὺ τὴν σύνθεσαν. Αὐτὸς ἰσχύει γιὰ ὅλους τοὺς μηχανισμοὺς «ἐνημέρωσης» τῶν λαῶν. Οἱ ἀνταγωνιζόμενοι ἔξουσιαστές κατασκευάζουν συνεχῶς «σενάρια» καὶ τὸ παγιδευμένο στὰ σενάρια ἄτομο δὲν εἴναι σὲ θέση νὰ συλλάβῃ τὰ «δρώμενα» κατὰ τὸ πετσόκομα τῆς ταινίας στὴ μοβιόλα (στὴν μηχανὴ ἀνασύνθεσις τοῦ θέματος, ὥστε νὰ βγῆ τὸ ἐπιθυμητό συμπέρασμα). Σταθῆτε λοιπὸν ψύχραιμοι μπροστά στὶς «στημένες ἀλήθειες», καὶ ἀν δὲν μπορῆτε, κλείστε τὴν τηλεόρασή σας! Ἡ ἀλήθεια, πρέπει αὐτὸν νὰ μᾶς γίνει συνείδηση, δὲν εἴναι ποτὲ προϊὸν τῆς πνευματικῆς παρακμῆς, τῆς ὑποκολούθασ. Καὶ ἡ πνευματικὴ μας ζωὴ ἔχει καταπλακωθῆ καὶ θὰ παύσῃ νὰ ἀναπνέῃ ἀπὸ τὸ βάρος τοῦ ἔντυπου ποὺ στηρίζει τὴν ὑποκούλτούρα. «Ἐτσι καὶ στὸ βιβλίο συνεχίζεται ἔντεχνα ἡ φωνὴ τοῦ ἔξουσιαστῆ ἀφέντη. Ἐκατομμύρια βιβλία σ' ὅλη τὴ γῆ «πνευματικῶν διασημοτήτων» προσκαλοῦν τοὺς νέους μὲ τοὺς μαυλιστικά μηνύματα τῆς παρακμῆς. «Ἐτσι ὁ νέος φθάνει κάποτε ἡ στὴν ἔνταξη καὶ τὴν μεταβολὴ του σὲ «τσιράκι» ἡ στὴν ἀπόρριψη καὶ τὴν εἰσοδό του στὸ ἀντίπαλο ρεῦμα. Ἀλλὰ καὶ τὸ ἀντίθετο ρεῦμα μὲ τὸν ἴδιο τρόπο λειτουργεῖ.

Τότε; Τότε έπέρχεται ή ή άδιαφορία ή ή άπογοήτευση ή ή άνευ θέσεως σύγκρουση (και βεβαίως τελικά ή παροχή κάποιας δικαιολογίας για τὰ κατεστημένα!). Και στὸ βιβλίο λοιπὸν —κυρίως σ' αὐτὸ— χρειάζεται προσοχή. Τὰ δηλητηριώδη προϊόντα ποὺ προσφέρει ή «ύποκουλτούρα», δργανο πληρωμένο μὲ πολλοὺς τρόπους ἀπ' τὴν ἔξουσία, δὲν ἀποκαλύπτουν τίποτα. Είναι κατασκευασμένα μὲ τὸ γνωστὸ τρόπο τοῦ ἀλληλοδανεισμοῦ, δηλαδὴ «τὰ βιβλία κατασκευάζουν βιβλία». Τίποτα καινούργιο δὲν προσφέρουν, ἀπλῶς δικαιολογοῦν τοὺς τίτλους, τίς ἐπωμίδες στὴν «ἱεραρχία» τῆς ἔξουσίας. Ἐτσι τὰ τυπωμένα κυκλώματα ἐντὸς δλίγου θὰ ἀποδειχθοῦν ως ή καλύτερη μέθοδος ἀποχαυνώσεως τῶν νέων. Καταγγέλλω τὴν ἀφασία ποὺ ἀρχίζουν νὰ ἐπιδιώκουν ἀνακηρύσσοντας μερικὰ «μειράκια» σὲ σοφούς. Ἡ γλῶσσα θὰ πάψῃ νὰ είναι τὸ ἐρέθισμα τοῦ λογισμοῦ καὶ αὐτὸ θὰ είναι καὶ η ἀρχὴ τῆς καταστροφῆς στὸν πλανήτη μας πολὺ πρὶν τὴν ὥρα του.

II. "Ας ξανασκεφθοῦμε σὰν τοὺς παπποῦδες μας

Θὰ ἔλεγα ἀποφθεγματικά κάτι, πολὺ ἀλλωστε γνωστό: ὅτι ή νεότης πάντοτε ἐκφράζεται ὄρμητικά. Ἡ διαπίστωση αὐτὴ δὲν ἀναφέρεται σὲ κάποια «ποσότητα» ή «ποιότητα» κοινὴ σ' δλους τοὺς νέους, ἀλλὰ είναι ὑπόθεση προσωπικὴ γιὰ τὸν καθένα νέο η νέα. Αὐτὴ ὅμως η δύναμη, η ὄρμη, η ἔξοδος ἐκ τοῦ ἀρχικοῦ κύκλου, η φοπὴ πρὸς τὴν γνώση τοῦ κόσμου, πρὸς τὸ φῶς, συναντᾶ σήμερα τὰ ἀδιέξοδα στὸ χῶρο τοῦ προσωπικοῦ τους γίγνεσθαι, ἐντὸς φυσικὰ τοῦ κοινωνικοῦ ή οἰκουμενικοῦ ἀνθρώπινου χώρου, τὰ δρόπαια ὀφείλονται στὴν ἀνικανότητα πλέον τῆς πολιτικῆς σκέψης νὰ τοὺς βγάλῃ μέσα ἀπ' τὸν στρόβιλο τῆς ἔξουσιαστικῆς παράνοιας καὶ νὰ ὑποδείξῃ τὶς φυσικές ἀρχές ποὺ μπορεῖ αὐτὲς καὶ μόνο νὰ ἐπαναφέρουν τὴν λογικὴ καὶ τὴν φοικότητα στὴ ζωὴ ὅλων τῶν νέων στὸν πλανήτη μας. Ἐτσι η ὄρμη, ἀνεξάρτητα πόση δύναμη ἔχει, θὰ ἀνακοπῇ στὸ ἐκάστοτε προσωπικὸ δριο τοῦ κάθε νέου καὶ θὰ δημιουργήσῃ στρόβιλο, μὲ ἀποτέλεσμα τὶς «πληγές» η τὴν ἔξοντωση. Ὁ νέος η η νέα ποὺ θὰ ἀνακοποῦν χωρὶς διέξodo καὶ θὰ στροβιλισθοῦν ἐγκαταλείπουν σιγὰ σιγὰ τὸν ἀγῶνα δικένας στὸ χρόνο τοῦ προσωπικοῦ του δροῦν καὶ ἀνάλογα μὲ τὸν χαρακτῆρα του. Τὰ μαντριὰ τοὺς περιμένουν μ' ὀρθάνοιχτες πόρτες.

Τί σημαίνουν ὅμως δλα αὐτά; Πόσο εὐθύνη ἔχουμε δλοι στὴ δημιουργία στροβίλων; Ἡ θέση ἀπ' τὴν δρόπαια πρέπει ν' ἀρχίσῃ νὰ ἔξετάζεται η φοβερὴ αὐτὴ «παράλλαξις», ως ιατρικὸς δρός, είναι η οἰκογένεια. Ἔσύ, ὁ πατέρας καὶ η μητέρα, ποὺ δίνεις τὰ πρῶτα διδάγματα στὸ παιδί· ἐσύ πρέπει νὰ καταλάβῃς ὅτι ἀπ' τὸν δικό σου τρόπο ζωῆς ἔξαρτῶνται οἱ νέοι. Ναί, οἱ νέοι καὶ ὅχι μόνο τὰ δικά σου παιδιά.

Πῶς διάβολο καταντήσαμε νὰ βλέπουμε τόση ξετσπωσιὰ μπροστὰ στὰ μάτια μας καὶ νὰ μὴν ξεσηκωνόμαστε; Πῶς ἀφήσαμε νὰ μᾶς πάρῃ δική της δῆθεν νέας τάξεως τῶν πραγμάτων καὶ ἀνοίξαμε τὶς πόρτες στὰ πάθη καὶ στὸ ἔγκλημα; Θὰ καταλάβουν κάποια στιγμὴ οἱ συμμετέχοντες στὶς κυβερνήσεις, γονεῖς παιδιῶν καὶ αὐτοί, ὅτι κανένας δὲν θὰ γλυτώσῃ, ἐάν δὲν κινηθοῦμε ἀμέσως πρὸς ἀντιμετώπισιν ὅσων συμβαίνουν γύρω μας; Χρειάζεται φιλοσοφία, γιὰ νὰ ληφθοῦν δρακόντεια μέτρα ἐναντίον τῶν ἔαυτῶν μας; Ἔάν δικένας στὸ καλύβι του, στὸ σύνορό του μέσα παλέψῃ σκληρά, τότε τὸ ἀποτέλεσμα θὰ ἔρθῃ γρήγορα. Οἱ ταγοὶ (ἀλήθεια τὶς ἔγιναν οἱ ταγοὶ στὸν τόπο αὐτόν, μήπως κανεῖς ξέρει ποὺ λουφάζουν), ἐσύ δηλαδὴ ποὺ μπορεῖς νὰ μιλήσῃς μὲ τὸν διπλανό σου, μὲ τοὺς γονεῖς τοῦ συμμαθητῆ τῶν παιδιῶν σου, ξεκίνα, μηδὲ περιμένης ἀπὸ πουθενά βοήθεια! Ξεκίνα καὶ σπρώξε καὶ τὸν ἄλλο νὰ κάνῃ τὸ ἴδιο. "Ας πάψουμε νὰ μιλᾶμε γιὰ συμφέροντα καὶ κατανάλωση καὶ ἄς ἀρχίσουμε νὰ μιλᾶμε γιὰ τὰ παιδιά, γιὰ τὰ παιδιά μας. Τότε καὶ μόνο τότε θὰ ἔχουμε κάνει τὸ πρῶτο βῆμα, γιὰ νὰ τοὺς δώσουμε διέξodo, κι' ἀν ἀκόμη δὲν μᾶς βοηθήσῃ η πολιτικὴ σκέψη. "Ας ξανασκεφθοῦμε σὰν τοὺς παπποῦδες μας.

'Ερινύς

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΓΕΩΡΓΑΝΑΣ

‘Η Κρήτη πανάρχαιο όρμητήριο έξερευνήσεως όλόκληρης τῆς Γῆς



Ο ΟΜΦΑΛΟΣ ΤΩΝ ΚΕΛΤΩΝ

Φωτογραφία από τὴν «Πλαγκόσμια Μυθολογία» τῆς Βερόνικα Ἀιονς ἔκδοσις 1978 ΑΚΜΗ (σελ. 169). ‘Ο Λίθος Τυροε εἰς τὸ Κόβεντρυ Γκάλονεϊ’ (Galway) 3ος π.Χ. αἰών: φέρει μαιάνδρους καὶ διπλές σπείρες.



Ο ΟΜΦΑΛΟΣ ΤΩΝ ΔΕΛΦΩΝ

(τοῦ Μουσείου Δελφῶν)
Συγκλονιστική ὄμοιότης μὲ τὸν παροντιαζόμενο παραπλεύρως ἐνεπίγραφο λίθο τοῦ Κόβεντρυ. Ταυτότης προελεύσεως, Ἑλληνικῆς τεχνοτροπίας, ἐμπενεύσεως. Ἐχρησιμοποιεῖτο γιὰ μυστηριακὲς ἱεροτελεστίες.

Ἐνα ἀπὸ τὰ συγκλονιστικώτερα διασωθέντα ιστορικὰ κείμενα τῶν ἀρχαιοελλήνων εἰναι χωρίς ἀμφιβολία αὐτὸ ποὺ θὰ παραθέσωμε ἀμέσως, ποὺ καὶ μόνον αὐτὸ ἀν εἰχε διασωθῆ, θὰ ἡταν ίκανὸ νὰ δώσῃ ἀμάχητο τεκμήριο τοῦ ἀνυπέρβλητου ἐλληνικοῦ πολιτισμοῦ, urbi et orbi, ποὺ ἀποκαλύπτει τὴν ἀπό τῆς προϊστορικῆς ἀκόμη ἐποχῆς ἐξαιρετικὰ προηγμένη στρατηγικὴ γνῶσι τῶν Ἑλλήνων (ἀλήθεια ποὺ μόλις τὸ τέλος τοῦ 20οῦ αἰώνος συνέλαβον τὰ δύο πλέον προηγμένα ἐπιστημονικῶς καὶ συγκεντροῦντα τὴν πνευματικὴν ἀριστοκρατία ἰσχυρότατα ἔθνη, οἵ Ἡνωμένες Πολιτείες τῆς Ἀμερικῆς καὶ ἡ Ἐνωσικὴ Σοβιετικῶν Σοσιαλιστικῶν Δημοκρατιῶν).

Πράγματι δὲ «σοφώτατος», ὡς ἀποκαλεῖται, Διόδωρος Σικελιώτης, ὁ ἄνθρωπος ποὺ συνέγραψε πρῶτος παγκόσμιον ιστορίαν, εἰς τὸν τ. II βιβλ. IV 17,3 σελ. 396,

γράφει περὶ τοῦ Ἡρακλέους: «τὰς μὲν δυνάμεις ἥθροισεν εἰς Κρήτην, κεκρικώς ἐκ ταύτης ποιεῖσθαι τὴν δρμῆν. σφόδρα γάρ εὐφυῶς ἡ νῆσος αὕτη κεῖται πρὸς τὰς ἐφ' ὅλην τὴν οἰκουμένην στρατείας...». Δηλ. δ. Ἡρακλῆς (σημ. μετὰ τὴν ἐντολὴν τοῦ Εύρυσθέως νὰ ἐπιτελέσῃ τὸν ἄθλον τῆς ἀπὸ τὴν Κελτιβηρίαν — Ἰσπανίαν — προσαγωγῆς τῶν βιωνού-βοδιῶν τοῦ βασιλέως τῆς Γηρουόνη) συνάθροισε τὶς δυνάμεις στὴν Κρήτη, διότι ἔκρινε ὅτι ἀπὸ αὐτὴν ἔπρεπε νὰ ἐξορμήσῃ, διότι πολὺ κατάλληλα κεῖται αὐτὴ ἡ νῆσος διὰ τὰς ἐκστρατείας πρός ὅλην οἰκουμένην. Αὐτή, εἴπαμε, τὴν ἀλήθεια πρὸς τὸ τέλος τοῦ αἰῶνος μας ἀντελήφθησαν μόλις οἱ δύο Μεγάλοι τῆς γῆς, Ἀμερικὴ καὶ Ρωσία.

Ἡ φράσις αὐτὴ ἀπετέλεσε τὸ κλειδί στὸ πόνημά μας αὐτό, ποὺ ἔλαβε τὴν μορφὴν ἐπιστημονικῆς ἀνακοινώσεως εἰς τὸ 2ο Πανελλήνιο Συνέδριο τῆς Ἀνθρωπολογικῆς Ἑταιρίας, ποὺ ἔλαβε χώραν εἰς τὸ Πνευματικό Κέντρο τοῦ Δήμου Αθηναίων τὴν 28 Μαΐου 1988, ἀποδεικνύεται δὲ μὲ τὰ παρατιθέμενα ἀποσπάσματα περὶ Ἐτεοκρητικού, Διονύσου, Ἡρακλέους, Μίνωος, Μηνᾶ, Παγχαιίας, Θεῶν, ποὺ ὅλων αὐτῶν τῶν δρων κοινὸς παρονομαστὴς είναι ἡ Κρήτη!

A. ΕΤΕΟΚΡΗΤΕΣ.

Ἡ λέξις Ἐτεός συναντᾶται καὶ εἰς τὰ Ὁμηρικὰ ἔπη καὶ σὲ κείμενα τῶν Προσωκρατικῶν φιλοσόφων, ὡς τοῦ Δημοκρίτου, καὶ σημαίνει ἀληθής, πραγματικός, γνήσιος. (Λεξικά Δημητράκου, Lidell-Scott κ.λπ.)

Εἰς τ. III, βιβλ. V 80.1 σελ. 314 ὁ Διόδ. Σικελιώτης γράφει:... «ὅτι μὲν οὖν πρῶτοι κατώκησαν τὴν νῆσον (σημ. Κρήτην) οἱ προσαγορευθέντες μὲν Ἐτεόκρητες, δοκοῦντες δ' ὑπάρχειν αὐτόχθονες, προειρήκαμεν...», δηλ. ὅτι πρῶτοι κατοίκησαν τὴν νῆσον Κρήτην οἱ ἐπονομασθέντες Ἐτεόκρητες (σημ. γνήσιοι Κρήτες) καὶ ὅτι ἐθεωροῦντο ὅτι εἶναι αὐτόχθονες, ἔχομε πεῖ.

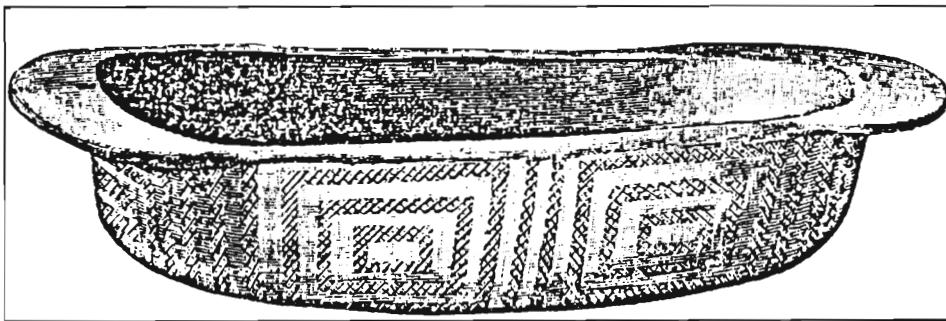
Ἐπίσης εἰς τ. III βιβλ. V 64 σελ. 268 λέγει ὁ Διόδ. Σικ.: «οἱ μὲν γάρ τὴν Κρήτην κατοικοῦντες φασὶν ἀρχαιοτάτους γενέσθαι παρ' αὐτοὶς τοὺς ὀνομαζόμενους Ἐτεόκρητας αὐτόχθονας, ὡν τὸν βασιλέα Κρῆτα καλούμενον πλεῖστα καὶ μέγιστα κατὰ τὴν νῆσον εὑρεῖν τὰ δυνάμενα τὸν κοινὸν τῶν ἀνθρώπων βίον ὠφελῆσαι. Καὶ τῶν θεῶν τοὺς πλεῖστους μυθολογοῦσι παρ' ἐαυτοῖς γενέσθαι τοὺς διὰ τὰς κοινὰς εὐεργεσίας τυχόντας ἀθανάτων τιμῶν...», δηλ.: Οἱ κατοικοῦντες τὴν Κρήτην λέγουν ὅτι ἐγεννήθησαν ἀρχαιότατοι πλησίον τους (δηλ. εἰς Κρήτην) οἱ ὀνομαζόμενοι αὐτόχθονες Ἐτεόκρητες, ποὺ τὸν βασιλέα τους ὀνόμαζαν Κρῆτα, πλεῖστα καὶ μέγιστα ἐφεῦρον κατὰ τὴν νῆσον ἔξ αὐτῶν ποὺ ἡδύναντο νὰ ὠφελήσουν τὸν κοινὸν βίον τῶν ἀνθρώπων καὶ ἀπὸ τοὺς θεοὺς μυθολογοῦν ὅτι οἱ πλεῖστοι ἐγεννήθησαν πλησίον τους (εἰς Κρήτην), αὐτοὺς ποὺ διὰ τὰς κοινὰς εὐεργεσίας ἔτυχον ἀθανάτων τιμῶν.

B. ΔΙΟΝΥΣΟΣ.

Κατὰ τὴν Ἑλληνικὴν μυθολογίαν, ὡς κατωτέρω ἀναλύεται διὰ τῶν διδομένων κειμένων, τρεῖς ὑπῆρξαν Διόνυσοι. Ὁ Διόδ. Σικελ. γράφει εἰς τ. II β. IV 1.5 σελ. 340: «ποιησόμεθα δὲ τὴν ἀρχὴν ἀπὸ Διονύσου διὰ τὸ καὶ παλαιόν εἶναι σφόδρα τοῦτον καὶ μεγίστας εὐεργεσίας κατατεθεῖσθαι τῷ γένει τῶν ἀνθρώπων...», δηλ.: ἀς ἀρχίσωμεν ἀπὸ τὸν Διόνυσον, διότι καὶ πολὺ παλαιός είναι αὐτὸς καὶ μεγίστας εὐεργεσίας κατέθεσε διὰ τὸ γένος τῶν ἀνθρώπων.

Πρῶτος Διόνυσος

Ο Διόδ. Σικ. εἰς τ. II βιβλ. III 74 σελ. 328-330 γράφει: «Τὸν μὲν οὖν πρῶτον Διόνυσον ἔξ "Αμμωνος καὶ Ἀμαλθείας γενόμενον τοιαύτας οἱ Λιβυες ἴστοροῦσιν ἐπιτελέσασθαι πράξεις...", δηλ.: δὲ μὲν πρῶτος Διόνυσος ποὺ ἐγένετο ἐκ τοῦ "Αμμωνος" (σημ.



Αγγείο έλληνικής έμπνευσεως εύρεθεν στὸ Pecant Point τοῦ Arcansas τῶν ΗΠΑ. Φέρει έλληνικὴ διακόσμηση. Παρουσιάζει μεγάλη δροιότητα μὲ ἀνάλογα ἀγγεῖα «γραπτά» τῆς μέσης Νεολιθικῆς ἐποχῆς, ὅπως τὰ ὑπὸ ἀρ. 52 καὶ 53 εἰς σελ. 108 τοῦ τόμου ΝΕΟΛΙΘΙΚΗ ΕΛΛΑΣ ἔκδ. 1973 Ἐθνικῆς Τράπ. Ἐλλάδος A.E.

τῆς "Α μ μ ο ν, τοῦ μαντείου τοῦ Διὸς" Αμμωνος ὄντος εἰς τὴν ἔρημον τῆς Λιβύης) καὶ τῆς 'Α μ α λ θ ε ι ας, τέτοιες πράξεις λέγουν ὅτι ἐπετέλεσε οἱ Λίβυες...

Δεύτερος Διόνυσος

«...τὸν δὲ δεύτερον φασὶν ἐξ Ἰοῦς Ἰνάχου Διὶ γενόμενον, βασιλεῦσαι μὲν τῆς Αἴγυπτου καταδεῖξαι δὲ τὰς τελετάς...», δηλ.: τὸν δεύτερον δὲ λέγουν ὅτι ἐκ τῆς Ἰοῦς τοῦ Ἰνάχου καὶ τοῦ Διὸς ἐγεννήθη καὶ ἐβασίλευσε μὲν εἰς τὴν Αἴγυπτον, ἀπεκάλυψε δὲ τὰ μυστήρια.

Τρίτος Διόνυσος

«... τελευταῖον δὲ ἐκ Διὸς καὶ Σεμέλης τεκνωθέντα παρὰ τοῖς Ἐλλησι ζηλωτὴν γενέσθαι τῶν προτέρων, ὀλίγας ἀπολιπεῖν τῶν ὅρων τῆς στρατείας...», δηλ.: τὸν τελευταῖον ποὺ ἐγεννήθη ἀπὸ τὸν Διὸν καὶ τὴν Σεμέλην πλησίον τῶν Ἐλλήνων, ποὺ ἐξήλωσε τὴν δόξαν τῶν προηγουμένων, ἀφοῦ δὲ ἐμίμηθη τὶς προαιρέσεις αὐτῶν τῶν δύο, ἐξεστράτευσεν εἰς ὅλην τὴν οἰκουμένην καὶ πολλὰς στήλας ἀφησε τῶν δρίων τῆς ἐκστρατείας...

Παρατηροῦμεν ὅτι καὶ εἰς τοὺς τρεῖς αὐτοὺς Διονύσους σαφεστάτη εἰναι ἡ σχέσις καὶ ἔλληνικὴ τους προέλευσις, τῶν δύο τελευταίων ἀναμφίβολος, τοῦ πρῶτου τουλάχιστον ἐκ τῆς Ἀμαλθείας, νύμφης συνδεδεμένης ἀμέσως μὲ τοὺς μύθους τοῦ Κρητογενοῦς Διὸς. Εἰς τ. II βιβλ. IV 2.5 σελ. 344 διαλαμβάνει διιδ. Σικελ.: «Διόνυσον... εὑρετήν τε τοῦ οἴνου γενέσθαι καὶ τὴν φυτείαν διδάξαι τῆς ἀμπέλου τοὺς ἀνθρώπους, ἐπιόντα δέ σχεδὸν δλην τὴν οἰκουμένην, πολλὴν χώραν ἐξημεροῦται, καὶ διὰ τοῦτο τυχεῖν παρὰ πᾶσιν μεγίστων τιμῶν, εύρειν δ' αὐτὸν καὶ τὸ ἐκ τῆς κριθῆς κατασκευαζόμενον πόμα, τὸ προσαγορευόμενον μὲν ὑπὸ ἔνιων ζύθος, οὐ πολὺ δὲ λεπτόμενον τῆς περὶ τὸν οἶνον εὐωδίας»..., δηλ.: 'Ο Διόνυσος ποὺ... ἔγινεν δὲ ἐφευρέτης τοῦ οἴνου καὶ ἐδίδαξε τοὺς ἀνθρώπους νὰ φυτεύουν τὴν ἀμπελον, ἀφοῦ περιῆλθεν διάστημα τὴν οἰκουμένην, πολλοὺς τόπους ἐξημέρωσε. Διὰ τοῦτο ἔτυχε ἀπὸ ὅλους μεγίστων τιμῶν, ἐφεύρε δὲ αὐτὸς καὶ τὸ ποτὸ ποὺ κατασκευάζεται ἀπὸ κριθάρι, ποὺ μερικοὶ τὸ ὄνομάζουν ζύθο (μπύρα), τὸ δποῖον δλίγον ύπολείπεται τῆς εὐωδίας τοῦ οἴνου.

Παρατηροῦμεν ἀνωτέρω ὅτι διόνυσος εξεστράτευσε σχεδὸν σὲ ὅλην τὴν οἰκουμένην. Αὐτὸ πρέπει νὰ ὑπογραμμισθῇ, διότι ἔτσι πολλὰ ἀνεξήγητα ἡ δῆθεν ἀνεξήγητα, ἐξηγούμενα πλέον, προκαλοῦν κοσμογονικὲς ἀλλαγές.

Γ. ΗΡΑΚΛΗΣ.

“Οπως καὶ δὲ Διόνυσος ἐκπροσωπεῖ τρεῖς διαχρονικῶς, κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ δὲ Ἡρακλῆς τρεῖς Ἡρακλεῖς ἐκπροσωπεῖ. Περὶ τοῦ Ἡρακλέους λέγει δὲ σοφώτατος Διόδωρος εἰς τ. Π. βιβλ. IV 10 σελ. 370-372: «Ἡρακλὺς δύο δράκοντας ἀπέστειλε... δὲ παῖς οὐ καταπλαγεῖς ἐκατέρᾳ τῶν χειρῶν τὸν αὐχένα σφίξας ἀπέπνιξε τοὺς δράκοντας. διόπερ Ἀργείοι πυθόμενοι τὸ γεγονός Ἡρακλέα προσηγόρευσαν, ὅτι δι’ Ἡραν ἔσχε κλέος, Ἀλκαιον πρότερον καλούμενον· τοῖς μὲν οὖν ἄλλοις οἱ γονεῖς τοῦνομα προτιθέασι, τούτῳ δὲ μόνῳ δὲ πρετή τὴν προσηγορίαν ἔθετο...», δηλ. ἡ Ἡρακλέα πετειλε δύο δράκοντες (φίδια)... δὲ παῖς χωρίς νὰ ἐκπλαγῇ μὲ καθένα χωριστὰ ἀπὸ τὰ χέρια του ἀφοῦ τοὺς ἔσφιξε τὸν αὐχένα, ἐστραγγάλισε τοὺς δράκοντες, διὰ τοῦτο ἀκριβῶς μόλις τὸ γεγονός ἐπληροφορήθησαν οἱ Ἀργεῖοι, τὸν ἀπεκάλεσαν Ἡρακλέα, διότι ἀπὸ τὴν Ἡρακλέητησε τὸ κλέος (δόξαν), ἐνῶ προηγουμένως ὀνομάζετο Ἀλκαιον (ἐκ τοῦ ἀλκή = δύναμις) εἰς μὲν τοὺς λοιποὺς οἱ γονεῖς δίδουν τὸ ὄνομα ἀπὸ πρίν, εἰς αὐτὸν δύμας μόνον δὲ τὴν τοῦ προσέδωσε τὸ ὄνομα.

Πρῶτος Ἡρακλῆς

‘Ο Διόδωρος γράφει εἰς τ. Π. βιβλ. 74.4 σελ. 330. «Ἡρακλῆς... γεγονέναι παρ’ Αἴγυπτίοις πολλὴν τῆς οἰκουμένης τοῖς δπλοῖς καταστρεψάμενον, θέσθαι τὴν ἐπὶ τῆς Λιβύης στήλην...», δηλ.: ‘Ο Ἡρακλῆς... ποὺ ἐγεννήθη πλησίον τῶν Αἴγυπτίων καὶ ἐστράφη ἐναντίον μεγάλου μέρους τῆς οἰκουμένης διὰ τῶν δπλων, ἔθεσε τὴν ἐπὶ τῆς Λιβύης (σημ. Λιβύην ὀνόμαζον τὴν Ἀφρικήν οἱ “Ἐλληνες”) στήλην.

Δεύτερος Ἡρακλῆς

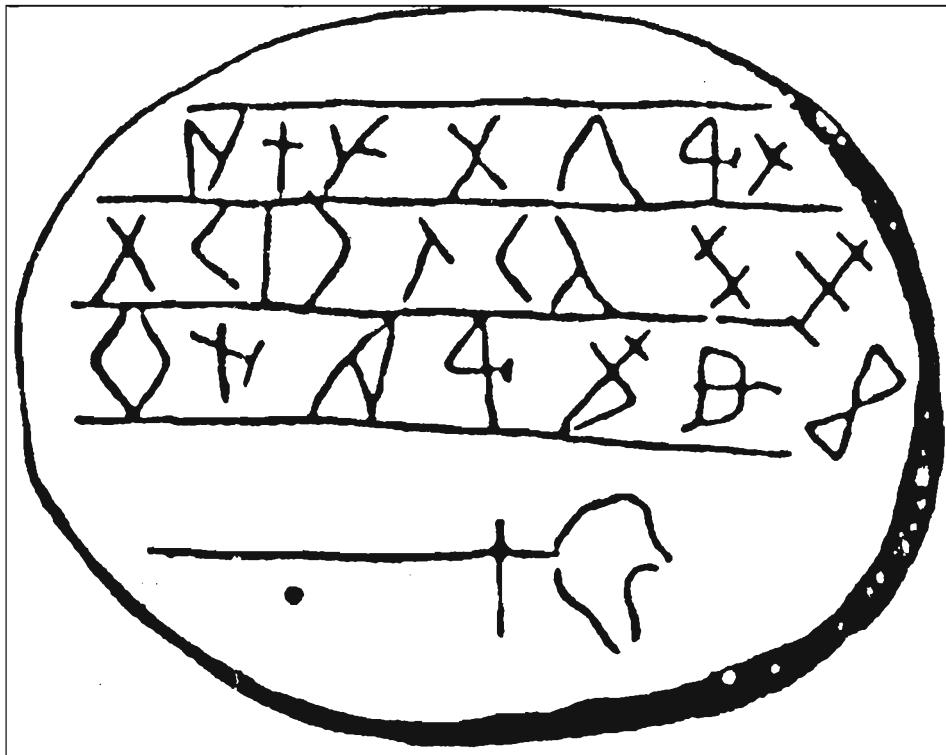
«...ἔκ Κρήτης ἔνα τῶν Ἰδαίων Δακτύλων, γόνην (μάγον) καὶ στρατηγικὸν συστήσασθαι τὸν Ὀλυμπιακὸν ἀγῶνα...», δηλ.: τὸν ἐκ Κρήτης γεννηθέντα, ποὺ ἦτο ἔνας τῶν Ιδαίων Δακτύλων, γόνην (μάγον) καὶ στρατηγικὸν ποὺ συνέστησε τοὺς Ολυμπιακοὺς ἀγῶνας...

Τρίτος Ἡρακλῆς

«... τὸν δὲ τελευταῖον μικρὸν πρὸ τῶν Τρωϊκῶν ἔξεστος Ἀλκμήνης καὶ Διός τεκνωθέντα πολλὴν ἐπελθεῖν τῆς οἰκουμένης, ὑπηρετοῦντα τοῖς Εὐρυσθέως προστάγμασιν, ἐπιτυχόντα δὲ πᾶσι τοῖς ἀθλοῖς θέσθαι μὲν καὶ στήλην τὴν ἐπὶ τὴν Εὐρώπην, διὰ δὲ τὴν διμωνυμίαν καὶ τῆς προαιρέσεως ὅμοιότητα χρόνων ἐπιγενομένων τελευτήσαντα κληρονομῆσαι τὰς τῶν ἀρχαιοτέρων πράξεις, ὡς ἐνὸς Ἡρακλέους γεγονότος ἐν παντὶ τῷ πρότερον αἰῶνι...», δηλ.: τὸν τελευταῖον δέ, γεννηθέντα δλίγον χρόνον πρὸ τῶν Τρωϊκῶν, ἀπὸ τὴν Ἀλκμήνην καὶ τὸν Δια, ποὺ περιῆλθε δλην τὴν οἰκουμένην, ὑπηρετῶν τὰ προστάγματα τοῦ Εύρυσθέως, ἀφοῦ δὲ ἐπέτυχεν εἰς δλους τοὺς ἀθλους, ἔθεσε καὶ τὴν στήλην ποὺ εἶναι στὴν Εὐρώπην. Λόγω δὲ τῆς διμωνυμίας καὶ τῆς ὅμοιότητος τῶν σκοπῶν, μετὰ ἀφοῦ παρῆλθον οἱ χρόνοι καὶ ἀπεβίωσε, ἐκληρονόμησε τίς πράξεις τῶν ἀρχαιοτέρων, ὡς ἐάν νὰ εἴχε ύπαρξη εἰς τὸν αἰῶνα τὸν ἄπαντα προηγούμενως.

ΜΙΝΩΣ.

‘Ο Διόδωρος Σικελιώτης εἰς τ. III fr. β V 84.1 σελ. 324 περιγράφει: «τῶν γάρ Κυκλάδων νήσων τὸ παλαιὸν ἐρήμων οὔσων, Μίνως δὲ Διός καὶ Εὐρώπης, βασιλεύων τῆς Κρήτης καὶ μεγάλας δυνάμεις ἔχων πεζάς τε καὶ ναυτικάς ἐθαλαττοκράτει καὶ πολλάς ἀποικίας ἐξαπέστειλεν ἐκ τῆς Κρήτης, τὸν δὲ Κυκλαδῶν νήσων τὰς πλείους κατέκισε καὶ τοῖς λαοῖς κατεκληρούχησεν, οὐκ δλίγην δὲ καὶ τῆς Ἀσίας παραθαλαττίου κατέσχε. διόπερ ἐν ταῖς νήσοις ἀμά καὶ κατὰ τὴν Ἀσίαν τὰς ἐπωνυμίας ἔχουσι Κρητῶν λιμένες καὶ Μίνωαι καλούμενοι...», δηλ.: τίς νήσους Κυκλαδῶν ποὺ



Ἡ ἐνεπίγραφη πέτρα τοῦ *Grave Greek* ὅρους, κοντά στὸν ποταμὸν Ὁχάιο τῶν ΗΠΑ, εὑρεθεῖσα τὸ 1838. Φέρει 23 χαρακτῆρες μεταξὺ τῶν γραμμῶν, ἔνας ἐπαναλαμβάνεται τρὶς καὶ ἀλλος δίς, ἔτσι μένουν 20 χαρακτῆρες. Ἀκριβῶς ἐσχεδιάσθη ἀπὸ τὸν λοχαγὸν *Eastman Seth*, πού, ἀπόφοιτος τοῦ *West Point*, ἦτο σχεδιαστὴς καὶ ζωγράφος. Δὲν χωρεῖ ἀμφιβολία ὅτι οἱ χαρακτῆρες εἰναι ἑλληνικοί. (Σελ. 761 τῶν Ἐθνογραφικῶν τοῦ *Powell* (βιβλιοθ. «Παρνασσοῦ»).

παλαιὰ ἡσαν ἔρημοι (σημ. ὁ Κυκλαδικός πολιτισμὸς θεωρεῖται ἐκ τῶν ἀρχαιοτέρων καὶ τὰ κυκλαδικὰ ἐδώλια ἀριθμοῦν ἡλικίαν 7000 καὶ 9000 ἑτῶν· ταῦτα δίνοντι τὸ μέτρον τῆς ἀρχαιότητος τοῦ Κρητικοῦ πολιτισμοῦ — μὲ τὴν παράγραφο αὐτῆς) ὁ Μίνως, ὁ υἱὸς τοῦ Διός καὶ τῆς Εὐρώπης, ποὺ ἐβασίλευε στὴν Κρήτη καὶ εἶχε μεγάλες δυνάμεις πεζικές καὶ ναυτικές, ἐκυριάρχει στὴν θάλασσα καὶ ἀπό τὴν Κρήτη ἐξαπέστειλε πολλὲς ἀποικίες, ἀπό τις νήσους Κυκλαδές τις περισσότερες κατοίκισε καὶ ἐμοίρασε εἰς τοὺς λαοὺς (σημ.: διὰ τῆς λέξεως λαοὺς ὑποδηλοῖ, ὅτι ὁ Μίνως ἐβασίλευεν ὅχι μόνο τῶν Κρητῶν, ἀλλὰ καὶ ἄλλων, ὡς οἱ Αἴγυπτιοι, Χετταϊοί κ.λπ., ἄλλως θὰ διετυποῦτο τῷ λαῷ) κλήρους, καὶ ἐκυρίευσε ὅχι δλίγην ἐκ τῆς παραθαλασσίου Ἀσίας· δι’ αὐτὸν ἀκριβῶς τὸν λόγον καὶ εἰς τὰς νήσους καὶ εἰς τὴν Ἀσιατικὴν παραλίαν ἔχουν τὰς ἐπωνυμίας Κρήτων λιμένες καὶ ἀποκαλοῦνται Μινῶαι...

ΜΗΝΑΣ.

Εἰς τ. I. βιβλ. I.45.1 σελ. 158 ὁ Διόδωρος Σικελιώτης καταγράφει τὸ ἔξης συγκλονιστικόν: «Μετὰ τοὺς θεοὺς τοίνυν πρῶτον φασὶ βασιλεῦσαι τῆς Αἰγύπτου Μηνᾶν,

καὶ καταδεῖξαι τοῖς λαοῖς θεούς τε σέβεσθαι καὶ θυσίας ἐπιτελεῖν, πρὸς δὲ τούτοις παρατίθεσθαι τραπέζας καὶ κλίνας καὶ στρωμνῆς πολυτελεῖ χρῆσθαι καὶ πολυτελῆ βίον εἰσηγήσασθαι...», δῆλ.: μετὰ τοὺς θεοὺς λοιπὸν πρῶτος οἱ ἐβασίλευσεν εἰς τὴν Αἴγυπτον ὁ Μηνᾶς καὶ κατέδειξεν εἰς τοὺς λαοὺς (σημ.: πλήρης ταύτισις καὶ ἀντιστοιχία μὲ τὸ ἐδάφιον τοῦ Μίνωας ποὺ λέγει, «λαοὺς» καὶ ὅχι λαόν) καὶ τοὺς θεοὺς νὰ σέβωνται καὶ νὰ προσφέρουν θυσίας, ἐκτὸς δὲ τούτων νὰ παραβέτουν πολυτελεῖς τραπέζας καὶ νὰ χρησιμοποιοῦν κλίνας καὶ πολυτελῆ στρώματα καὶ εἰσηγήθη τὸν πολυτελῆ βίον...

Ἐν συνεχείᾳ εἰς τ. I. βιβλ. I 89.3 σελ. 302 ὁ Διόδωρος γράφει: «φασὶ δὲ τινες ὑπὸ τῶν ιδίων κυνῶν καταφυγεῖν εἰς τὴν Μοίριδος λίμνην, τῶν ἀρχαίων βασιλέων τὸν προσαγορευόμενον Μηνᾶν, ἐπειθ' ὑπὸ κροκοδείλου παραδόξως ἀνάληφθέντα εἰς τὸ πέραν ἀπενεχθῆναι. τῆς δὲ σωτηρίας χάριν ἀποδίδοντα βουλόμενον τῷ ζῳῷ πόλιν κτίσαι πλησίον δυναμάσαντα Κροκοδείλων, καταδεῖξαι δὲ καὶ τοῖς ἐγχωρίοις ὡς θεούς τιμᾶν ταῦτα καὶ τὴν λίμνην αὐτοῖς εἰς τροφὴν ἀναθεῖναι. ἐνταῦθα δὲ καὶ τὸν τάφον ἔαυτῷ κατασκευάσας πυραμίδα τετράπλευρον ἐπιστήσαντα καὶ τὸν θαυμαζόμενον λαβύρινθον οἰκοδομῆσαι...» δῆλ.: λέγουν μερικοὶ ὑπὸ τῶν ιδικῶν τους σκύλων καταδιωκόμενος ὁ ἐκ τῶν ἀρχαίων βασιλέων ἐπονομαζόμενος Μηνᾶς κατέφυγε εἰς τὴν λίμνην τῆς Μοίριδος, ἐπειτα δὲ παραδόξως ἀφοῦ ἀνελήφθη ἀπὸ κροκόδειλον διεπεραιωθή εἰς τὸ ἀντίπεραν. ἔνεκα τῆς σωτηρίας του δὲ ἐπιθυμῶν νὰ ἀποδώσῃ εὐχαριστίας εἰς τὸ ζῶον, ἔκτισε πλησίον πόλιν, ποὺ τὴν ὀνόμασε τῶν Κροκοδείλων, κατέδειξε δὲ καὶ εἰς τοὺς ἐγχωρίους νὰ τιμοῦν αὐτὰ τὰ ζῶα ὡς θεούς καὶ τὴν λίμνην ν' ἀναθέσουν εἰς αὐτοὺς πρὸς διατροφήν. ἐκεὶ ἀφοῦ κατεσκεύασε καὶ τὸν τάφον του, ἐπ' αὐτοῦ ἔστησε πυραμίδα τετράπλευρον καὶ οἰκοδόμησε τὸν θαυμαζόμενον λαβύρινθον!..

'Απὸ τὰ παραπάνω χωρία ἀβιάστως συνάγεται, δτὶ πρῶτος βασιλεὺς μετὰ τοὺς θεοὺς ὑπῆρξεν ὁ δόνομαζόμενος Μηνᾶς, ὁ Menes Αἴγυπτιακά, Μίνως ὁ τῆς Κρήτης, ποὺ προφανῶς κατασκεύασε τὴν πρώτην πυραμίδα, τετράπλευρον, ἐπὶ τοῦ τάφου του, ἀφοῦ ὑπῆρξεν ὁ πρῶτος Φαραώ καὶ οἰκοδόμησε τὸν θαυμαστὸ λαβύρινθο...

ΠΑΓΧΑΙΑ.

Εἰς τ. II. βιβλ. VI 1.4.7. σελ. 332 ὁ Διόδωρος Σικελιώτης μᾶς διασώζει: «... Εὑήμερος μὲν οὖν, φίλος γεγονὼς Κασσάνδρου τοῦ βασιλέως καὶ διὰ τούτον ἡναγκασμένος τελεῖν βασιλικάς τινάς χρείας καὶ μεγάλας ἀποδημίας, φησὶν ἐκτοπισθῆναι κατὰ τὴν μεσημβρίαν εἰς τὸν ὠκεανόν. Ἐκπλεύσαντα γάρ αὐτὸν ἐκ τῆς εὐδαίμονος Ἀραβίας ποιῆσασθαι τὸν πλοῦν δι' ὠκεανοῦ πλείους ἡμέρας, καὶ προσενεχθῆναι νῆσοις Πελαγίασις, ὁντινάς, ων μίαν ὑπάρχειν ὀνομαζόμενην Παγχαίαν. ἐν ᾧ τεθέασθαι τοὺς ἐνοικοῦντας Παγχαίους εὐσέβεια διαφέροντας καὶ τοὺς θεοὺς τιμῶντας μεγαλοπρεπεστάταις θυσίαις καὶ ἀνθήμασιν ἀξιολόγοις ἀργυροῖς τε καὶ χρυσοῖς. Εἶναι δὲ καὶ τὴν νῆσον ἵεράν θεῶν, καὶ ἔτερα πλείω θαυμαζόμενα κατά τε τὴν ἀρχαίστητα καὶ τὴν τῆς κατασκευῆς πολυτεχνίαν... είναι δὲ κατά τινα λόφον ὑψηλὸν καθ' ὑπερβολὴν Ἰερὸν Διός Τριφυλίου, καθιδρυμένον ὑπ' αὐτοῦ καθ' ὃ ἐβασίλευσε τῆς οἰκουμένης ἀπάσης ἐπὶ κατ' ἀνθρώπους ὥν. Ἐν τούτῳ τῷ ἴερῷ στήλην είναι χρυσῆν, ἐν ᾧ τοῖς παγχαίοις γράμμασιν ὑπάρχειν γεγραμμένας τάς τε Οὐρανοῦ καὶ Κρόνου καὶ Διός πράξεις κεφαλαιωδῶς». δῆλ.: ὁ Εὑήμερος λοιπὸν ἀφοῦ ἔγινε φίλος τοῦ βασιλέως Κασσάνδρου καὶ δι' αὐτὸν τὸν λόγον ἡτο ἀναγκασμένος νὰ ἐκτελῇ γιὰ ὠρισμένες βασιλικές ἀνάγκες μεγάλες ἀποδημίες, λέγεται δτὶ ἐξετοπισθῆ κατὰ τὸν νότον εἰς τὸν ὠκεανόν· ἀφοῦ δηλαδὴ ἐξέπλευσε ἐκ τῆς εὐδαίμονος Ἀραβίας, ἔπλευσε διὰ τοῦ ὠκεανοῦ πολλάς ἡμέρας, καὶ προσήγγισε νήσους εἰς τὸ πέλαγος ἐκ τῶν ὅποιων ὑπάρχει μία ποὺ δονομάζεται Παγχαία, εἰς τὴν ὅποιαν ἔχει γίνει ἀντιληπτὸν ὅτι αὐτοὶ ποὺ τὴν κατοικοῦν, οἱ Παγχαίοι, διαφέρουν κατὰ τὴν εὐσέβειαν καὶ τοὺς θεοῖν τιμοῦν διὰ μεγαλοπρεπεστά-

των θυσιῶν καὶ ἀξιολόγων ἀναθημάτων καὶ ἀργυρῶν καὶ χρυσῶν. Είναι δὲ καὶ ἡ νῆσος ἵερὰ τῶν θεῶν, καὶ ἄλλα περισσότερον θαυμαζόμενα καὶ κατὰ τὴν παλαιότητα καὶ τὴν πολυτεχνίαν τῆς κατασκευῆς... είναι δὲ σὲ κάποιον λόφον ὑπερβολικά ὑψηλόν, Ἱερὸν τοῦ Τριφυλίου Διός, ποὺ είχεν ίδρυθη ἀπὸ τὸν Δία κατὰ τὸν χρόνον ποὺ ἐβασίλευσεν ὀλοκλήρου τῆς οἰκουμένης ὅταν ἦτο ἀκόμη μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων. Εἰς αὐτὸν τὸ Ἱερὸν ὑπάρχει χρυσῆ στήλη, εἰς τὴν ὁποίαν μὲν γράμματα τῆς Παγχαίας ὑπάρχουν γραμμένες περιληπτικῶς οἱ πράξεις καὶ τοῦ Οὐρανοῦ καὶ τοῦ Κρόνου καὶ τοῦ Λιός...

Ἐν συνεχείᾳ εἰς τ. III βιβλ. V 42.4 σελ. 214-216 ὁ Διόδωρος ἀναφέρει: «Ἐχει δὴ Παγχαία καὶ αὐτὴν πολλὰ τῆς ἱστορικῆς ἀναγραφῆς ἀξια, κατοικοῦσι δ' αὐτὴν αὐτόχθονες μὲν οἱ Παγχαῖοι λεγόμενοι, ἐπήλυδες δὲ Ὡκεανῖται καὶ Ἰνδοί καὶ Σκῦθαι καὶ Κρῆτες, πόλις δ' ἐστὶν ἀξιόλογος ἐν αὐτῇ προσαγορευομένη Πανάρα, εὐδαιμονίᾳ διαφέρουσα, οἱ δὲ ταύτην οἰκοῦνται καλοῦνται μὲν ἵκεται τοῦ Διός τοῦ Τριφυλίου, μόνοι δὲ εἰσὶ τῶν τὴν Παγχαίαν χώραν οἰκούντων αὐτόνομοι καὶ ἀβασίλευτοι. Ἀπὸ δὲ ταύτης τῆς πόλεως ἀπέχει σταδίους ὡς ἔξηκοντα ἴερον Διός Τριφυλίου...», δηλ.: Ἐχει ἡ Παγχαία πολλὰ ἀξια ἱστορικῆς ἀναγραφῆς δι` αὐτήν, τὴν κατοικοῦν γηγενεῖς μὲν οἱ Παγχαῖοι ὀνομαζόμενοι, ἐπήλυδες (ἀπ` ἀλλοῦ ἐλθόντες) δὲ Ὡκεανῖται [σημ]: τὸ πρώτον συναντᾶται ὁ ὄρος Ὡκεανῖται, συναφῆς μὲν Ὡκεανίαν] Ἰνδοί καὶ Σκῦθαι καὶ Κρῆτες, ὑπάρχει δὲ ἀξιόλογη πόλις στὴν Παγχαία ποὺ λέγεται Πανάρα, ποὺ διαφέρει κατὰ τὴν εὐδαιμονία, οἱ κατοικοῦντες δὲ ὀνομαζοῦνται μὲν ἵκεται τοῦ Τριφυλίου Διός, ποὺ είναι οἱ μόνοι ἐκ τῶν κατοικῶν τῆς Παγχαίας ποὺ είναι αὐτόνομοι (έχουν δικούς τους νόμους) καὶ ἀβασίλευτοι (χωρίς βασιλέα). Ἀπὸ αὐτήν δὲ τὴν πόλιν τὸ Ἱερὸν τοῦ Τριφυλίου Διός ἀπέχει περίποτε ἔξηντα στάδια (24 χιλιόμετρα).

Εἰς τ. III βιβλ. V 44.4 σελ. 220-222 συνεχίζει ὁ Διόδωρος: «Τὴν δὲ δλην πολιτείαν ἔχουσι τριμερῆ. Καὶ πρῶτον ὑπάρχει μέρος παρ` αὐτοῖς τὸ τῶν ἱερέων, προσκειμένων αἵτοις τὸν τεχνιτῶν, δικτέρα μερὶς ὑπάρχει τῶν γεωργῶν. Τρίτη δὲ τῶν στρατιωτῶν προσιθεμένων τῶν νομέων. Οἱ μὲν οὖν ἱερεῖς τῶν ἀπάντων ἡσαν ἡγεμονες τοντοῖς τοῖς τε τῶν ἀμφισβητήσεων κρίσεις ποιούμενοι καὶ τῶν ἄλλων τῶν δημοσίᾳ πραττομένων κύριοι...», δηλ.: τὴν πολιτείαν δλην διαιροῦν εἰς τρεῖς τάξεις, καὶ πρώτη τάξις είναι εἰς αὐτοῖς ἡ τῶν ἱερέων, προσκειμένων εἰς αὐτοὺς τῶν τεχνιτῶν, δευτέρα τάξις ἑπάρχει ἐκείνη τῶν γεωργῶν, τρίτη δὲ τῶν στρατιωτῶν, προστιθεμένων τὸν νομὸν (βοσκῶν). Οἱ μὲν λοιπὸν ἱερεῖς ἡσαν οἱ ἡγεμόνες δλων, δικάζοντες (κρίνοντες) τις ἀμφισβητήσεις καὶ τὰ ἄλλα ποὺ πράττονται δημόσια διευθύνοντες... Ἀκοιλούμενας διολαμβάνει περὶ τῶν ἱερέων τὰ ἔχης ἀποκαλυπτικά εἰς τ. III βιβλ. V 46.2 σελ. 224 ὁ Διόδωρος. «Αὐτοὶ δὲ οἱ ἱερεῖς πολὺ τῶν ἄλλων ὑπερέχουσι τρυφῆ καὶ ταῖς ἀλλαις ταῖς ἐν τῷ βιώ καθαρειότησι καὶ πολιτελείαις. Στολάς μὲν γάρ ἔχουσι λινάς, τῇ λεπτότητι καὶ μαλακότητι διαφόρους, ποτὲ δὲ καὶ τάς ἐκ τῶν μαλακωτάτων ἐρίων κυτεσκευασμένας ἐσθῆτας φοροῦσι. Πρὸς δὲ τούτοις μίτρας ἔχουσι χρυσοῦ φειτές... προσεδρεύοντι μάλιστα ταῖς τῶν θεῶν θεραπείαις καὶ τοῖς περὶ τούτων ὅμνοις τε καὶ ἐγκινούσις μετ` φδηζ, τὰς πράξεις αὐτῶν καὶ τὰς εἰς ἀνθρώπους εὐεργεσίας διαπορευόμενοι. Μιθολογούσι δὲ οἱ ἱερεῖς τὸ γένος αὐτοῖς ἐκ Κρήτης ὑπάρχειν, ὑπὸ Διός ἡγεμονίας εἰς τὴν Παγχαίαν, δτε κατ` ἀνθρώπους ὃν ἐβασίλευεν τῆς οἰκουμένης. Καὶ τούτων σημεῖα φέρουσι τῆς διαλέκτου, δεικνύντες τὰ πολλὰ διαμένειν αὐτοῖς Κρητικῶς ὄνομαζόμενα. Τὴν τε πρὸς αὐτοὺς οἰκείότητα καὶ φιλανθρωπίαν ἐκ προγόνων παρετάηφεναι, τῆς φήμης ταύτης τοῖς ἐκγόνοις παραδίδομένης δεῖ. Ἐδείκνυον δὲ καὶ ἀναγραφάς τούτων, ὃς ἔφασυν τὸν Δία πεποιησθαι καθ` ὅν καιρὸν ἔτι κατ` ἀνθρώπους ὃν ἐδρύσατο τὸ Ἱερόν...», δηλ.: αὐτοὶ οἱ ἱερεῖς ὑπερέχουν κατὰ πολὺ τῶν ἄλλων κατὰ τὴν τριφή καὶ τὶς λοιπές εἰς τὸν βίον καθαρειότητες καὶ πολυτέλειες. Ἐχουν μὲν λιναὶ στολές, διαφόρους κατὰ τὴν λεπτότητα καὶ μαλακότητα, κάποτε δὲ καὶ ἀπὸ μαλακῶ-

τατα ἔρια ὑφασμένες φοροῦν ἐσθῆτες, ἐκτὸς δὲ τούτων ἔχουν μίτρες ὑφασμένες μὲ χρυσό... παραφυλλάττουν μάλιστα τις πρὸς τοὺς θεοὺς ὑπηρεσίες καὶ εἰς τοὺς ὕμνους καὶ ἐγκώμια δι’ αὐτοὺς μὲ ὀδὴ (σημ: ψαλμωδία) περιγράφοντες τις πράξεις καὶ τις εὐεργεσίες τους πρὸς τοὺς ἀνθρώπους. Μιθολογοῦν δὲ οἱ ἵερεῖς ὅτι ἡ καταγωγὴ τους ὑπάρχει ἀπὸ τὴν Κρήτη, καὶ ὀδηγήθηκαν ἀπὸ τὸν Δία στὴν Παγαία, ὅταν ἐβασίλευεν εἰς ὅλην τὴν οἰκουμένην εὑρισκόμενος μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων. Καὶ περὶ τούτων φέρουν σημάδια ποὺ διασώζονται στὴν διάλεκτο, ποὺ φέρονται κρητικὲς ὄνομασίες. Καὶ τὴν πρὸς αὐτοὺς οἰκείωτητα καὶ φιλανθρωπίαν ἔχουν παραλάβει ἀπὸ τοὺς προγόνους, αὐτῆς τῆς φήμης μεταδιδομένης εἰς τοὺς ἀπογόνους συνεχῶς. Ἐπεδείκνυν δὲ καὶ ἀναγραφές αὐτῶν τῶν πραγμάτων, τὶς ὅποιες εἴπαν ὅτι ὁ Δίας εἶχε χαράξει κατὰ τὸν χρόνον ποὺ ἀκόμη εύρισκετο μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων, πρὸς χάριν τῶν ὅποιων ἴδρυσε τὸ Ιερόν...

ΘΕΟΙ.

Ο Διόδωρος Σικελιώτης εἰς τ. III βιβλ. V 77.4 σελ. 308 ίστορεῖ: «τῶν γάρ θεῶν φασὶ τοὺς πλείστους ἐκ τῆς Κρήτης δρμηθέντας ἐπιέναι πολλὰ μέρη τῆς οἰκουμένης, εὐεργετοῦντας τὰ γένη τῶν ἀνθρώπων καὶ μεταδιδόντας ἐκάστοις τῆς ἐκ τῶν ιδίων εύρημάτων ὀφελείας. Δῆμης τραμὲν περαιωθεῖσαν εἰς τὴν Ἀττικὴν ἐκεῖθεν εἰς Σικελίαν ἀπάραι... καὶ μετὰ ταῦτα εἰς Αἴγυπτον... δμοίως δ' Ἀφροδίτην ἐνδιατρίψαι τῆς μέν Σικελίας περὶ τὸν Ἔρυκα, τῶν δὲ νήσων περὶ Κύθηρα καὶ Πάφον Κύπρου, τῆς δέ Ασίας περὶ τὴν Συρίαν... ωσαύτως δὲ τὸν μὲν Απόλλωνα πλεῖστον χρόνον φανῆναι περὶ τὴν Δῆλον καὶ Λυκίαν καὶ Δελφούς, τὴν δὲ Αρτεμιν περὶ τὴν Ἔφεσον καὶ τὸν Πόντον, ἔτι δὲ τὴν Περσίδα καὶ τὴν Κρήτην. Διόπερ ἀπὸ τῶν τόπων ἥπράξεων τῶν παρ' ἐκάστοις συντελεσθεισῶν τὸν μὲν Δῆλιον καὶ Λύκιον καὶ Πύθιον δνομάζεσθαι, τὴν δὲ Εφεσίαν καὶ Κρησίαν, ἔτι δὲ Ταυροπόλον καὶ Περσίαν, ἀμφοτέρων ἐν Κρήτῃ γεγεννημένων... δηλ.: Ἐκ τῶν θεῶν οἱ πλεῖστοι λέγονται ὅτι ἀφοῦ ἐξώρμησαν ἀπὸ τὴν Κρήτην ἐπεσκέφθησαν πολλὰ μέρη τῆς οἰκουμένης, εὐεργετοῦντες τὰ γένη τῶν ἀνθρώπων καὶ μεταδίδοντες εἰς τοὺς διαφόρους λαοὺς τὰ ωφελήματα ἀπὸ τις δικές τους ἐπινοήσεις. Τὴν μὲν Δῆμητρα, ἀφοῦ διεπεραιώθη εἰς τὴν Ἀττικὴν ἀπὸ ἐκεῖ εἰς τὴν Σικελίαν ἀπέπλευσε, καὶ μετὰ ταῦτα εἰς τὴν Αἴγυπτον... δμοίως δέ νη Ἀφροδίτη ἀφοῦ διέμεινε εἰς μὲν τὴν Σικελία περὶ τὸν Ἔρυκα, καὶ ἀπὸ τὰς νήσους εἰς τὰ Κύθηρα καὶ τὴν Πάφον τῆς Κύπρου, ἐκ τῆς δὲ Ασίας περὶ τὴν Συρίαν... ἐπίσης δ' Απόλλων τὸν πλεῖστον χρόνον ἐνεφανίζετο εἰς τὴν Δῆλον καὶ Λυκίαν καὶ Δελφούς, ή δὲ Αρτεμις εἰς περὶ τὴν Ἔφεσον καὶ τὸν Πόντον καὶ ἀκόμη τὴν Περσίαν καὶ τὴν Κρήτην. Γι' αὐτό(...) τὸν μὲν Απόλλωνα Δῆλιον καὶ Λύκιον καὶ Πύθιον δνομάζουν, τὴν δέ Αρτεμιν, Εφεσίαν καὶ Κρησίαν (Περσίδα), καὶ οἱ δύο δὲ ἐγεννήθησαν εἰς τὴν Κρήτην...



ΕΠΙΛΟΓΗ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ

Ποιοὶ καταστρέφουν τὴ γλῶσσα;

Κύριε διευθυντά,

Τὸ κύριο ἄρθρο σας «Ποιοὶ εἰναι “ἀὐτοὶ” ἐπί τέλους; Τὶ εἴμαστε “ἐμεῖς” ἐπί τέλους;» («Δαυλός», τ. 78, σ. 4404-4405) καθώς καὶ σχετικὲς ἐπιστολὲς ἀναγνωστῶν στὸ τεῦχος 80-81 μὲ παρεκίνησαν νὰ διατυπώσω μερικὲς σκέψεις πάνω στὸ κρίσιμο θέμα τῆς γλώσσας μας.

Εἶναι γεγονός ἀναντίρρητο τὸ ὅτι ἡ γλῶσσα μας φθείρεται συνεχῶς. Τὴν φρικτὴν κατάσταση τῆς γλώσσας μας, τὴν κατάντια αὐτή, πιστοποιοῦν καθημερινὰ ὅσα βάρβαρα λέγονται ἀπὸ ἔκφωνητές καὶ ἔκφωνητριες σὲ ραδιόφωνο καὶ τηλεοπτικὰ δίκτυα, καθώς καὶ ἐφημερίδες καὶ περιοδικὰ ποὺ συναγωνίζονται μεταξύ των σὲ λατινομειζίες καὶ παντὸς εἴδους ἔξεινος. Ἀπορίας ἀξιον εἶναι τὸ ὅτι πνευματικοὶ ταγοὶ καὶ ἄτομα κατέχοντα νευραλγικὲς θέσεις προσπαθοῦν νὰ καλλιεργήσουν ἔνα κλῖμα γενικοῦ ἐφησυχασμοῦ (ἢ ἀκόμη καὶ εὐφορίας) μὲ δηλώσεις τοῦ τύπου «τὰ νέα παιδιά ἐκφράζονται σήμερα καλύτερα ἀπὸ τοὺς νέους ἄλλων ἐποχῶν» καὶ ἀκόμη τοῦ τύπου «δὲν ὑπάρχει γλωσσικὸ πρόβλημα σήμερα». Τὴν ἐσχάτη κατάπτωση μαρτυρεῖ καὶ ἡ παρεχομένη γλωσσικὴ παιδεία ἀπὸ τὰ γυμνάσια καὶ τὰ λύκεια τῆς χώρας μας. Ὡς ἔνδειξη τοῦ ὅτι οἱ νέοι μας ἀκολουθοῦν μία φθίνουσα γλωσσικὴ πορεία ἀναφέρω τὴν σφυγμομέτρηση τῆς «ICAP ‘Ἐλλάς», πραγματοποιηθεῖσαν τὸ 1985, ἡ ὅποια ἔδειξε ὅτι ἀπὸ 214 Ἀθηναίους ὑποψήφιους 79% δὲν γνώριζαν τί σημαίνει «ἀποδιοπομπαῖος», 63% «τυχάρπαστος», 49% «ἀτακούστης», 47% «σύμφυτος», 74% «ἀέναος», 58% «χαμερπής», 77% «τερατογνία», 67% «ἀγελαῖος», 77% «χειραγωγῶν», 55% «παλιννόστηση» κ.λπ.¹

Ἡ καθέρωσις τοῦ μονοτονικοῦ (ἀπὸ τὸ 1981) εἶναι ἔνα ἄλλο τεράστιο θέμα, καὶ πολὺ φιβοῦμαι ὅτι ὁ κ. Α. Τάγαρης («Δαυλός», τ. 80-81, σ.σ. 4597-4598) ἔχει δίκιο ὅ-

ταν δύμιλῇ γιὰ τὸν ἐπερχόμενο ἐκλατινισμὸ τῆς γλώσσας καὶ κατὰ συνέπεια τὸ τέλος τῆς ἴστορικῆς μας πορείας ως Ἐλλήνων. Φοβοῦμε ὅτι εἴμεθα ἥδη μέτοχοι σὲ μιὰ διαδικασία ἡ ὁποία θὰ δόδηγήσει (μετὰ ἀπὸ 20 ἢ 100 χρόνια, δὲν ἔχει σημασία) στὸν πλήρη ἀφελληνισμό. Ἀρχίσαμε μὲ τὴν ἐπιβολὴ τοῦ μονοτονικοῦ. Ἡδη εἴμεθα στὸ στάδιο τῆς μερικῆς ἀπλοποιήσεως τῆς δρθογραφίας² καὶ ψίθυροι ἀκούγονται γιὰ τὸ ἀτονικό. Ἡ ἀπλοποίηση τῆς δρθογραφίας μὲ ἐπιβολὴ τῆς φωνητικῆς δρθογραφίας καὶ τελικῶς ἡ πλήρης κατάργηση τῆς ἐλληνικῆς γραφῆς καὶ ἐπιβολὴ τοῦ λατινικοῦ ἀλφαριθμοῦ εἶναι ἵσως τὰ δύο τελευταῖα στάδια τῆς διαδικασίας γιὰ τὴν ἔξοντωση τῆς ἐλληνικῆς γλώσσας. Διερωτᾶμαι δύμως: Ποιοὶ εἰναι αὐτοὶ οἱ ἀποφασίζοντες γιὰ τὴν μερικὴ ἀπλοποίηση τῆς δρθογραφίας τῆς γλώσσας μας; Μήπως ἔχθροι φανατικοὶ τῆς καθαρεύουσας; Μήπως αὐτόκλητοι σωτῆρες τῆς γλώσσας μας; Μήπως στενοκέφαλοι δογματικοὶ ἐμποτισμένοι μὲ τὸ πνεῦμα ἐνὸς πτωχοπροδρομικοῦ λαϊκισμοῦ;

Μπροστὰ σ’ αὐτὴ τὴν τραγικὴ κατάσταση καὶ στὶς ζοφερὲς προοπτικές μας ως ἔθνους, τὶ μπορεῖ νὰ γίνη ἔστω καὶ τούτη τὴν ὑστάτη ὥρα; Πιστεύω ὅτι ἡ ἐπανεισαγωγὴ τῶν ἀρχαίων ἐλληνικῶν στὰ σχολεῖα μας θὰ βοηθήσῃ, ὥστε νὰ βγοῦμε ἀπὸ τὸ τέλμα τῆς ἀγλωσσίας. Ἡ ἐπανεισαγωγὴ τῶν ἀρχαίων ἐλληνικῶν δὲν θὰ βοηθήσῃ βέβαια τοὺς μαθητές στὴν ἐπικοινωνία τους μὲ τὸ πνεῦμα τῶν Ἀρχαίων Ἐλλήνων καὶ στὴν κατανόηση τῆς σοφίας των, ἀλλὰ θὰ τοὺς βοηθήσῃ νὰ εἶναι «σὲ θέση νὰ κατανοοῦν συγγραφεῖς ὅπως λ.χ. ὁ Ξενοφῶν καὶ φυσικὰ νὰ οίκειώνονται τὰ λογιότροπα μνημεῖα τοῦ νεοελληνικοῦ λόγου»³.

Ἐν τέλει τὸ ἐρώτημα ποὺ τίθεται ἀμείλικτα εἶναι: Θὰ μιλήσουμε μελλοντικὰ μιὰ γλώσσα πλούσια καὶ πολύμορφη ἢ μιὰ

γλῶσσα κατά τις ἐπιταγές ἐνὸς δημοτικού δογματισμοῦ, ἐνὸς στρεβλωμένου συντακτικού καὶ μιᾶς δύσκαμπτης γραμματικῆς; Ἐπάντηση στὸ ἀνωτέρω ἐρώτημα δὲν μπορῶ νὰ δώσω. Ἰσως δῆμος τὸ ὅτι ὁ «Δαυλός» δίνει μιὰ τέτοια μάχη γιὰ τὴν Ἑλληνικὴ γλῶσσα, μάχη ποὺ εὐτυχῶς ἔχει συγκινήσει πολλοὺς μὴ «εἰδικούς», σημαίνει πώς δὲν ἔχουν χαθεῖ τὰ πάντα. Ἐλπίζω δὲ πώς τὸ Ἑλληνικὸ ἔθνος, ποὺ ἐπηρέασε καὶ ἐπηρέαζει μὲ τὴν πάνσεπτη γλῶσσα

ιού τὸν παγκόσμιο πολιτισμό, δὲν θὰ ἔχει τὴν τύχη ὅλλων ἐθνῶν, ἡ πελιτιστικὴ παράδοση τῶν δοποίων σχεδόν κατεστράφη μετὰ ἀπὸ παρεμβάσεις παντοειδῶν ἔξουσια-στῶν^{4,5}.

Μετὰ τιμῆς

Μιχαὴλ Δανίκας

Τεχνολογικὸ Πανεπιστήμιο τοῦ Eindhoven
(Ἐρευνητικὴ Ὀμάς 'Υψηλῶν Τάσεων)
Eindhoven — Ολλανδία

Σημειώσεις

1. Τὰ στοιχεῖα τῆς δειγματοληπτικῆς ἐρεύνης τῆς «ICAP Ἐλλάς» ἐλήφθησαν ἀπὸ τὸ βιβλίο τοῦ κ. Γ. Καλιόρη «Παρεμβάσεις II — Γλωσσικά», ἐκδ. Ἐξάντα, Ἀθήνα, 1986, σ. 341.

2. Μὲ τὸ θέμα τῆς ἀπλοποίησεως τῆς ὀρθογραφίας τῆς γλῶσσας μας ἡ σχολήθη δ. κ. Δ. Στρουμπούλης στὸ ἄρθρο του «Λοιπόν, θὰ τὰ «πεθάνουμε» τὰ Ἐλληνικά μας;» («Δαυλός», τεῦχος 79, σσ. 4475-4478).

3. Ἰδε Γ. Καλιόρη, «Παρεμβάσεις II — Γλωσσικά», ἐκδ. Ἐξάντα, Ἀθήνα, 1986, σ. 341.

4. Γιὰ παράδειγμα ἀναφέρω τὴν ἀζερμπαϊτζανικὴ γλῶσσα, ἡ δοπία παλαιὰ ἐγράφετο μὲ ἀραβικοὺς χαρακτῆρες, κατόπιν στὸ λατινικὸ ὀλφάβητο καὶ μετὰ τὴν ἐπικράτηση τῶν Σοβιέτ στὸ κυριλλικό. Αὐτὲς οἱ ἀνωθεν ἐπιβεβλημένες ἀλλαγές εἶχαν ως ἀποτέλεσμα τὴν ἀπομάκρυνση τῶν ἀζερμπαϊτζανῶν ἀπὸ τὴν πολιτιστικὴ τους παράδοση, κατὰ τὴ γνώμη τοῦ ἀζερμπαϊτζανοῦ συγγραφέως Ἀνάρ, προέδρου τῆς ἐνώσεως συγγραφέων τοῦ Ἀζερμπαϊτζάν (ἴδε «El País», Σάββατο 17/9/88, σ. 2).

5. Τὴν στιγμὴ κατὰ τὴν δοπία ἡ γλῶσσα μας βάλλεται τόσο ἀπερίσκεπτα στὴν ἴδια τὴν Ἐλλάδα, ἵδιον τί γράφει τὸ ἔγκυρο περιοδικὸ «The Economist» ("The classics: Last declension?", τεῦχος 10-16 Σεπτεμβρίου 1988, σ. 116) γιὰ τὴν ἐπίδραση τῆς Ἑλληνικῆς στὸν σύγχρονο κόσμο: «Οἶσδήποτε ἐκ τῶν ἀγγλοφώνων ποὺ δὲν ἔκτιμα τὸ πόσα ὀφείλει ἡ γλῶσσα του στὶς κλασικές γλῶσσες στερεῖται βασικῶν γνῶσεων. Πράγματι στὴν ἐποχὴ τῶν τεχνολογιῶν καὶ ἰδεολογιῶν, τῶν μακρο- καὶ μικρο-οἰκονομικῶν, τῶν θερμοστατῶν καὶ τῶν ὀλογραφημάτων — καὶ τοῦ ὀλοκαυτώματος — ἡ ζωντανὴ γλῶσσα γεμίζει δόλο καὶ περισσότερο ἀπὸ λέξεις Ἑλληνικῆς προελεύσεως... Τὰ κλασικὰ στοιχεῖα εἰναι κατάδηλα στὴν ἱστορικὴ καὶ στὶς ἀλλες ἐπιστῆμες — οἱ δοπεῖς ἀπὸ τὴν ἀστρονομία μέχρι τὴν ζωολογία (astronomy to zoology) φέρουν Ἑλληνικά ὄντα... Ρίξτε μιὰ ματιὰ στὸ λεξικὸ καὶ σημειώσατε πώς ἀπὸ τῇ λέξῃ ἀέρας ως τὴν λέξη ζῆλος (air to zeal), πολλές ἀγγλοσαξωνικά ἥχοῦσες μονοσύλλαβες λέξεις εἶναι στὴν πραγματικότητα Ἑλληνικές». Χρειάζονται περαιτέρω σχόλια;

«Κουλτουραλισμός» καὶ γλῶσσα

Κύριε Διευθυντά,

Ἐπισκέψθηκα, ἀπὸ κοινωνικὴ ὑποχρέωση μόνο, μιὰν ἔκθεση ζωγραφικῆς ἐνὸς «μοντέρνου» καλλιτέχνη, ζωγραφικῆς ποὺ σὲ ἀνθρώπους τῆς δικῆς μου νοοτροπίας σχεδὸν καθόλου δὲν ταιριάζει, μὲ τὰ διάφορα παράδοξα πασαλείμματα, ποὺ θυμίζουν ἔργα μικρῶν παιδῶν τῆς προσχολικῆς ἡλικίας σ' ἐμᾶς ποὺ ἀνατραφήκαμε μὲ τὴ γνώση τῆς καλλιτεχνίας ἐνὸς Παρθένη, τοῦ Ροϊλοῦ, τοῦ Βικάτου καὶ τοῦ Γεραλῆ.

Καὶ ἄκουσα ἀπὸ ἔνα παρευρισκόμενο παλαιό μου συμμαθητὴ τὸ σχόλιο πώς ὅλη αὐτὴ ἡ «κουλτουρολογία» ἀνάγεται στὴν ἔμφυτη ἀντίδραση τῶν νεωτέρων πρὸς τὰ «κατεστημένα» τῶν παλαιοτέρων τους. «Κουλτουρολογία», βέβαια καὶ «κουλτουραλισμός». Ποὺ τὸν ἐκφράζουν ὅλοι οἱ περὶ αὐτὸν τυρβάζοντες ἀφήνοντας τὰ μαλλιά τους πιὸ μακρυὰ καὶ τὰ γένεια τους νὰ φυτρώσουν.

«Κουλτουραλισμός» εἶναι ὄρος, ποὺ γε-

νικεύτηκε στή γλώσσα μας, άφοῦ τὸν διατύπωσε γιὰ πρώτη φορά ἡ ἀμερικανίδα Ρούθ Μπένεντικτ σὲ μιὰ μελέτη τῆς περὶ πολιτιστικῆς ἀνθρωπολογίας, πού πρωτοεκδόθηκε περὶ τὸ 1934. Καὶ τὸ παραλάβαμε στή γλώσσα μας χαρακτηρίζοντας κούλατονιάρηδες τοὺς δῆθεν «πνευματικούς» ἀνθρώπους ποὺ ἀντιμάχονται τὴν ἐκ παραδόσεως κλασσικὴ παιδεία, προσποιούμενοι τοὺς πολιτιστικὰ προοδευτικούς. Καὶ δὲ κουλτουραλισμὸς ἀπλώθηκε σὲ ὅλους τοὺς πνευματικούς τομεῖς, τὴν καλλιτεχνία, μουσική, ζωγραφική, γλυπτική, ἀκόμη καὶ τὴν ὁρθογραφία καὶ τῇ γραμματικῇ.

Ἄρκει νὰ ρίξωμε μιὰ ματιὰ γύρω μας, γιὰ ν' ἀντιληφθοῦμε τὴν γενικὴ ἀποδοχὴ τοῦ «κινήματος» αὐτοῦ· πρῶτα βέβαια στὴ γενικὴ ἐμφάνιση τοῦ κόσμου, τὸ πῶς ντύνεται, φτιαστιδώνεται καὶ μιλάει. Παντοῦ, στὴν Εὐρώπη π.χ., τοὺς συναντᾶς, οἱ ἀστυνομικοί, ἀκόμη καὶ οἱ στρατιῶτες ἔχουν κάτω ἀπὸ τὰ πηλικά τους ἄφθονα μαλλιά, κάτι ποὺ στὰ Εἴκοσι καὶ Τριάντα ποὺ μεγάλωσα καὶ πήγα σχολεῖο δὲν ὑπῆρχε καθόλου! Ἐν τῷ μεταξὺ ἔγινε νόμος ποὺ καταργεῖ τὶς ὁρθογραφίες καὶ τοὺς τόνους ποὺ διαχθήκαμε στὰ σχολεῖα μας, μόνο καὶ μόνο διότι τὸ Κράτος προσεχώρησε στὸν κουλτουραλισμό!..

Τὸ «κίνημα» ξεκίνησε κάπου γύρω στὴ Γαλλικὴ Ἐπανάσταση, στηριγμένο στὶς θεωρίες ποὺ τὴν ἐθεμελίωσαν, κι' ἀπλώθηκε μετ' αὐτὴν σὲ παγκόσμιο ἐπίπεδο, γεμίζοντας τὸν 19ο αἰῶνα καὶ τὸ σημερινὸν 20ό. Πρωτοστάτησαν ἐκεῖνοι ποὺ περὶ τὰ τέλη τοῦ 18ου προσπάθησαν νὰ φανοῦν διαπνεόμενοι ἀπὸ τὸ πνεῦμα κάποιας πολιτιστικῆς διανόησης — γιὰ νὰ χρησιμοποιήσω ἐδῶ ἔνα μοντέρνο κουλτουραλικὸ δρισμὸ — κι ἐπωφελήθηκαν τῆς κοινωνικῆς ἀναταραχῆς ποὺ σημειώθηκε στὸν 18ο καὶ 19ο αἰῶνα, γιὰ νὰ προβάλλουν τὸν δῆθεν «πολιτισμένο» ἔαυτὸ τους. Συνέδεσαν ἐπίσης τὸ κίνημά τους μὲ φιλάρεσκες πολιτιστικές ἐκδηλώσεις καὶ συμπεριφορές, παραφθείροντας τὴ γλώσσα, ἴδιαίτερα στὶς δυτικές χῶρες, τὴν ἀμφίεση καὶ τὴν ἐν γένει ἐμφάνιση τοῦ ἀτόμου. Χαριτωμένα εἶχε εἰρωνευθεῖ τὶς τάσεις αὐτὲς ὁ γνωστὸς Γάλλος ἀκαδημαϊκός Μιχαήλ

Ντεὸν μὲ ἔνα ἐνδιαφέρον βιβλίο του, τὴν «Ιστορία τῆς Γαλλίας παρουσιασμένη στὴν Ιουλιέττα», ὅπου κάποιο φανταστικὸ μυθικὸ πρόσωπο διακωμαδεῖ τὴν κουλτουρομανία τῆς ἐποχῆς μας κατὰ μιὰν ἰστορικὴ χιουμοριστικὴ ἀναδρομή.

«Ἡδὴ δὲ Βολταῖρος εἶχε φροντίσει στὴν Γαλλικὴ Ἐπανάστασην ἀλλάξουν τὰ ὄνοματα τῶν μηνῶν, μὲ τὴν μετάθεση τῆς ἀρχῆς τοῦ ἔτους στὴ φθινοπωρινὴ ἰσημερία τῆς 22ας Σεπτεμβρίου, καὶ τὰ ὄνόματα τῶν μηνῶν προσαρμόστηκαν στὶς κλιματικὲς συνθῆκες κάθε περιόδου τοῦ ἔτους. «Ἐναὶ ἀνάλογο σύστημα δοκίμασε ἵσως νὰ εἰσαγάγει πρὶν σχεδὸν 70 χρόνια ὁ ποιητὴς Γεώργιος Δροσίνης μὲ τὸ «Ἡμερολόγιον τῆς Μεγάλης Ἑλλάδος» του, ὅπου ἔδινε σὲ κάθε μῆνα τὴν ἀρχαία ἐλληνικὴ του ὀνομασία, ἐνῶ σήμερα καθιερώθηκε νὰ λέμε τίς ἀρχικὲς ρωμαϊκὲς ὀνομασίες μὲ κουλτουράρικο τρόπο: Γενάρης — Φλεβάρης — Μάρτης — Μάης — Ιούνης καὶ λοιπά...»

Καὶ τότε δὲ Βολταῖρος ἐπέτυχε νὰ καταργηθοῦν δίφθογγοι καὶ διπλᾶ σύμφωνα στὴ γαλλικὴ γραμματική, ποὺ χρειάστηκε νὰ τὴν ἀποκαταστήσουν πιά τὰ ναπολεόντεια χρόνια. Κάτι παράλληλο γίνεται στὴ σημερινὴ Γαλλία, τὴ Γερμανία, τὴν Ἀγγλία καὶ τὶς ΗΠΑ· Ἐνῶ ἐδῶ στὴν Ἑλλάδα σήμερα πιά τὰ πολιτικὰ πρόσωπα, ἀπὸ τὴν κυβέρνηση καὶ τὴν ἀντιπολίτευση, υἱοθέτησαν τὴν κουλτουραλικὴ διάλεκτο, ποὺ ἀπὸ χρόνια ἥδη ἐφαρμόζουν οἱ δῆθεν «πνευματικοί» ἀνθρώποι τῶν Γραμμάτων καὶ τῆς Κουλτούρας.

«Ἔμβλημα καὶ σῆμα κατατεθὲν ἵσως τοῦ σημερινοῦ κουλτουραλισμοῦ στὴν Ἑλλάδα είναι τὸ ἀνεκδίγητο ἐκεῖνο «Στάδιο Εἰρήνης καὶ Φιλίας», ποὺ ἔτσι ὅπως τοποθετήθηκε στὴν παραλία τοῦ Νέου Φαλήρου μοιάζει μὲ ἀπεικόνιση τοῦ πηλικίου ποὺ φοροῦσε πρὶν μισὸ αἰῶνα δὲ «Φύρερ» Ἀδόλφος Χίτλερ.

«Ἀλλ' ἂς προχωρήσωμε σὲ λίγα παραδείγματα τοῦ γλωσσικοῦ κουλτουραλισμοῦ ποὺ μᾶς μαστίζει. «Ἐτσι ὅλα τὰ εἰς -ις τριτοκλιτα στὴν γενικὴ τοῦ πληθυντικοῦ ἡ βάσις, ποὺ ἥδη οἱ ποιητικοὶ δημοτικισταί, δὲ Παλαμᾶς, δὲ Πολέμης κι δ

Δροσίνης, ἔγραφαν φυσικά βάση, κάνει τῆς βάσης, φάση — φάσης. Κι ἄνθρωποι τῆς ἴδικης μου γενιᾶς ἀνατριχιάζουν ἀκούγοντας τὶς παραμορφώσεις αὐτές στὴν τηλεόραση καὶ τὸ ραδιόφωνο.

Ἐπειτα μὲ τὴν κατάργηση τῶν τόνων καὶ πνευμάτων, ἐκτὸς τῆς διακοσμητικῆς τους ἀξίας, χάθηκε καὶ τὸ τόσο χρήσιμο διαζευτικὸν ἥπαραμερίζουν καὶ ὅλες οἱ δίφθογγοι, κατὰ τὰ ὅσα ἔγραφε ὁ φανατικὸς ψυχαριστὴς Ξενόπουλος στὴν «Διάπλασιν τῶν Παιδῶν» πρὶν μισὸν αἰώνα: «γιὰ νὰ γράφουμε εφχή - σταβρός - εφτυχία - Εβαγκέλιο - αβγό - ἀβρα - αβλή - στάβλος - αφτί».

Ἄλλο ἔνα νόστιμο κουλτουραλικὸ παράδειγμα μᾶς ἔδωσε πρὶν λίγο καιρὸ ἀρχῆγός Κόμματος στὴν Βουλή, ποὺ τὸ εἶδαμε στὴν τηλεόραση, λέγοντας «ποῦ χοῦ!» Ακουσον, ἄκουσον, ὅπως στενάζουν συχνὰ οἱ λόρδοι στὴν ἀγγλικὴ βουλή. Ἐκτὸς κι

ἄν τὸ εἶπε μόνο γιὰ εἰρωνεία...

Γλῶσσα, ἥθη καὶ κυβερνήσεις . εἴπε κάπου ό μέγας πρόδρομος τῶν κουλτουραλιστῶν Βολταῖρος χρειάζονται χρόνια γιὰ νὰ διαμορφωθοῖν. Τούτο δὲ ἵσως ἔχει ἐφαρμογὴ στὴν παρούσα φάση τῶν γλωσσικῶν καὶ πολιτιστικῶν πραγμάτων τῆς χώρας μας. Ἡ καθομιλουμένη δὲ — ἡ καλῶς ἐννοούμενη φυσικά, καὶ ὅχι τὸ ἀποτρόπαιο δημιούργημα τῶν νέων «κουλτουραλιστῶν» -- θὰ ἔξελισσεται, ἐπειδὴ ἀποτελεῖ τὴν γραπτὴ καὶ διμιλουμένη μορφὴ τοῦ καθημερινοῦ λόγου· καὶ ἐπίσης θὰ πρέπει νὰ διατηρηθεῖ ἡ καθαρεύουσα ὁμοσίωση τὸ ἐπίσημον ἔνδυμα τῆς Ἑλληνικῆς γλώσσας τῶν δημοσίων ἀρχῶν καὶ τῆς ἐπιστήμης.

Μετὰ τιμῆς

Σπῦρ. Μ. Εύλαμπιος

Μηχανολόγος Μηχανικός
Μητσαίων 21, Αθῆναι

Όλυμπιακά

Αγαπητὲ κ. διευθυντά τοῦ «Δαυλοῦ»,

Ώφελιμον εἶναι νὰ ἀμυνώμεθα κατὰ τῶν λαθῶν, ἰδίως ὅταν αὐτά ἔχουν σχέσιν μὲ τὴν Ἑλληνικὴν Ἰστορίαν. Ἐδῶ θὰ ἀναφερθῶ εἰς τὰ σχετικά μὲ τοὺς Ὀλυμπιακοὺς Ἀγῶνας, μίαν ἀπὸ τάς θαυμασιωτέρας ἐκδηλώσεις τῆς Ἀνθρωπότητος.

1. Οἱ σύγχρονοι Ὀλυμπιακοὶ Ἀγῶνες ἀποκαλοῦνται διεθνᾶς Ὀλυμπιάδες. Αὐτὸς εἶναι λάθος. Ἡ Ἰστορία ἀναφέρει ὅτι Ὁλυμπιάς ἦτο ἡ 4ετὴς χρονικὴ περίοδος, ἡ ἔχουσα δριά της δύο διαδοχικοὺς Ὀλυμπιακοὺς Ἀγῶνας.

2. Ἐχει καθειρωθῆ ὡς σῆμα τῶν συγχρόνων Ὀλυμπιακῶν Ἀγῶνων ἔνα πλέγμα πέντε κύκλων, διαφορετικοῦ χρώματος, ἀντιστοιχούντων εἰς τὰς πέντε ἥπειρους τῆς Γῆς. Ἀλλὰ αἱ κατοικημέναι ἥπειροι τῆς εἶναι σαφῶς ἔξ, δπως ἀναγράφεται εἰς ἀπαντας τοὺς Ἀτλαντας, δεδομένου ὅτι εἰς τὸ Δυτικὸν Ἡμισφαίριον εἶναι δύο ἥπειροι, διαχωρισμέναι πλήρως, πλὴν μιᾶς συνδετικῆς στενῆς λωρίδος (ώς ἄλλως τε ἐνοῦνται καὶ ἡ Ἀσία μὲ τὴν Ἀφρικήν). Μή

λησμονῆται, ὅτι ἐνδὴ ἡ Εὐρώπη εἶναι σαφῶς χερσόνησος τῆς Ἀσίας, δύνομάζεται ἥπειρος. (Υπάρχει καὶ ἡ 7η ἥπειρος τῆς Γῆς ἡ Ἀνταρκτικής 50% μεγαλυτέρα τῆς Εὐρώπης, ἀλλὰ εἶναι ἀκατοίκητος, πλὴν τινῶν ἐπιστημονικῶν ἀποστολῶν).

Ἐπ' εὐκαιρίᾳ: Ἡ λέξις Ὀλυμπος, Ὀλυμπία κ.λπ. παράγωγά της ἐτυμολογεῖται ἀπὸ τὸ λάμπω, λαμπρὸς (κατὰ Κούρτιον). Τὰ Ἀρχαῖα Ὀλύμπια (ἐπὶ τῆς Βορείου ὅχθης τοῦ Ἀλφειοῦ) εἶναι ἐκτός τῆς ἐπαρχίας Ὁλυμπίας (πέραν τῆς νοτίου ὅχθης του). Λέγουν τινὲς ὅτι ἐκ λάθους ὠνομάσθη ὕτω. Ἀλλὰ τοῦτο δὲν εἶναι δρόθινον, καθόσον τὸ ὑψηλότερον ὅρος της, τὸ Λύκαιον, ὅπου ἀγεννήθη ὁ Ζεύς, ἀρχαιόθεν ἐκαλεῖτο Ὁλυμπος. Ἐξ αὐτοῦ ὀνομάσθη Ὁλυμπος καὶ ἡ κατοικία τῶν θεῶν καὶ οἱ ἄλλοι Ὁλυμποι. Μετὰ τὴν γέννησίν του ὁ Ζεύς εἶχε τροφὸν τὴν Νέδαν (λέξις σανσκριτική, σημαίνουσα ὑδωρ ἔξαγνιστήριον). Τὸ ὄνομά της φέρει ποταμὸς ἐκεῖ (ὅμονος ἐν Ἑλλάδι μὲ θῆλυ ὄνομα). Καθ' ὅλον τὸ μῆκος τῆς ἐπαρχίας Ὁλυμπίας, δυ-

τικῶς, είναι ό Κυπαρισσιακός κόλπος, κακώς ἀποκληθεὶς οὕτω, ἐνῷ θὰ ἔδει νὰ λέγεται 'Ολυμπιακός.

· 'Εγράφη ὅτι οἱ 'Ολυμπιακοὶ 'Αγῶνες τοῦ ἔτους 2.000 μ.Χ. πρέπει νὰ τελεσθοῦν μὲ ίδιαζουσαν λαμπρότητα καὶ εἰς πόλιν συμβολίζουσαν τὴν ἐνότητα τῆς Οἰκουμένης, καθόσον τὸ ὡς ἄνω ἔτος είναι τὸ πρῶτον τῆς 3ης μ.Χ. χιλιετίας (δχρι χιλιετρίδος, ὡς κακῶς λέγουν τινές, ἐπιμένοντας εἰς τὸ λάθος των). Ἀλλὰ τὸ ἔτος αὐτὸ είναι τὸ τελευταῖον τῆς 2ας χιλιετίας. ('Η 3η χιλιετία ἀρχίζει τὴν Ιην 'Ιανουαρίου τοῦ 2001 μ.Χ., ήμέραν Δευτέραν).

· 'Εγράφη ὅτι καὶ οἱ σύγχρονοι 'Ολυμπιακοὶ 'Αγῶνες πρέπει νὰ περιλαμβά-

νουν τὰ ἀθλήματα καὶ μόνον τῶν κλασσικῶν. Ἀλλὰ τοῦτο δὲν είναι ὄρθον. Πᾶν ἄθλημα, τὸ ὁποῖον γυμνάζει τὸ σῶμα, κυρίως, ἀλλὰ καὶ τὸ πνεῦμα μὲ τὴν ψυχὴν ὁξύνει («νοῦς ὑγιῆς ἐν σώματι ὑγιεῖ», δθεν ἀλληλένδετα), ἐπιβάλλεται νὰ περιλαμβάνεται εἰς τοὺς νέους 'Ολυμπιακούς ἀγῶνας, διαρκῶς ἐξελισσομένους, μακρὰν τῆς στασιμότητας.

Μετὰ τιμῆς
καὶ φιλίας

Άχιλλεὺς Τάγαρης

'Αντιστράτηγος
Κηφισιά

Τροπικὸ ἐπίρρημα καὶ ἀντικείμενο

Κύριε διευθυντά,

Μιὰ ταύτιση μὲ ἐνοχλεῖ: Περιττὴ ἀπλοποίησις. 'Επιθυμῶ νὰ τονίσω . ἐνῷ ταυτοχρόνως προτείνω - τὸν διαχωρισμὸν τῆς ἐπιθετικῆς ἀπὸ τὴν ἐπιρρηματικὴ χρῆσιν.

Παράδειγμα: «ταυτόχρονα» (δνομαστ. πληθυντ. οὐδετ.): ἀναφέρεται σὲ δυὸ γεγονότα, ὡς αὐτὰ ἡμποροῦν νὰ ἔξετασθοῦν στατικῶς. «Ταυτοχρόνων»: ὑποδηλώνει, ἢ μᾶλλον ὑπογραμμίζει, τὴν ἀντιστοίχισιν εἰς τὸν ρυθμὸν ἔξελιξεως, εἰς τὸν τρόπον πορείας τῶν γεγονότων. Είναι ἀνάγκη τὸ ἐ-

πίρρημα νὰ δηλώνῃ τὸν τρόπον καὶ τὸ ἐπίθετον νὰ προσδιορίζῃ τὴν ποιότητα.

"Οπου ὑπάρχει διυσκολία διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῶν ἀνωτέρω, ἐπιτυγχάνουμε τὴν κυριολεξία μὲ μιὰν ἀντικατάστασιν [π.χ. αἰσθάνομαι καλά (σύστ. ἀντικ.): ἀόριστο, αἰσθάνομαι καλῶς, ἐπιτυχημένο].

Μετὰ τιμῆς

Κωνσταντῖνος Ψυχογιούδης

Φυσικός
Πεζά 701 00, 'Αρχάναι, Κρήτη

Τὶ θὰ καταποντίσει πάλι ἡ ΔΕΗ;

Κύριε διευθυντά,

Σύντομα, καθὼς πρόσφατα δημοσιεύθηκε, θὰ ἀρχίσει νὰ σχηματίζεται ἡ τεχνητὴ λίμνη τοῦ φράγματος Πηγῶν 'Αώου τῆς ΔΕΗ. 'Η τοποθεσία, ποὺ θὰ πλημμυρίσει ἀπὸ τὴν τεχνητὴ λίμνη, λέγεται «Πολιτιστές» καὶ βρίσκεται λίγα χιλιόμετρα βορείως τοῦ Μετσόβου.

Πρὶν ὅμως τὰ χιλιάδες στρέμματα τῆς περιοχῆς γίνουνε ἀνεπιστρεπτὶ βορὰ στὰ «ἀναπτυξιακὰ ἔργα» τῆς ΔΕΗ, θὰ ἐπρεπε, τούλαχιστον οἱ βουλευτές τῆς 'Ηπείρου, νὰ ὑποβάλουν στὸ 'Υπουργείο Πολιτισμού

τὸ καυτὸ ἐρώτημα, ἂν ἔγινε, ὑποτυπώδης ἔστω, ἀρχαιολογικὴ μελέτη τοῦ πρὸς καταποντισμὸ χώρου, ποὺ φέρει τὴν τόσο χαρακτηριστικὴ δνομασία «Πολιτισές».

Εἶναι γνωστὸ σὲ ὄσους κάπως πονᾶνε τὸν Τόπο, ὅτι πρὸ ἐτῶν στὴ λίμνη τοῦ Μόρνου καταχωνιάσθηκε τὸ Κάλλιον, ἀρχαία πρωτεύουσα τῶν Αἰτωλῶν, τοῦ ὁποίου τὰ ἐρείπια βρισκότανε σὲ ἄριστη ἀκόμα κατάσταση. "Ἐλληνες ἀρχαιολόγοι, ἐκτὸς τοῦ κρατικοῦ κατεστημένου, εἶχανε ζητήσει τότε νὰ γίνουν ἀνασκαφές, πρὸ τοῦ σχηματισμοῦ τῆς λίμνης, γιατὶ τὰ εὑρήμα-

τα ήτανε περισσότερο από αξιόλογα.

Και είχε αποδειχθεί έτσι, πώς από τὸν σχεδιασμὸν ἀκόμα τοῦ ἔργου κανένας «κρατικὸς φορέας» δὲν είχε μελετήσει τὴ δημιουργία τῆς λίμνης σὲ ἄλλη τοποθεσίᾳ ὥστε καὶ τὸ ἔργο νὰ μήν ματαιωθῇ καὶ τὸ Κάλλιον νὰ σωθῇ! Καὶ δικαιολογήσανε τότε τὴν ἀβελτηρία τους οἱ κρατικοὶ φορεῖς μὲ ἀηδιαστικῆς ὑποκρισίας ἐπιχειρήματα γιὰ «προτεραιότητες ἐπιλογῶν», ἀεροβάμονες «ἀντιρρήσεις» κατόπιν ἑορτῆς κ.λπ.

Όταν "Ελληνες καὶ ξένοι καθηγητές ἐκτὸς τῶν «ἐπιστημονικῶν» κυκλωμάτων ισχυρίζονται κατὰ κόρον, ὅτι «κάθε δέκα στρέμματα ἑλληνικῆς γῆς καὶ θάλασσας, ἐπιφυλάσσουν καὶ ἀπὸ μία ἀρχαιολογικῆς ἔκπληξης», ἐμεῖς πλημμυρίζουμε χιλιάδες στρέμματα χωρίς πρόβλεψη. «χωρίς περίσκεψη. χωρίς αἰδὼ». Καὶ ἐτοιμαζόμαστε, καὶ πάλι χωρίς πρόβλεψη, νὰ πλημμυρίσουμε ἑκατομμύρια ἀκόμα στρέμματα μὲ τις λίμνες τῆς ἐκτροπῆς τοῦ 'Αχελώου ἐπάνω στὴν ραχοκοκκαλιά τῆς Πίνδου. Τῆς

Πίνδου, ποὺ στέγαζε κάποτε τὸν Πᾶνα καὶ τὸ πανάρχαιο Μαντεῖο τῶν Γραικῶν!..

Τὸ προηγούμενο τῆς πρόνοιας ποὺ εἶχανε οἱ σύγχρονοι Αἰγύπτιοι, νὰ μεταφέρουν (μὲ τὴν παγκόσμια οἰκονομικὴ βοήθεια) τὰ ἐμφανῆ, τουλάχιστον, μνημεῖα τῆς Κοιλάδας τῶν Βασιλέων ἀπὸ τὴν περιοχὴν Φράγματος Νάσερ θὰ ἔπειπε νὰ μᾶς είχε διδάξει (ἔκκλησή μας γιὰ οἰκονομικῆς συμπαράσταση πρός τοὺς Εὐρωπαίους σὲ παρόμοιες περιπτώσεις δὲν θὰ ήτανε ἀπρεπής).

Ο χαρακτηρισμός μας ως «ἄει παίδων» (ἀπὸ τὸν Αἰγύπτιο ἀρχιερέα πρός τὸν Σόλωνα) γιὰ ἀμέλεια πρὸς τὴν 'Ιστορία μας θὰ ἔπειπε στὴν περίπτωση μερικῶν «ἀναπτυξιακῶν» μας ἔργων νὰ ἀντικατασταθῆ σήμερα μὲ τὸν χαρακτηρισμό μας ως «ἄει βλακῶν», η μᾶλλον ως «ἄει προδομένων».

Μετὰ τιμῆς

«Σελλὸς»

Ζωγράφου

ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ΨΑΡΡΟΥ — ΛΙΑΤΟΠΟΥΛΟΥ Τοῦτο τὸ δρόμο διάλεξα

Βρίσκομαι στῆς ζωῆς τὸ σταυροδρόμι,
ἐκεῖ ποὺ τὸ οὐράνιο τόξο δρασκελά
τὸν κύκλο τῆς ζωῆς μου.
Ποιά είναι ἡ πορεία μου;
"Ολο μπροστά, ἐκεὶ ποὺ ὁ κύκλος τῶν ὄνειρων
τσακίζεται καὶ σμύγει μὲ τὴ ροζακιό ἀναλαμπή
τοῦ ἥλιου.

Τὸ δρόμο τοῦτο διάλεξα καὶ πορεύομαι·
ἡ Σκύλλα κι ἡ Χάρυβδη παραμονέονταν ὑπουλα,
οἱ Σειρῆνες τραγουδοῦν τραγούδια ποὺ ἀποπλανοῦν.
Μα ἵψα τὸ δρόμο τοῦτο διάλεξα καὶ πάω.

ΤΟ ΑΝΕΚΔΟΤΟ ΔΙΗΓΗΜΑ
ΤΟΥ «Δ»

ΦΩΤΗΣ Σ. ΜΠΟΥΖΑΝΗΣ
Τὸ ἄλογο

Ο Βουκεφάλας, τὸ θρυλικὸν εκείνο τοῦ Μεγαλέξανδρου τὸ ἄλογο, ποὺ δὲ λογάριαζε στὸ διάβα του τοὺς Γρανικοὺς καὶ τοὺς κάμπους τῆς Ἰσσοῦ οὔτε τὰ βουνά τοῦ Ταύρου καὶ κάλπαζε πέρα πρὸς τὸν Ἰνδὸν τὸν ποταμό, τὸ ἄλογο τοῦτο ξεπερνοῦσε στὴν παιδικὴ τὴν φαντασία μου καὶ τὸν ἀναβάτη του ἀκόμη στὴ φήμη καὶ στὴ δόξα καὶ πήγαινε νὰ συναγωνισθῇ τὸ ἄλλο ἄτι τὸ μιθικὸν τοῦ Βελλερεφόντη, τὸν φτεροπόδαρο τὸν Πήγασο.

Ἄλογο εἰχαμε καὶ στὸ σπίτι τὸ πατρικό, κι' ἀπ' ὅλα τὰλλα ζωντανὰ τὸ ἀγαπούσα ιδιαίτερα, μὰ κείνο τὸ ἀντιασθητικὸν σαμάρι, ποὺ τοῦ κάθιζαν στὴ ράχη του, δὲν μποροῦσα νὰ τὸ χωνέψω. Μεγάλωσα πιά, ἥμιονα δέκα χρονῶν καὶ καβάλλα στὸ Ντορῆ, τὸ ἄλογό μας, νόμιζα πώς δάμασα τὸ Βουκεφάλα! Κι' ὁ Ντορῆς καλπάζοντας ἐκεὶ κάτω στὴ δημοσιά, στὸ δημόσιο δρόμο, ποὺ τραβοῦσε πρὸς τὸ Λεοντάρι τῆς Ἀρκαδίας, χωρὶς ἐκείνο τὸ σαμάρι προσπαθοῦσε νὰ κάμη πραγματικότητα τὸ σονειρό μου... Μὰ τὴν κάθε κούρσα, θυμᾶμαι, συνώδειε καὶ μιὰ ἀπογοήτευση καὶ τὸ μαράζι σκέπαζε τὴν παιδικὴ ψυχή μου, σὰν ἔκανα τὴ σύγκριση μὲ τὸ... ἵνδαλμά μου.

Ἐφυγμν., ἔτσι, τὰ χρόνια τὰ Σχολεῖα καὶ τὰ Γράμματα ἡρθαν νὰ σβήσουν σιγάσιγά το μεράκι καὶ τὸν ἔρωτα, ποὺ εἶχα γιὰ τὰ ἄλογα. "Οσποι, σὰν ἀπὸ μηχανῆς θεός, ἡ ὑπηρεσία μου στὸ στρατὸ μοὺ ἔδωσε τὴ μιναδικὴ καὶ ἀπίθανη τούτη ἐμπειρία, ποὺ ἄν καὶ τόσα χρόνια πέρασαν, δὲ σβήστηκε ἀπὸ τὴ μνήμη μου, ἀλλὰ δλούζωντανη προβάλλει πάντα, δταν ἡ ἀχαριστία καὶ ἡ ψευτιά πλημμυρίζει τὸν ἀπάνθρωπο κόσμο μας.

Ἐκεῖ, κατὰ τὸ 1926, ὑπηρέτησα ως ἔφεδρος ἀνθυπολοχαγὸς στὴν Ἰλη Τηλεγραφητῶν, ποὺ εἶχε ἔδρα τῆς τὴν Λάρισα. "Ἄλογα πολλά, δρόμοι ἀτέλειωτοι καὶ νειάτα μαζὶ καὶ τὸ παλιό μου τὸ μεράκι μ' ἔκαναν ἔναν καλὸ ἐκπαιδευτὴ. Χρειάστηκε, βέβαια, πολλὲς φορὲς νὰ πληγιάσουν τὰ γόνωντα, ἀκόμη καὶ νὰ πέση καὶ νὰ σηκωθῇ πολλὲς φορές, ὥσπου νὰ βρῇ τὴν ἰσορροπίαν του καὶ νὰ κρατιηθῇ μὲ ἀσφάλεια στὴ

σέλλα ὁ ἐπίδοξος ἀνθυπίλαρχος, μὰ ὅλα τοῦτα τίποτε δὲν ἔξιζαν μπροστά στὴν προσμονὴ τῆς μεγάλης στιγμῆς, ποὺ τὸ καθαρόδαιμο ἄλογο θὰ ἐκάλπαζεν «ἀπὸ ρυτῆρος», ὅπως ἔλεγαν καὶ οἱ ἀρχαῖοι!

Καὶ ἡ ἀνταμοιβὴ δὲν ἄργησε. Μαζὶ μὲ τὸ συνάδελφό μου τὸν Ἀλέκο Κ. ώργωναμε κυριολεκτικά, κατὰ τὶς ἐλεύθερες ώρες μας, τὸν ἀπέραντο κάμπο τῆς Λάρισας, ἐκείνος καβάλλα στὴ «Θύελλα» του κι' ἔγω στὸν «Κεραυνό» μου, δνόματα ποὺ εἶχαμε δώσει στὰ περήφανα καὶ διαλεχτά μας ἄλογα. Τὸ εἶχαμε, ὅμως, παρακάνει καὶ μιὰ ἡμέρα, ποὺ ἀπὸ τὴ γέφυρα τοῦ Ἀλκαζάρ μπαίναμε στὴν πόλη καλπάζοντας βρέθηκε μπροστά μας ὁ στρατηγός διοικητῆς τοῦ Σ.Σ.

Τὴν παρουσία τοῦ στρατηγοῦ, ἐκεὶ στὴ γέφυρα, μᾶς τὴν ἔκανε γνωστὴ τὴν ἐπομένη ἡ ἡμερησία διαταγὴ τοῦ Σώματος Στρατού, ποὺ ἔγραψε: «Τοὺς ἐφ. ἀνθ/γοὺς Φ.Μ. καὶ Α.Κ. τιμωρῶ μὲ εἰκοσαήμερον αὐστηρὰν φυλάκισιν, διότι ἐκάλπαζον ἐντὸς τῆς πόλεως καὶ δὲν ἀπένειμαν εἰς τὸν ὑποφαινόμενον τὸν ὄφειλόμενον χαιρετισμόν». Καὶ είναι γεγονός, πώς τὸ στρατηγὸ δὲν τὸν εἶχαμε ἀντιληφθῆ — πῶς θᾶταν δυνατὸν αὐτὸ μὲ τὴν ταχύτητα, ποὺ τὸν προσπεράσαμε — ἡ τιμωρία, ὅμως, μᾶς ἐστοίχισε πολύτις εἴκοσι αὐτὲς ἡμέρες ἔπειτε νὰ τὶς υπηρετήσουμε στὸ τέλος τῆς θητείας...

★ ★ ★

Τὸ χειμῶνα τοῦ ἕιδιου χρόνου ὑπηρετῶ στὸ Σύνταγμα Μηχανικοῦ, ποὺ εἶχε τὸ στρατωνισμό του στὴν Ἀγία Παρασκευὴ τῆς Θεσσαλονίκης. Τὸ προάστιο τότε δὲν είχε ἀστικὴ συγκοινωνία, γι' αὐτὸ οἱ ἀξιωματικοί γιὰ τὴ μεταφορά τους χρησιμοποιοῦσαν ἀλογα τοῦ Συντάγματος.

Ἐγώ, σὰν ἔφεδρος ποὺ ἔμουν, δὲν μποροῦσα νὰ διαλέξω πῆρα ἔνα ἀλογάκι στὴν τύχη καὶ μ' αὐτὸ ἀνεβοκατέβαινα στὴν Ἀγία Παρασκευή. Μὰ τοῦτο τὸ λογάριασζα μεγάλη ἀγγαρεία καὶ πολλὲς φορές, σὰν ἔκανα τὴ σύγκριση μὲ τὸν «Κεραυνό» τῆς Λάρισας, ἐλεεινολογοῦσα τὸν ἔαυτό μου... "Οσπου μιὰ μέρα ὁ σταβλάρχης μοὺ κάνει τὴν ἀποκάλυψη:

— Κύριε ἀνθυπολογαγέ, μου λέει, ἔχουμε στὸ στάβλο ἔνα ἄλογο πρώτης γραμμῆς, μᾶς κανένας δὲν μπορεῖ νὰ τὸ δαμάσῃ...

Καὶ μου διηγήθη τὴν ἱστορία τοῦ «Ξάνου», δονομα ποὺ εἰχαν δώσει στὸ ἄλογο ἀπὸ τὴν πυρόξανθη χαίτη του.

— Πάει κοντὰ ἔνας χρόνος, συνέχισε ὁ λοχίας, ποὺ ἔνας στρατιώτης καβάλλησε τὸ ἄλογο καὶ ἄρχισε σκληρὰ νὰ τὸ σπιρουνίζῃ τόσο πολύ, ποὺ τὸ ζῶο ἀγρίεψε, ἀφηνίασε, σὲ λίγο ἄρχισε τὶς κλωτσίες καὶ τὶς ἀνορθώσεις καὶ πέταξε κάτω τὸν ἵππεα. Μὲ πολλαπλὰ κατάγματα στὸ πόδι τὸν μεταφέραμε μὲ τὸ φορεῖο στὸ ἀναρρωτήριο. Ἀπὸ τότε ἔχουν γίνει πολλὲς ἀπόπειρες, τὸ ἄλογο ὅμως δὲν ἀνέχεται τίποτε στὴ ράχη του. Πρὸ δημερῶν, μάλιστα, δοκίμασε καὶ ὁ λοχαγός μας νὰ τὸ καβαλλήσει, μᾶς μόλις τὸ εἶδε νὰ τρέμη δόλοκληρο καὶ νὰ σηκώνονται οἱ τρίχες του, τὸ παράτησε...

- Κρίμα είναι, εἴπα τότε ἐγώ, ἔνα τέτοιο ἄλογο νὰ είναι καταδικασμένο ἐδῶ μέσα στὸ στάβλο, σὰν νὰ είναι στὴ φυλακή, γι' αὐτὸ θὰ προσπαθήσουμε νὰ τὸ ἀπαλλάξουμε ἀπὸ τὴν ἀσχημη ἰδέα, ποὺ ἔχει σχηματίσει γιὰ τὸν ἀναβάτη του.

‘Απὸ τὴν ἄλλη κιόλας ήμέρα ἄρχισε ἡ ἐκπαίδευση τοῦ «Ξάνθου». Εἰς ἐφαρμογὴν: οἱ ἀμοιβὲς καὶ τιμωρίες, ὅπως διδάσκει ἡ ἴππευτική. Τὸ ἄλογο, τρομοκρατημένο ὅπως ἦταν, μὲ κανένα τρόπο δὲν ἥθελε νὰ βγῆ ἀπὸ τὸ στάβλο. ‘Ἐτσι ἔμεινε νηστικό μιὰ ήμέρα καὶ τὴν ἐπομένη ἔφαγε τὴν τροφὴ του ὅχι στὸ στάβο ἀλλὰ κάτω στὴ Θεσσαλονίκη, στὴν ὁδὸν Ἰουλιανοῦ, ποὺ ἦταν τὸ σπίτι μου. Σὰν νὰ τοῦ ἄρεσε ὁ περίπατος αὐτός, γιατὶ ἔκει στὸ τέρμα τοῦ δρόμου δὲν ἔβρισκε μόνο τὴν τροφή του, μᾶς καὶ τὰ καλοπιάσματα τοῦ μελλοντικοῦ του ἀναβάτη.

‘Ωσπου ἔφθασεν ἡ ήμέρα τῆς δοκιμασίας. ‘Ο «Ξάνθος» βρέθηκε, χωρὶς νὰ τὸ καταλάβῃ, μὲ δεμένα τὰ πόδια, ἀνάμεσα σὲ δύο κάρρα, τὴ στιγμὴ ποὺ ὁ σταβλάρχης μὲ ἄλλους δύο ἄνδρες τὸν σελλώνουν καὶ τοῦ περνοῦν τὸ χαλινό. Κι' ἐγώ σὲ λίγο βρίσκομαι πάνω στὴ σέλλα, χαιδεύοντας τὴ χαίτη καὶ καλολογώντας τον. ‘Ἐπειτα τὰ

πόδια λύνονται καὶ ἔαφνικὰ τὸ ἄλογο στέκει ἀμήχανο μὲ τὸ φορτίο του. Μερικὰ λεπτὰ πέρασαν καὶ ἔαφνικὰ ἀρχίζει ἔναν ξέφρενον καλπασμό, τὸ δόδηγῶ πρὸς τὴν ἔξοδο τοῦ στρατῶνα καὶ πρὸς τὸν ἀκάλυπτο χῶρο, πρὸς τὰ χωράφια.

Καὶ είναι σὰν νὰ μὴ βλέπῃ μπροστά του: τάφρους, φράκτες καὶ ἄλλα ἐμπόδια τὰ ξεπερνᾶ μὲ τὸ φρενήρη ἔκεινον καλπασμό, τρέχοντας κατὰ εὐθεῖαν ἐμπρός, ὡσπου ἀσθμαίνοντας σταματᾶ ἀπότομα, ὕστερα ἀπὸ μισῆς ὥρας ἀγκομαχητό. Καὶ μετὰ τὴν τρικυμίαν ἡ γαλήνη. Εἶναι κάθιδρο, καὶ χαιδεύοντας τὴ χαίτη του προσπαθῶ νὰ τὸ καλοπιάσω. Φαίνεται νὰ μαλακώνη. «Βάδην» ὕστερα καὶ μὲ ἀπόλυτη πειθαρχία στὴ θέληση τοῦ ἀναβάτη του ὀδηγήθη ἔκεινο τὸ θηρίο τὸ ἀνήμερο στὸ στάβλο.

‘Ο σταβλάρχης καὶ οἱ ἄλλοι ἄνδρες, ἔκαναν τὸ σταυρό τους, σὰν μὲ εἰδαν νὰ γυρίζω κανονικὰ καὶ μὲ τὸ ἄλογο ἥσυχο καὶ ἡμερωμένο. Εἶχε φαίνεται βρῆ ὁ «Ξάνθος» τὸν ἀναβάτη του, μὰ καὶ ἔκεινος, ἀπὸ κείνη τὴ στιγμή, δὲν ἔχανε κάθε εὐκαιρία νὰ τοῦ ἐπιδιαψιλεύῃ τὶς περιποιήσεις του καὶ μὲ κάθε τρόπο νὰ τοῦ δείχνει τὴν ἀγάπη του.

‘Ἐτσι κάθε πρωῒ πειθήνιος ὁ «Ξάνθος» ἀκολουθοῦσε τὸ ἄλογο τοῦ ἵπποκόμου, μὲ τὸ χαλινὸ ριγμένο πάνω στὴ σέλλα. ‘Εκεῖ κάτω στὴν ὁδὸν Ἰουλιανοῦ, σὰν ἔφταναν, ἔτρωγε τὸ πρωϊό του τὶς πρῶτες ήμέρες καὶ ὕστερα μὲ ἔνα στρωτὸ τροχάδην γυρνοῦσε στὴν Ἀγία Παρασκευὴ μὲ τὸν ἀναβάτη στὴν ράχη του.

Διὸ καὶ τρεῖς φορὲς κάθε βδομάδα τραβούσαμε πρὸς τὴν ἔξοχήν. ‘Ο «Ξάνθος», τὸ καταλάβαινα, ἥθελε νὰ ξεμουδιάσῃ καὶ γιατὶ ὅχι καὶ νὰ δείξῃ τὶς ἵκανότητές του τὶς ἀσύγκριτες, κι' ἐγὼ πῶς νὰ τοῦ χαλάσω τὸ χατήρι...

Μὰ στὸ ἔξοχικό, ποὺ φτάναμε εἰχε τὴ συνήθειαση νὰ παίρνη καὶ τὸ ἀναψυκτικό του! Προτιμοῦσε πάντα λεμονάδα· γκαζόζα, θυμάμαι, τὴν ἐλέγαμε τότε... Καὶ τὰ ἔξοχικά μας ἦταν πότε ὁ Χορτιάτης, ἔκει ψηλά καὶ πότε ἡ Ἀρετσού καὶ ἡ Ἀγία Τριάδα, ἔκει κάτω στὴν παραλία.

Καὶ κεῖνα τὰ εἴκοσι καὶ εἴκοσι δύο χιλιόμετρα θὰ μοῦ πήγε... “Ε! αὐτὰ δὲν λογα-

ριάζονταν γιὰ τὰ πόδια τοῦ «Ξάνθου». «Ω-.σπου νὰ βγοῦμε ἀπὸ τὴν πόλη μὲ τὸ στρωτὸ τροχάδην, ἀκολουθοῦσε δ ἀνοιχτὸς καλπασμός, ποὺ νόμιξες πῶς γινόσουν πράγματι δ μυθικὸς ἐκεῖνος Βελλεροφόντης, καὶ πετώντας ἔφτανες σχεδόν πότε στὸ Χορτιάτη καὶ πότε στὴν Ἀρετσού...

Κι' ἐκεὶ ποὺ ἦταν καταδικασμένες κάποτε νὰ περάσῃ ὅλη του τὴν ζωὴ δ «Ξάνθος» κλεισμένος μέσα σ' ἔναν στάβλο, ἀξιώθηκε ν' ἀποσπάσῃ τὸ θαυμασμὸ καὶ τὰ χειροκροτήματα τοῦ κόσμου τῆς Θεσσαλονίκης. Ἡταν ἡ παρέλασις τῆς 25ης Μαρτίου. Καμαρωτός καὶ μὲ κείνη τὴν χαριτωμένη κλίση τοῦ κεφαλιοῦ, ποὺ κάνουν τὰ 'Ισπανικὰ ἄλογα, πέρασε μπροστά ἀπὸ τοὺς ἐπισήμους μὲ τὸ δύσκολο τροχάδην ἐπὶ τόπου καὶ ἀπέσπασε τὰ χειροκροτήματα τοῦ κόσμου. Φαίνεται, πῶς πράγματι τὸ ἄλογο φαντάζει πιὸ πολὺ ἀπὸ τὸν ἀναβάτη του καὶ εἰναι ἔτσι, δπως κάποτε τὸ εἶχε συλλάβει ἡ φαντασία μου ἡ παιδική!

Τὴν ἄλλη μέρα τὸ πρωΐ δ σταβλάρχης μὲ περίμενε μὲ τίς δυὸς μεγάλες ἐφημερίδες τῆς Θεσσαλονίκης στὸ χέρι.

Κύριε ἀνθυπολοχαγέ, μοῦ λέγει χαρούμενος, κύταξε! καὶ οἱ δύο ἔχουν τὴν φωτογραφία τοῦ «Ξάνθου»!

Μυστήριο μόνο μοῦ φάνηκε, πᾶς οἱ δημοσιογράφοι ἔμαθαν κιολάς τὸ ὄνομα τοῦ «Ξάνθου». «Ἐγραφε δ σχετικὸς ὑπότιτλος: «Ο Ξάνθος, τὸ θαυμάσιο ἄλογο τοῦ Συντάγματος Μηχανικοῦ».

Πέρασε ἔτσι ή Ἀνοιξή, ἥρθε τὸ καλοκαίρι καὶ ἐκεὶ ποὺ ὑποσυνείδητα ἔνοιωθα τὴν ἀμοιβαιότητα τῆς ἀγάπης, ποὺ ἔτρεφε τὸ ἄλογο γιὰ τὸν ἀναβάτη του, τὸ εἶδα τοῦτο νὰ παίρνη σάρκα καὶ ὀστᾶ... «Οπως κάθε πρωΐ, ἀκολουθώντας τὸ ἄλογο τοῦ ἵποκόμου, ἔφθασε καὶ τότε ἀπ' ἔξω ἀπὸ τὸ σπίτι μου, στὴν δόδον Ἰουλιανοῦ.

Ἐγὰ ἐκείνη τὴν ἡμέρα ἥμουν ἄρρωστος μὲ 39° πυρετό καὶ εἴπα στὸν ἵποκόμο νὰ ἐπιστρέψῃ καὶ νὰ εἰδοποιήσῃ σχετικᾶς. Καὶ κεῖ ποὺ περίμενα νὰ φύγουν ἄλογα καὶ ἵποκόμος, ἀκούω ἔξω στὸ δρόμο φασαρία. «Ο «Ξάνθος» μὲ κανέναν τρόπο δὲν τὸ κουνοῦσε χωρὶς τὸν ἀναβάτη του. Χτυποῦσε μὲ τὰ μπροστινά του πόδια τὸ λιθόστρωτο. Τὴ-

σκηνὴ τὴν παρακολούθησα ἀπὸ τὸ παράθυρο καὶ σὰν εἶδα πῶς δὲν γινόταν τίποτε, κατέβηκα καὶ καβάλλησα τὸν «Ξάνθο».

Σ' ὅλόκληρη τὴν διαδρομὴ ὡς τὴν 'Αγ. Παρασκευή, παρὰ τὸν πυρετό ποὺ μὲ βασάνιζε, ἔνοιωθα πῶς ἡ σέλλα τοῦ «Ξάνθου» δὲν ἦταν ἀπλῶς ἔνα κάθισμα, μὰ ἔνας κρίκος ἀγάπης καὶ στοργῆς, ποὺ τόσο σφιχτὰ ἔνωνταν τὸ ἄλογο μὲ τὸν ἀναβάτη του καὶ τὰ ρυθμικὰ βήματα τοῦ ἀλόγου, ποὺ ἐτρόχαζε, μοῦ φαίνονταν πῶς ἦταν δ ἀπόχος τοῦ ἄφωνου φίλου μου, ποὺ ἔλεγαν χωρὶς νὰ μιλοῦν κάτι γιὰ τὴν ἀγάπη τούτη καὶ τὴ στοργὴ...

«Οταν ὅλα τοῦτα τὰ ἔλεγα στὸ Διοικητὴ τοῦ Συντάγματος, αὐτὸς ἀποροῦσε. «Ἡξερε, βέβαια, τίς ίκανότητες καὶ ἔβλεπε τὸ καμάρι καὶ τὴ θωριά τοῦ «Ξάνθου», μὰ σὰν τοῦ εἴπα καὶ τὸ τελευταῖο τοῦτο γιὰ τὴν ἀφοσίωσή του, ἀποφάσισε νὰ ἀντικαταστήσῃ τὸ δικό του τὸ ἄλογο.

— 'Απὸ τὸ Δεκέμβριο, κ. ἀνθυπολοχαγέ, ποὺ θὰ ἀπολυθεῖτε μὲ τὸ καλό, σκέπτομαι νὰ τὸν πάρω ἐγὼ τὸν Ξάνθο, μοῦ εἴπε.

— Καὶ ἀπὸ τώρα, κ. Διοικητά, εἴπα, είναι στὴ διάθεσή σας, μὰ δύσκολο μοῦ φαίνεται νὰ σᾶς συνηθίσῃ...

— «Ε! Κάτι ξέρουμε καὶ μεῖς ἀπὸ ἄλογα, μοῦ εἴπε.

Καὶ πράγματι δ συνταγματάρχης μας ἦταν καὶ καλὸς ἴππεύς, τὸ ἄλογο ὅμως δ «Ξάνθος» εἶχε φαίνεται τίς δικές του ἀντιλήψεις!

Νὰ ποὺ ἔφθασε καὶ ἡ Κυριακή, ποὺ τὸ Σύνταγμα θὰ πίγαινε στὴν ἐκκλησία. Θὰ τὸ συνώδευαν δ ἴδιος δ Συνταγματάρχης καὶ ἐγώ, ποὺ ἤμουν τότε ὑπασπιστής του.

Καὶ κεῖ ποὺ μᾶς ἔφεραν τὰ ἄλογα:

— Τὶ λέσ, κ. ἀνθυπολοχαγέ, νὰ κάμω μιὰ δοκιμὴ σήμερα;

— Εὐχαρίστως, κ. Διοικητά, τοῦ λέγω, μὰ χρειάζεται μεγάλη προσοχή.

Πῆρε τότε στὸ χέρι του δ συνταγματάρχης τὸ χαλινό καὶ πάτησε δειλά τὸ πόδι του στὸν ἀναβολέα. Καὶ δ «Ξάνθος», ποὺ δὲν εἶχε καμμιὰ ἀμφιβολία γιὰ τὸν καινούργιο του ἀναβάτη, ἀφοῦ μὲ ἔβλεπε ἐκεῖ δίπλα του, ἀντέδρασε ἀμέσως. Δυὸς κάθετες ἀνορθώσεις ἦταν ἀρκετές, γιὰ νὰ ρίξουν τὸ διοικητή μας στὴ διπλανὴ τάφρο τοῦ δρό-

μου. Εύτυχῶς, σάν καλός ίππεας ποὺ ἡταν, ἐλευθέρωσε γρήγορα τὸ πόδι του ἀπὸ τὸν ἀναβολέα καὶ δὲν ἔπαθε καὶ κανένα κάταγμα. Τὰ χέρια του μόνο γέμισαν ἀγκάθια καὶ ἀντὶ γιὰ τὴν ἐκκλησία πῆγε κατ’ εὐθείαν στὸ ἀναρρωτήριο, γιὰ νὰ περιποιηθοῦν τὰ μικροτραύματά του!

★ ★ ★

“Ἐφθασε, ὅμως, ἡ ὥρα, ποὺ μιὰ διαταγὴ τοῦ Σώματος Στρατοῦ ἥρθε νὰ μὲ χωρίσῃ ἀπὸ τὸ ἀγαπημένο μου ἄλογο. Ἐπὶ κεφαλῆς μιᾶς διμοιρίας ἔπρεπε νὰ φύγω γιὰ δυὸ μῆνες ἀπὸ τὴν Θεσσαλονίκη. Προορισμὸς τὸ δρός Μπέλλες καὶ ἡ καταστροφὴ τῶν δχυρῶν ποὺ εἶχαν κατασκευάσει οἱ Γερμανοὶ καὶ οἱ Βούλγαροι κατὰ τὸ 1917.

Γύρισα ὕστερα ἀπ’ ὅλα τοῦτα στὴ Θεσσαλονίκη καὶ τὴν ἄλλη ἡμέρα τὸ πρωῖ ἀνυπόμονος περίμενα, δπως πάντα, τὸ ἄλογο, γιὰ νὰ ξεκινήσω γιὰ τὸ Σύνταγμα. Καὶ πῶς τώρα νὰ περιγραφῇ ἡ ἔκπληξίς μου, ποὺ εἶδα τὸν ἵπποκόμο μὲ ἔνα ἄλλο ἄλογο καὶ μὲ τὴ φαρμακερὴ πληροφορία, πῶς δ «Ξάνθος» εἶναι τραυματισμένος στὸ ἀναρρωτήριο...

Ξεκινήσαμε ἀμέσως καὶ καλπάζοντας φθάσαμε στὴν Ἀγία Παρασκευή. Ἡταν Παρασκευὴ δικτὼ ἡ ὥρα τὸ πρωῖ. Τὸ ἀναρρωτήριο κτηνῶν τοῦ Συντάγματος τὸ φώτιζε μιὰ μεγάλη τζαμαρία. Ὁ φθινοπωρινὸς ἥλιος ἔμπαινε ἀπὸ ἐκεῖ καὶ ἔρριχνε τὶς ἀχτίδες ἐπάνω στὰ ἄρρωστα ἄλογα. “Οταν μπήκαμε, δ σταβλάρχης μὲ χαιρέτισε καὶ ἐγὼ ἀνυπόμονος, μὲ δυνατὴ φωνή, ρώτησα ποὺ τὸν ἔχετε τὸν «Ξάνθο;»

‘Ακούστηκε τότε ἔνας ἀσθενικός χρεμετισμός: καὶ ἡταν αὐτὴ ἡ ἀπάντησις, ποὺ περίμενα ἀπὸ τὸ σταβλάρχη...

Πλησίασα... — «Ξάνθο» εἶπα, τί κάννης; πῆρα στὰ δυό μου χέρια τὸ ώραιό του κεφάλι καὶ τὸ χάϊδεψα καὶ τότε ἔγινε κάτι τὸ ἀπίθανο: δάκρυα ἄρχισαν νὰ τρέχουν ἀπὸ τὰ μάτια τοῦ ζώου! Καὶ δὲν ἤμουνα μονάχος ἐγὼ ποὺ ἐκείνη τὴ στιγμὴ ἔνοιωσα νὰ ὑγραίνονται καὶ τὰ δικά μου τὰ μάτια, μὰ καὶ δ σταβλάρχης καὶ οἱ ἄνδρες ποὺ ἔτυχε νὰ παρακολουθοῦν τὴν ἀπίθανη τούτη σκηνήν. Ἦρθε καὶ δ κτηνίατρος, ποὺ δλό-

κληρη μιὰ ἐβδομάδα προσπαθοῦσε μὲ κάθε τρόπο νὰ σώσῃ τὸ ἄλογο, μὰ δὲν ἐπέτυχε τίποτε, ἡ γάγγραινα εἶχε προχωρήσει καὶ τὸ μοιραίο ἡταν ἀναπόφευκτο.

Πρωῖ-πρωῖ τὴν ἄλλη μέρα βρέθηκα πάλι στὸ ἀναρρωτήριο καὶ σὰν νὰ εἰχα κάποιο προάισθημα εἶχα βιαστῆ νὰ ξεκινήσω. “Ἐτρεξα κοντά στὸν «Ξάνθο». Τὸν ἔβλεπα ποὺ ἀγωνιοῦσε· καὶ ὅμως προσπάθησε νὰ μὲ χαιρετίσῃ μὲ τὸν ἀσθενικὸ χρεμετισμό του. Πῆρα στὰ χέρια μου τὸ κεφάλι του.

— Ξάνθο, τοῦ εἶπα, κουράγιο!

Μὰ τὰ δάκρυά μου ἀνακατεύτηκαν μὲ τὰ δικά του. Τὰ δικά του, ποὺ ἡταν τὰ τελευταῖα· ἔγειρε πρὸς τὰ δεξιά τὸ κεφάλι, ποὺ ἔπεσε βαρὺ ἐπάνω στὸ χέρι μου. Καὶ κείνα τὰ μάτια, τὰ ἀθῶα, ἔκλεισαν γιὰ πάντα.

‘Απέναντι στὴ στρατοπεδεία ὑψωνόταν ἔνας μικρὸς γήλοφος, ἐκεῖ στὴν παρυφή του συμφωνήσαμε μὲ τὸ σταβλάρχη νὰ θάψουμε τὸν «Ξάνθο». Κυριακὴ ἡταν ἡ ἐπομένη καὶ οἱ ἄνδρες εἶχαν ἔξοδο. Τοῦ εἶπα, λοιπόν, νὰ πάρη μιὰ ἀγγαρεία ἀπὸ πέντε ἄνδρες, γιὰ νὰ μεταφέρουν ώς ἐκεῖ τὸ πρῶμα τοῦ ζώου καὶ νὰ τὸ θάψουν.

Μὰ ὄταν τὴν ὥρισμένη ὥρα ἔφθασα ἐκεῖ, ἵδα, πῶς δχι μόνο οἱ πέντε ἄνδρες ἡταν ἐκεῖ μὰ καὶ οἱ εἴκοσι δύο τοῦ σταβλού, ἀκόμη καὶ μερικοὶ σταβλίτες τοῦ διπλανοῦ Συντάγματος Πυροβολικοῦ. Ἐγώ, βέβαια, τὴ διαδικασία τῆς ταφῆς δὲν θὰ μποροῦσα μὲ κανένα τρόπο νὰ παρακολουθήσω, θὰ ἡταν τόσο δύσνηρό.

Παρακάλεσα μόνο τοὺς ἄνδρες, ἀφοῦ εἶχαν σκεπάσει τὸν τάφο, νὰ σωράσουν ἀκόμη λίγο χῶμα ἐπάνω. “Ἐτσι σχηματίστηκε ἔνας μικρὸς τύμβος, ἐκεῖ ἐπάνω στὴν κορυφή ἐστήριξαν σ’ ἔνα μεγάλο κοντάρι τὸ «Ξ», τὸ μονόγραμμα τοῦ Ξάνθου, ποὺ εἶχε τὴν εὐγένεια νὰ φιλοτεχνήσῃ κάποιος αἰσθαντικὸς στρατιώτης-ξυλουργός.

Καὶ δ ὀρφανεμένος τώρα ἵπποκόμος εἶχε τὴν πρόνοια νὰ κόψῃ μερικὰ χρυσάνθεμα, ἀπὸ τὸν κῆπο τοῦ Συντάγματος καὶ νὰ τὰ σκορπίσῃ πάνω στὸ νιοσκαμμένο χῶμα τοῦ τάφου.

“Ολα εἶχαν τελειώσει. Μὰ ἐμένα κάτι μὲ ἀπασχολοῦσε καὶ εἰχα ἀφαιρεθῆ κυττάζοντας ἐκείνο τὸ τεράστιο «Ξ», τὸ μονό-

γραμμα του Ξάνθου. Μοῦ θύμισε τοῦτο ἔνα
ἄλλο ἄλογο· τὸ θρυλικὸ ἐκεῖνο τοῦ Ἀχιλ-
λέα. Σ' αὐτό, ποὺ ἡ "Ἡρα ἐχάρισε ἀνθρώ-
πινη φωνή, γιὰ νὰ προμηνύσῃ τὸ θάνατο
τοῦ κυρίου του καὶ σκεφτόμουνα πόσο πιὸ
εὐγλωττα ἀπὸ τὴν ἀνθρώπινη φωνὴ ἡταν
τὰ δάκρυα τοῦ δικοῦ μου τοῦ Ξάνθου..."

— Κύριε ἀνθυπολοχαγέ, εἴμαστε ἔτοι-
μοι, ἀκούστηκε τότε ἡ φωνὴ τοῦ λοχία.

Ἐγύρισα πρὸς τὸ μέρος του.

Οἱ ἄνδρες εἶχαν παραταχθῆ, τὰ σκαπα-
νικὰ ἐργαλεῖα εἶχαν φορτωθεῖ στὸ κάρρο,
ποὺ ἀνάλαφρο θὰ γύριζε τώρα στὸ στρατῶ-
να, ἀπαλλαγμένο ἀπὸ τὸ βαρύ του φορτίο,
τὸ πρωΐνο.

Καὶ ἐκεῖ, ποὺ σιωπῆλοι περίμεναν οἱ
στρατιῶτες, βρῆκα τὴ δύναμη νὰ τοὺς πῶ
τοῦτα τὰ λόγια:

Ἄγαπητοι στρατιῶτες,

Σᾶς εὐχαριστῶ πολύ, ποὺ βρίσκεστε ὅ-
λοι σας ἐδῶ. Σὰν Κυριακή ποὺ εἶναι σήμε-
ρα, μόνο πέντε ἄνδρες ζήτησα, ὅπως λέμε,
γιὰ ἀγγαρεία. Μὰ ἡ παρουσία ὅλων σας

φανερώνει, πῶς ὅλοι σας αὐτὸ τὸ σημερινὸ
δὲν τὸ θεωρεῖτε ἀγγαρεία παρὰ ἔνα χρέος
καὶ ἔνα καθῆκον. "Ολονς μᾶς συνεκλόνι-
σεν δι θάνατος ἐνὸς ζώου, ποὺ μὲ τὸν τρόπο
του μπόρεσε νὰ μᾶς φανερώσῃ τὴν τρυφε-
ρότητα καὶ τὴν εὐγένεια τῆς ψυχῆς του.
Καὶ αὐτὸ μᾶς τὸ ἔδειξε μὲ τὰ ἀπίθανα ἐκεῖ-
να δάκρυα, ποὺ ἡταν τόσο ἀθῶα καὶ τόσο
εἰλικρινῆ, ὅσο εἶναι πράγματι τὰ δάκρυα ἐ-
νὸς ἀλόγου.

★ ★ ★

Πλησίαζε μεσημέρι τὴν ὥρα ποὺ γυρίσα-
με στὴ στρατῶνα. Ὁ σαλπιγκῆς τὴν ὥρα
ἐκείνη ἐσήμαινε «συσσίτιο». Μὰ οἱ ἄνδρες
ἔδειχναν, πῶς δὲν τοὺς ἀπασχολοῦσε ή μέ-
ριμνα ή βιοτική, ἀμίλητοι καὶ σοβαροὶ κα-
θῶς ἡταν, ἔνοιωθα πῶς η σκέψη ὅλων μας
ἦταξίδευε πέρα, ἐκεῖ πρὸς τὴν παρυφὴ τοῦ
λόφου, ὅπου πρὸ δλίγου μιὰ ἀγγαρεία ἀν-
δρῶν τοῦ Συντάγματος Μηχανικοῦ ἔθαψε
τὴν τρυφερότητα καὶ τὴν καλωσύνη.

ΙΩΑΝΝΗΣ Γ. ΛΙΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

Τὸ μυστικὸ

«Ἄλλ᾽ ὅ,τι τοῦ ζῆν φίλτερον ἄλλο
σκότος ἀμπίσχων κρύπτει νεφέλαις
...
κούκ ἀπόδειξιν τῶν ύπο γαίας»
Εὑριπίδης: Ἰππόλιντος

*Tὶ κάθεστε μπιγκόνιες στὰ μπαλκόνια μόνες
κι ἀποζητᾶτε μ' ἀσβεστη λαχτάρα τὸν ἥλιο...*

*Tὸ μυστικό μας βρίσκεται κρυμμένο ἀδυσώπητα
στὶς πτυχές τοῦ θανάτου...*
Kι ὅσο ζεῖς, ἀπόκριση δὲν ἔχεις.
Kι ὅταν μάθεις, νὰ τὸ πεῖς δὲ μπορεῖς...

*Tὶ κάθεστε μπιγκόνιες στὰ μπαλκόνια μόνες,
στοῦ ἥλιου τὸ βασίλεμα,
στὸ γέρμα τῆς ζωῆς...*

Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΙΔΕΩΝ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΑΡΑΓΚΟΥΝΗΣ, Αἱ φυσικαὶ ἐπιστῆμαι καὶ πάλιν πρὸ νέου διλήμματος. — Ἡ ἀνάπτυξις τῆς Βιοτεχνολογίας

« Ἡ θεώρησις τῆς Φύσεως, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἀνθρώπου ως δυναμένου νὰ προκαλέσῃ διὰ τῶν ἔργων του μεγάλας διαταραχὰς μέχρι καὶ αὐτῆς τῆς ὀλικῆς καταστροφῆς [ἐξ ὄσων σήμερον διαδραματίζονται στὸν πυρηνικὸ καὶ τὸν Βιοτεχνολογικὸ χῶρο], δὲν εἶναι ἵσως ἀρκετὰ διὰ νὰ μᾶς ὀδηγήσουν εἰς τὴν λύτρωσιν. Ἡ φύσις θεωρούμενη ως “σύμπαν” ἀδιαφορεῖ πράγματι διὰ τὴν τύχην ἐνὸς ἐκάστου μεμονωμένου πλανήτου. Ἡ ζωὴ μας ἀποτιμωμένη εἰς χρόνον εἶναι ὑπόθεσις ἐνδιαφέρουσα ἡμᾶς τοὺς ἰδίους καὶ εἶναι ἐντὸς τοῦ “-παιχνιδιοῦ” τόσον ἡ ἐπιβίωσίς μας ως ὅντων μετεχόντων εἰς τὸ συμπαντικὸ “γίγνεσθαι” ὅσον καὶ ἡ καταστροφὴ μας ως μετεχόντων εἰς τὸ “ἔκτροπον γίγνεσθαι”».

Αὐτῆς τῆς ἐκτροπῆς τῶν μετεχόντων μάρτυρες ἔμεῖς, οἱ πολλοὶ ἐν ἀφασίᾳ τελοῦντες, σιωπῆλοι μὲ διεσταλμένους τοὺς ὄφθαλμοὺς ἀνίκανοι νὰ συλλάβουν τὴ γύρω τους παρανοϊκότητα· καὶ ἄλλοι ἔντρομοι ἀντιδροῦν κατὰ κάποιο τρόπο χωρὶς νὰ ἀποφεύγουν τίς παγίδες. Αὐτοὶ οἱ φοβεροὶ προβληματισμοὶ ὑπῆρξαν τὸ ἐρέθισμα πολλῶν σκέψεων ποὺ γεννήθηκαν ἐκ τῆς ὁμιλίας τοῦ ἀκαδημαϊκοῦ κ. Γεωργίου Καραγκούνη· ὁμιλία, ποὺ ἐγένετο τὴν 19ην Ιανουαρίου 1988, ὅπως τὸ εἰς χεῖρας μου ἀνάτυπο λέγει.

Ο διεισδυτικώτατος ὁμιλητὴς ἔξήτασε τὸ ἐν ἐπικεφαλίδι θέμα σὲ ὅλο τοῦ τὸ εὔρος,

30 χρόνια μετά.— Νίκος Καζαντζάκης

30 χρόνια ἔχουν περάσει ἀπὸ τὸ θάνατο τοῦ Ν. Καζαντζάκη καὶ τόσο ὁ ἴδιος ὅσο καὶ τὸ ἔργο του ἐξακολουθοῦν νὰ παραμένουν σημείο ἀντιλεγόμενο. «Ομως ἐλάχιστοι εἶναι οἱ τολμηροί, ἐκεῖνοι ποὺ ἀγαποῦν ἀκόμα τὴν ἐλληνικὴ γλῶσσα, ποὺ σὰν ἄλλοι μύστες θὰ σκύψουν πάνω στὸ ἔργο του καὶ θὰ τὸ μελετήσουν. Ἀλλοις τοὺς ἀπωθεῖ ἡ κοσμοθεωρία του, ἄλλοις ὁ τιτάνιος λεκτικὸς ὅγκος τοῦ ἔργου του καὶ τέλος οἱ περισσότεροι ριγοῦν μπροστά στὴν παλληκαρίσια καὶ φρικτὴ στάση τοῦ Κρητικοῦ ἀπέναντι στὸ θάνατο.

Πρέπει κάποτε νὰ κατανοήσουμε ὅτι ὁ Καζαντζάκης, ποὺ μαζὶ μὲ τοὺς Σικελιανὸ καὶ Ἐλύτη ἀποτελοῦν τὴν ἀγία τριάδα τῆς νέας Ἐλληνικῆς ποίησης, δὲν μπορεῖ νὰ συγκριθεῖ ἡ νὰ ἀξιολογηθεῖ μὲ τὰ μέτρα τῆς παραδοσιακῆς ἀστικῆς αἰσθητικῆς, ποὺ ἐπέβαλε ἡ γενιά τοῦ '30. Ἀλλὰ οὐτε ἀκόμη περισσότερο μὲ τὶς μονολιθικές καὶ ἀποστεωμένες θέσεις τῶν κατ' ἐπίφασην κριτικῶν τῆς ἀριστερᾶς, ἀλλὰ στὴν οὐσίᾳ συντηρητικῶν γερόντων ποὺ παλιμπαιδίζουν ἀνάμεσα στὴ στείρα (καὶ πούρα) ἡθικὴ καὶ τὰ μαρξιστικὰ τσιτάτα.

Τὸν Καζαντζάκη δὲν τὸν ἐνδιαφέρει ἡ τέχνη (ὅπως καὶ τὸν Τολστόγη)· ὁ Καζαντζάκης χρησιμοποιεῖ τὴν τέχνην (ποίηση, μυθιστορία, θέατρο, σενάριο κ.λ.π.), γιὰ νὰ ἐκφράσει τὶς θεωρίες καὶ τὶς ἰδέες ποὺ τὸν προβληματίζουν καὶ τὸν πνίγουν. Ο Κ. ἐκφράζει μὲ ὅλη τοῦ τὴν μεγαλοφροσύνη καὶ εἰλικρίνεια τὴν ἀγωνία, τὸν πόνο καὶ τὴν ἀντιφατικότητα τόσο τοῦ ἰδίου του τοῦ ἑαυτοῦ, ὃσο

καὶ εἶναι σπουδαῖο νὰ παρακολουθῇ κανεὶς τὶς ἀναλύσεις ποὺ ὁ Γ. Καραγκούνης παρουσιάζει ἐπὶ ἐνὸς τόσο ἐνδιαφέροντος θέματος.

«Τὸ δίλημμα — λέγει — πρὸ τοῦ ὅποίου εὑρίσκονται σήμερον καὶ πάλιν αἱ φυσικαὶ ἐπιστῆμαι, ὁφείλεται εἰς τὴν αἰφνιδίαν ἐμφάνισιν ἐνὸς κλάδου τῶν φυσικῶν ἐπιστημῶν, τῆς Βιοτεχνολογίας. Χάρις εἰς μίαν σειρὰν ἀνακαλύψεων κατὰ τὰς τελευταίας δεκαετίας, τὸ ἐνδιαφέρον τῶν ἐρευνητῶν συνεκεντρώθη περὶ ἔνα σύμπλοκον λίαν ἐτερογενῶν ἐρωτημάτων ἀφορώντων εἰς τὴν ζῶσαν ὑλὴν. Βιολόγοι, Χημικοί, Φυσικοί, Ἡλεκτρονικοί, Μαθηματικοί, Φιλόσοφοι καὶ Θεολόγοι, ἀδιαφοροῦντες διὰ τοὺς τόσον περιζήλως φυλασσομένους φραγμούς μεταξὺ τῶν διαφόρων κλάδων τῶν φυσικῶν ἐπιστημῶν, συνενώνουν τὰς προσπαθείας τῶν καὶ συμβάλλοντα εἰς τὴν δημιουργίαν μιᾶς νέας ἐπιστήμης, τῆς συγχρόνου Βιοτεχνολογίας»· καὶ τελειώνει:

«Οσον περισσότερον αἱ φυσικαὶ ἐπιστῆμαι προχωροῦν εἰς τὴν κατανόησιν τῶν μηχανισμῶν καὶ λειτουργιῶν τῆς ζῶσης ὑλῆς, τόσον περισσότερον ὁ ἐρευνητὴς καταλαμβάνεται ὑπὸ σεβασμοῦ καὶ δέοντος πρὸς τὸν δημιουργήσαντα καὶ δημιουργοῦντα Νοῦν».

Ποιὸς δῆμος μπορεῖ νὰ γίνη σήμερα ὁ «ξυνὸς λόγος», δῆμος θὰ ἔλεγε ὁ ‘Ηράκλειτος; Ποιὰ θὰ πρέπει νὰ εἶναι ἡ ἀνθρώπινη στάση στὴν οἰκοδόμηση ἐνὸς λόγου, ποὺ ἐκφράζεται ως κοινὸς σὲ ὅλο τὸ σύμπαν; ἢ οἱ ἄνθρωποι, «ἀεὶ ἀξύνετοι» (ἀνοήμονες), καταπιάνονται μὲ ἔργα ποὺ ἀπαιτοῦν ἀντιθέτως σύνεση, τὸν «ξυνὸν λόγον», καὶ τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι νὰ «ξαστοχοῦν»;

Η.Λ. Τσατσόμοιρος

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ Γ. ΓΕΩΡΓΟΒΑΣΙΛΗΣ, Φιλοσοφία τῆς παιδείας (τόμος Α')

Οἱ νέοι φοιτητὲς ἀλλὰ καὶ οἱ σημερινοὶ καθηγητές, ποὺ ἰδεοληψία τους ἔχουν μόνο τὸ

— καὶ τοῦ ἀτόμου γενικότερα στὶς ἀρχὲς τοῦ 20οῦ αἰώνα. Ὁ Καζαντζάκης γεννήθηκε καὶ μεγάλωσε σὲ μιὰ ἐποχὴ ποὺ τὰ πάντα ἡσαν ἀλληλοσυγκρουόμενα καὶ ρευστά. Οἱ ἀξίες, οἱ ἀρχὲς καὶ οἱ νόμοι, τόσο οἱ φυσικοί ὅσο καὶ οἱ μεταφυσικοί, ποὺ στήριζαν ἔναν ὀλόκληρο πολιτισμό, γκρεμίζονταν. Τὸ ἀτόμο ἔβλεπε μὲ ἴλιγγιαδὴ ταχύτητα τὶς θεωρίες ἐκεῖνες ποὺ ὑπερασπίζονταν καὶ πολεμοῦσε γι’ αὐτές, νὰ καταρρέουν σὰν χάρτινοι πύργοι. Γι’ αὐτὸ καὶ ἡ ἀπεγνωσμένη προσπάθειά του νὰ ἀγγιστρωθεῖ ἀπὸ κάπου, ἀπὸ κάτι, σὰν τὸν κισσό, γιὰ νὰ μὴν παραπατεῖ ἔρμαιο μέσα στὴν ἀταξία τῆς ζωῆς καὶ τὸ χάος τοῦ θανάτου. Ἡταν ἡ ἐποχὴ ποὺ ὁ ἀνθρωπὸς πρόβαλε δειλὰ μέσα ἀπὸ τὸ σκοτεινὸ σπήλαιο. Ἡταν (τότε) ποὺ ἀρχιζεῖ — ἔστω καὶ θαμπά — νὰ ψηλαφίζει τὰ πράγματα καὶ νὰ ἀπαιτεῖ νὰ κατανοήσει τὴν οὐσία τους καὶ ὅχι τὰ εἰδωλά τους. Μιὰ μεταφυσικὴ πέθαινε καὶ μιὰ φυσικὴ μυθολογία γεννιόταν.

‘Ο κύριος ἀξονας τῆς κοσμοθεωρίας τοῦ Καζαντζάκη, ὅπως φαίνεται μέσα ἀπὸ τὰ ἔργα του, εἶναι ἡ ἀγωνιώδης καὶ μανιώδης προσπάθεια ἐνὸς ἀτόμου νὰ συνειδητοποιήσει καὶ νὰ ἀποδεχθεῖ ἡρωικὰ τὴν ἀνυπαρξία μιᾶς ἄλλης ἵσχυρότερης ἀρχῆς, πέρα καὶ ἔξω ἀπὸ τὸν ἀνθρωπὸ, καὶ τὸ βέβαιο καὶ ἀμετάκλητο τοῦ θανάτου. Ὁ Καζαντζάκης κατανοεῖ μὲ σπαραγμὸ ψυχῆς ὅτι ὁ ἀνθρωπὸς εἶναι ἔνα τυχαῖο γεγονός μέσα στὴ φυσικὴ ἐξέλιξη καὶ ὅτι ὅποιαδήποτε προσπάθειά του νὰ βοηθηθεῖ ἀπὸ ἔναν ἄφατο δημιουργὸ εἶναι μάταιη. Καὶ εἶναι ἀκόμα ἀκριβῶς αὐτὴ ἡ ἀναγκαιότητα καὶ συμπτωματικότητα τοῦ τέλους τῶν πάντων, ποὺ τοῦ παρέχει τὴ δυνατότητα νὰ ὑπερβεῖ τὸ φόβο καὶ τὸ ἀμετάκλητο τοῦ θανά-



άπαιτειν καὶ ὅχι τὸ προσφέρειν, τὸ φαίνεσθαι καὶ ὅχι τὸ εἶναι, θᾶπρεπε νὰ διαβάσουν τὸ βιβλίο αὐτὸ τοῦ φιλολόγου κ. Δημοσθένη Γ. Γεωργοβασίλη, διδάκτορα τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Μονάχου. Κατὰ τὸν κ. Δ.Γ.Γ. «σκοπὸς τῆς Φιλοσοφίας εἶναι τὸ ἔσκεπασμα τῆς ἀλήθειας» καὶ οἱ ίδεολόγοι χρειάζονται, νὰ διορθώνουν τὸν κόσμο καὶ ὅχι νὰ μένουν ἀπομονωμένοι ἀπὸ τὴν κοινωνία σὰ μοναχικοὶ καὶ ἐρμητικοὶ στοχαστές. Ο συγγραφεὺς πιστεύει ὅτι «ἡ παιδεία ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ μιὰ δική τῆς Φιλοσοφία», τὴν δοπία καὶ ἀναπτύσσει.

Συντριβάνια λέξεων γράφοντα στὶς μέρες μας γιὰ τὴ σωστὴ ἀγωγὴ. Λίγα μᾶς ἱκανοποίησαν τόσο, ὅσο τὸ μελέτημα αὐτὸ τοῦ κ. Γεωργοβασίλη, στὸ όποιο ἐγκύψαμε μὲ ἀγάπη, γιατὶ ἀρδεύει καὶ ἀρδεύεται ἀπὸ τὴν ἀρχαιοελληνικὴ μας γραμματεία διανθισμένη μὲ φιλοσόφους τῆς κλασικῆς δυτικῆς σκέψης, ίδιως τῆς Γερμανίας. Ή ἀδυναμία ὁρισμοῦ τοῦ ὄρου «ἔκπαιδευση» μᾶς ὀδηγεῖ ἀναγκαστικὰ στὴν αὐτοὶ αγωγὴ, τὴν αὐτομόρφωση· γιὰ τὶς διαδικασίες τοῦ «εἰδέναι» ὅμως «εἰς ἑλευθερίαν» καὶ τὴ διαμόρφωση τοῦ ἥθους εἶναι ἀπαραίτητος γιὰ τὴν ὡρὰ ὁ παιδαγωγός. Ή Ἀριστοτέλειος Ἀγωγὴ εἶναι χρέος καὶ προορισμὸς τοῦ κράτους, γιὰ νὰ εἶναι οἱ πολίτες εὐδαίμονες. Ή σκοποθεσία τῆς ὅμως σήμερα ἀπὸ τὴ μεριά του (τοῦ κράτους) δὲν εἶναι ὁ καντιανὸς «έξανθρωπισμὸς τοῦ ἀνθρώπου» καὶ ἡ ἐφαρμογὴ τοῦ ἰδεαλισμοῦ, οὔτε κὰν ἡ μαρξιστικὴ θεωρία καὶ ὁ ρεφορμισμός, ἀλλὰ ἡ τυφλὴ ὑποταγὴ τῆς παιδείας καὶ τῆς ἐπιστήμης στὰ ἔξουσιαστικὰ δεσμά. Γιὰ νὰ ἀποσοβηθεῖ αὐτό, πρέπει κάθε εὑφρων διδάσκαλος νὰ ἐνστερνισθεῖ μιὰ ἐθνικὴ (καὶ ὅχι φυλετικὴ) Ἀγωγὴ βασισμένη πάνω στὴν ἐθνικὴ παράδοση καὶ τὸ ἐθνικὸ παρόν. Τὸ crescendo ποὺ καταλήγει σὲ fortissimo τοῦ συγγραφέα εἶναι η καθιδρυματωμένη παιδεία «νὰ μὴν παραδίνεται στὸ θανάσιμο ἐναγκαλισμό, ποὺ οἱ θεσμοὶ ίδιαίτερα ἐπιμένουν κάποτε νὰ ἀσκοῦν σὲ βάρος τοῦ ἔργου τῆς παιδείας».

Οἱ σύγχρονοι «βασιλίσκοι» τῆς ἔξουσίας ποὺ σκοτώνουν τοὺς ἀντιπάλους τους μὲ τὸ βλέμμα (ώς τὸ μυθικὸ ἐκεῖνο ἐρπετό), ἀσφαλῶς θὰ ἐνοχληθοῦν, μέσα στὸν κυκεῶνα τῆς ὁ-



τοῦ καὶ νὰ ὑναχθεῖ πέρα ἀπὸ τὴν ὅποια ἀθανασία καὶ νὰ δημιουργήσει. Ή νοητικὴ καὶ βιωματικὴ ὑπέρβαση τοῦ ἀμετάκλητου τοῦ δίνει (τὴν) δύναμη νὰ ἀγωνιστεῖ καὶ νὰ ἀντέξει τὸ φορτίο τῆς ζωῆς. Καὶ ἡ αὐτογνωσία αὐτὴ τοῦ ἀτόμου συντελεῖται μόνο μὲ τὴν ἀποδοχὴ τοῦ προσωπικοῦ του θανάτου, ποὺ εἶναι ὁ ἀπαράβατος ὄρος τῆς πραγματικῆς ἑλευθερίας. Γιατὶ μόνο δταν ἀποδέχεσαι τὸ θάνατο σὲ δλη του τὴ μεγαλοσύνη, ὅπως καὶ τὴ ζωή, μόνο τότε μπορεῖς νὰ κρατᾶς σταθερὰ τὰ ἡνία τῆς ὑπαρξῆς σου καὶ νὰ μεγαλουργήσεις. Καὶ αὐτὴ τὴν ἀποδοχὴν, εἶναι ποὺ ὁ Καζαντζάκης ἀκολούθησε, σὰν στάση ζωῆς, μὲ συνέπεια.

Ο Κρητικὸς συγγραφέας δὲν ὑπῆρξε μηδενιστής, ὅπως μηδενιστὲς δὲν ὑπῆρξαν καὶ οἱ ἀρχαῖοι φυσικοὶ φιλόσοφοι, ὁ Μακρυγιάννης ἡ δρισμένοι πατέρες τῆς ἐκκλησίας, ὅπως ὁ Νικόδημος ὁ Ἀγιορείτης, γιὰ νὰ περιοριστοῦμε στὴ δική μας παράδοση. Τὸ μηδέν, τὸ τίποτα τοῦ Καζαντζάκη, εἶναι ἡ ἀτραπός ποὺ δηγεῖ στὴν πλήρωση κάθε συνειδητοῦ (θρησκευόμενον ἢ μὴ) ἀτόμου μὲ τὸ πᾶν. Θὰ ἐλεγα ἀκόμα, καὶ μὲ τὸ Θεό, γιὰ νὰ θυμηθοῦμε τὴν ρήση τοῦ Μοντερλαίν: «Ο Θεός εἶναι τὸ τίποτα».

Αὐτὴ ἡ τρέλλα ποὺ βιώνει ὁ Καζαντζάκης μέσα στὸ κελλὶ τοῦ μυαλοῦ του καὶ ἡ αἰσθηση τῆς ἀπύθμενης ὑπαρξιακῆς του μοναχιᾶς τὸν κάνει νὰ ἀνακαλύπτει τὸ «τίποτα» ὅχι σὰν ἔνα παραλυτικὸ χῶρο καὶ περιοχὴ τοῦ μηδενὸς καὶ τῆς ἀνυπαρξίας, ἀλλὰ σὰν ἔνα (δυναμικό) ἐποικοδομητικὸ χῶρο μιᾶς ἐσωτερικῆς ἐλευθερίας, ποὺ τοῦ παρέχει τὰ ἐφόδια νὰ ἔξουδετερώσει τὶς διεργασίες τῆς «σχιζοφρενικῆς» ἀλλοτρίωσής του, γκρεμίζοντας ἔνα, ἔνα τὰ προσωπεῖα μὲ τὰ δοπία



ρογραφίας και τής άμφισημίας τους, άπό τις ύγιεις θέσεις τοῦ διαπρεποῦς ἐπιστήμονα. Είναι ἀδήριτες ὅμως, γιατὶ κάποιος ἀπὸ τις ἐπόμενες γενιές θὰ ὠφεληθεῖ νὰ τις ἀκούσει και ἂν ἐνδεχομένως τοῦ δοθεῖ ἡ ἴσχυς, νὰ τις ὑλοποιήσει...

"Οθων Μ. Δέφνερ

Δ. ΜΠΟΓΔΑΝΟΠΟΥΛΟΣ, *Φιλική Ἐταιρία*.— "Αγνωστες σελίδες.

«Τύνη Μουσάων ἀρχάμεθα (...) ειρεῦσαι πρὸ τ' ἔόντα, τὰ τ' ἔόντα τὰ τ' ἐσόμενα» [«Θεογονία»]

«Πρὸ τ' ἔόντα!» Η γνώση τοῦ παρελθόντος μᾶς ὀδηγεῖ στὴν κατανόηση τοῦ παρόντος· καὶ τὸ παρὸν ὀφείλει νὰ γίνη ὀδηγός μας γιὰ τὴν πρόβλεψη ὅσων θὰ συμβοῦν. Ὁ φείλει. Η λέξη μιλάει γιὰ τὸ χρέος ποὺ ἔχουμε νὰ ἔκειθαρίσουμε τὰ συμβάντα τοῦ παρελθόντος, γιὰ νὰ ἀντιληφθοῦμε αὐτὰ ποὺ συμβαίνουν σήμερα καὶ νὰ προβλέψουμε τὰ ἐπερχόμενα καλὰ ἡ κακά. Δύσκολη, πολὺ δύσκολη δυνειὰ ἡ ἔρευνα τοῦ παρελθόντος. Ἀπὸ τὴν στιγμὴ ποὺ «ἀπὸ χθονὸς εὐρυοδεῖξ» πρὸς Ὀλυμπὸν ἔφυγαν ἡ Αἰδώς (ἡ συγκράτηση τῆς συνειδήσεως: τῆς φυσικῆς τάξεως) καὶ ἡ Νέμεσις (ἡ ἔναρχος τάξις), δὲν θὰ λείψουν «ἄλγεα λυγρά» ἀπὸ τοὺς θνητοὺς ἀνθρώπους. Καὶ γι' αὐτές τὶς συμφορὲς δὲν ὑπάρχει γιατρειά. Αὐτὰ ἐγράφοντο ἀπ' τὸν Ἡσίοδο πρὸ χιλιετιῶν.

Τὸ ἔργο «Φιλική Ἐταιρία» τοῦ ἐκλεκτοῦ ἐρευνητῆ Δημήτρη Μπογδανόπουλου ἔρχεται ν' ἀποκαταστήσῃ στὰ πραγματικά τους μεγέθη τὰ πρόσωπα ποὺ διαδραμάτισαν σοβαρούς ρόλους στὸ ζεστήκαμα τῶν ἐλλήνων, ποὺ ἔμειναν σκλαβωμένοι 2000 χρόνια στοὺς ἐπελθόντας ἐκ νέου «Τιτᾶνες» τῆς παρανοϊκῆς ἔξουσίας. (Ρωμαῖοι-Βυζαντινοὶ-Φράγκοι-Τούρκοι καὶ πολλοὶ ἄλλοι, ποὺ «δρυός πεσούσης» ἔσπευσαν νὰ ληστεύσουν, νὰ καταστρέ-



είναι σκεπασμένος ὁ ἐσωτερικός του κόσμος. Γι' αὐτὸ καὶ τὸ ἔργο του δὲν είναι μόνο ἡ διαφάνεια τῆς ψυχῆς του, ἀλλὰ καὶ οἱ διαθλάσεις τῶν ἐσωτερικῶν του παρορμήσεων μέσα στὴν τρικυμία τῆς ζωῆς καὶ τοῦ μυαλοῦ του. Γι' αὐτὸ καὶ ἡ γλῶσσα του, πέρα ἀπὸ τὶς ὅποιες ποιητικὲς ἀτέλειες της, ἔχει δυντολογικὸ ἀντίκρυσμα. Γιατὶ κατονομάζει τὰ πράγματα μὲ τὸ δνομά τους. Είναι δυντολογικὴ ἀκόμα καὶ στὶς ἀτέλειωτες μεταφορὲς καὶ περιγραφές του. Είναι ὁ πειθαρχημένος λόγος, ποὺ γίνεται (μετατρέπεται) τὸ ἀνασχετικὸ φράγμα ποὺ προσπαθεῖ νὰ ὑψώσει ἡ ἀνθρώπινη νόηση μπροστὰ στὴν ἀπεραντοσύνη τοῦ χάους.

Ολόκληρο τὸ ἔργο τοῦ Καζαντζάκη είναι ὁ μονόλογος ἐνὸς ἀτόμου, ποὺ πασχίζει νὰ κρατηθεῖ, ἀλλὰ ταυτόχρονα καὶ νὰ ἐλευθερωθεῖ ἀπὸ τὸν ἴδιο τοὺς ἑαυτό. Είναι ἡ ἀπεγνωσμένη προσπάθεια ἐνὸς πραγματικὰ τραγικοῦ ἀτόμου, ποὺ πολέμησε τὴν ἀνάγκη νὰ ὑπάρχει ὄποιασδήποτε μορφῆς ἀνάγκη καὶ ἔξουσία. Είναι ὁ ποιητής σύντροφος ὅχι τοῦ Ἰώβ μὲ τὴν μάταιη ἐλπίδα γιὰ δικαιώση, ἀλλὰ τοῦ Προμηθέα, ποὺ προσφέρει τὴν ζωή του ἀντίδωρο στὸν θάνατο. Τέλος είναι τὸ ἄτομο, ποὺ παλεύει μὲ τὶς Ἐρινύες τοῦ προσωπικοῦ του δράματος μὴ καταφέρνοντας νὰ τὶς μεταλλάξει σὲ Εὐμενίδες.

Είναι ἐκείνος ποὺ ἀπὸ τὴν νεότητά του ἀντίκρυσε τὸ ζόφο καὶ τὴ σκληρότητα τοῦ θανάτου, καὶ μετέτρεψε τὴν παγερή του αὖρα σὲ δημιουργικὴ ἀγωνιστικὴ πνοή.

Γιῶργος Μπαλούρδος

ψουν καὶ νὰ ἔξαφανίσουν τοὺς ὁδηγοὺς τῆς ἀνθρωπότητος: «ές ἔδαφος φέρειν», τίποτα ὅρθιο...).

Εἶναι βεβαίως μιὰ πτυχὴ τοῦ γενικώτερου ἐκφυλιστικοῦ φαινομένου ἡ «δαφνοκλοπή», καὶ στὸν τόπο αὐτὸ οἱ δαφνοκλόποι συναντῶνται σὲ πολλὲς ιστορικὲς περιόδους. Οἱ κόλακες τῆς ἔξουσίας, ἥ ὑποτακτικοί, τὰ τσανάκια, οἱ ἀσήμαντοι ἔφαντες ἀναδεικνύονται σὲ ἡγέτες. Καὶ ἀπ' τὴν στιγμὴ πού, ἔρποντας, ἀναρριχηθοῦν στὴν κορυφή, ἐκεὶ ποὺ μόνον ἀετοὶ ἔπρεπε νὰ στέκουν, τότε ἀρπάζουν τὶς δάφνες ἀπὸ ἐκείνους ποὺ τοὺς ἀξίζουν καὶ στέφονται οἱ Ἰδιοί. Θαυμάστε τους!.

Ἡ ιστορία ἐπαναλαμβάνεται, λέμε συχνὰ καὶ ἀποκοιμίζουμε τὶς εὐθύνες μας τωρινὲς ἥ προγονικές. Ἡ ἀλήθεια ὅμως δὲν εἶναι ὅτι ἐπαναλαμβάνεται ἡ ιστορία, ἀλλὰ ὅτι ἔχει πάψει νὰ νουθετῇ, διότι ἀκριβῶς νέμονται τὴν ἔξουσία οἱ ἄθλιοι. Ἔτσι εἶναι ἀδύνατο τὰ θλιβερὰ ἀποτελέσματα νὰ γίνονται ἐμπόδιο καὶ ἀποτροπή στὶς ἐπαναλήψεις. Ἡ ιστορία πάλι, ὅπως γράφεται, εἶναι θολὴ καὶ διαστρεβλωμένη: Πρέπει, καθὼς λέεις καὶ ἐσύ, φίλε συγγραφέα, τὸ γεγονός «νὰ τὸ βάλει στὸ καζάνι τῆς ἀπόσταξης καὶ νὰ τὸ ἀποδώσει ἔκε-θαρισμένο». Καὶ πραγματικά ἡ δουλειὰ τοῦ Δ. Μπογδανόπουλου εἶναι τὸ ἀπόσταγμα τῶν δσων ἀποτελοῦν τὸ φῶς καὶ τὶς σκιὲς αὐτῆς τῆς ιστορίας τῶν «Φιλικῶν».

Η.Λ. Τσατσόμοιρος

ΕΠΙΛΟΓΗ ΑΠΟ ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΠΟΥ ΜΑΣ ΑΠΕΣΤΑΛΗΣΑΝ

ΚΛΕΟΜΕΝΗΣ Σ. ΚΟΥΤΣΟΥΚΗΣ, Ἡ πολιτικὴ καὶ κοινωνικοοικονομικὴ ἀνάπτυξη στὴν Ἑλλάδα (μιὰ ἐμπειρικὴ προσέγγιση τῆς ἐλληνικῆς κοινωνίας [1919-1981]), Αθῆνα 1986.

Προσδόν ἐνὸς πανεπιστημιακοῦ καθηγητῆ, πέρυν τοῦ νὰ είναι ἐπιστήμων, εἶναι νὰ ξέρει νὰ διδάσκει καὶ νὰ γίνεται ἀντιληπτὸς ἀπὸ τοὺς ἀκροατές του (καὶ ἀναγνῶστες του). Καὶ αὐτὸ τὸ προσδόν φαίνεται νὰ τὸ ἔχει ὁ κ. Κ.Σ.Κ. Παρὰ τὴν ἀνησυχία ποὺ αἰσθάνομαι κρίνοντας τὸ ἔργο του, ἐγώ δὲν μπορῶ παρὰ νὰ ἐπαινέσω τὴ λαμπικαρισμένη μεθόδουση τῶν ἀποτελεσμάτων του (μὲ πίνακες, ὑπόσημειώσεις καὶ ἐκτεταμένη βιβλιογραφία) καὶ ἰδίως τὸ κεφάλαιο «Πολιτικὴ ἀνάπτυξη καὶ πολιτικὴ ἡγεσία», ἀπ' ὅπου τὸ ἀκόλουθο καίριο ἀπόσπασμα: «Ἐτσι ὁδηγούμαστε στὸ συμπέρασμα ὅτι ὁ πολιτικὸς ἔκσυγχρονισμὸς καὶ ἐπομένως καὶ ἡ πολιτικὴ ἀνάπτυξη, ὅπως τὴν ἔχουμε δρίσει, ὑπόλειπεται τοῦ κοινωνικοοικονομικοῦ ἔκσυγχρονισμοῦ, ὁ δόπιος ζητάει ἀπεγνωσμένα ἔκσυγχρονιστές!».

Ο.Μ.Δ.

ΑΛΕΚΟΣ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΙΔΗΣ, Ἔνας νεκρός ἐ-πιστρέφει (διηγήματα), Αθῆνα 1988.

Δεκαεπτά ώραια διηγήματα περιέχει τὸ νέο βιβλίο τοῦ Α.Χ. γραμμένα μὲ τὸν πάντα λιτό, ἀνθρώπινο, ζωτανὸ καὶ γλαυφύρῳ τρόπῳ τοῦ συγγραφέα τους. Ἀξιόλογη ἡ προσφορὰ τοῦ

Α.Χ. στὴ λογοτεχνία μας. Τρυφερή, γεμάτη αἰσθημα καὶ ἀνθρωπιὰ ἡ ποίησή του. Τὰ διηγήματά του μοναδικά στὸ ὕφος τους, ἔξοχα καὶ πάντοτε πρωτότυπα τὰ εὐθυμογραφήματά του. Χάρητα τὸ νέο βιβλίο τοῦ συγγραφέα καὶ τὸν συχαίρω δλόθερμα.

Ε.Ε.Μ.

ΓΙΑΝΝΗΣ ΤΖΑΝΗΣ, Θεσσαλονίκην Φιλίππου Βασίλισσαν (ποιήματα), Θεσσαλονίκη 1987.

Ἡ συλλογὴ αὐτὴ τοῦ κ. Γ.Τ. εἶναι ἀπόσταγμα καὶ ἐπιστέγασμα μεγάλης ἀγάπης γιὰ τὴν πόλη τῆς καρδιᾶς του, τὴ Θεσσαλονίκη, ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ πρόσφατου ἐορτασμοῦ τῶν 23 αἰώνων ζωῆς της. Οἱ στίχοι του, ἄν καὶ «εὐκαιριακοί», εἶναι ποίηση, ὅπως φανερώνει τὸ «Ἐπίγραμμα σὲ νεκρὸ τὸν ἀρχαίον νεκροταφείου τῆς Πανεπιστημιούπολης» τῆς σελ. 26, ὅπου συνταιριάζεται τὸ παλιὸ μὲ τὸ νέο, καθὼς καὶ ἄλλα κομμάτια τῆς συλλογῆς.

Ο.Μ.Δ.

ΚΩΝ. Μ. ΚΑΛΛΙΑΣ, Ἡ ἡγεσία Μιχαὴλ Σεργκέγιεβιτς Γκορμπατσώφ, νέα περίοδος τῆς Σοβιετικῆς Ἐνώσεως (μελέτη), περιοδικό Ε.Μ.ΠΡΟ.Σ., 1988.

Χωρὶς προκατάληψη καὶ μὲ σοβαρότητα καὶ ὑπευθυνότητα ὁ πρώην ὑπουργός καὶ Εὐρωβουλευτής κ. Κ. Καλλίας ἀναφέρεται στὴν προσω-

πικότητα τοῦ Σοβιετικοῦ ἡγέτη καὶ ἀναλύει τὸ ἔργο του «Περεστρόικα». Ἡ ἀναφορά τοῦ συγγραφέως τῆς μελέτης σὲ πλήθος δημοσιεύσεων φανερώνει τὴν εἰς βάθος ἐξέταση τοῦ θέματος. Οἱ δρόθες ἀπόψεις καὶ κρίσεις τοῦ Κ.Κ. καταποπίζουν τὸν ἀναγνώστη τῆς μελέτης.

E.E.M.

ΛΟΥΚΙΑ Ι. ΑΡΑΠΙΔΟΥ, Τὸ ἄλλο πρόσωπο τοῦ κόσμου (διηγήματα), «Νέα Σκέψη», Ἀθήνα 1988.

Τὰ ἀνθρωπιστικὰ αὐτὰ διηγήματα τῆς μουσικοῦ καὶ ποιήτριας κ. Λ.Ι.Α., ποὺ μὲ τῇ λεπτότητά τους σχολιάζουν ἀληθοφανῆ γεγονότα, φυσάνε πάνω στήν ψυχή μας μὲ ἐναν ἀνάνεμο ἀέρα, κάνοντάς την ὅμορφη. Ἡ τρυφερή εὐγένεια καὶ ἀπλότητα τῆς τέχνης τῆς είναι πράγματι «τὸ ἄλλο πρόσωπο τοῦ κόσμου», μακρυὰ ἀπὸ τὴν ἡμιπαράφρονα γραφή τῶν ἀνθρώπινων ἐξαμβλωμάτων, ποὺ μᾶς προωθοῦν τὰ κυκλώματα μὲ σκοπὸ τὴ διαστροφὴ τῆς αἰσθητικῆς μας. Τί είναι αἵτο ποὺ κράτησε τὴν ἀξιόλογη τούτη λογοτέχνιδα ἔτσι ἀναπαλλοτρίωτα ἀγνῆ; Ἐσφαλῶς ἡ κλασικὴ μουσική τῆς παιδεία (ἀριστούχος τοῦ βιολιοῦ καὶ τοῦ τραγουδιοῦ) καὶ ἡ ἀγάπη τῆς γιὰ τὴν παραδοσιακὴ ἔλλογη ποίηση. Τὰ ἀφηγήματά της στὸ βιβλίο αὐτὸ (τόσο τὰ πρωτότυπα, ὅσο καὶ τὰ δύο μεταφρασμένα) ἀποτελοῦν ὥσπει γιὰ τὶς εὐαίσθητες καρδιές, ποὺ, ἀν βγούν χωρὶς τὴν πανοπλία τῆς τέχνης στὴ σύγχρονη ζωὴ, θὰ κατασπαραχθοῦν.

O.M.D.

ΝΙΚΟΣ ΓΑΛΑΖΗΣ, Στὸ στόμα τοῦ λύκου (ἀφήγημα), Ἀθήνα 1986.

Πολλοὶ γνωστοὶ σήμερα λογοτέχνες προσκολλῶνται σὰ βδέλλο στὰ κυκλώματα, γιὰ νὰ «τοὺς πρωθήσουν», κι ὅταν τὸ πετύχουν αὐτό, φορᾶν τὸ φασαμὲν καὶ σὲ κοιτᾶν σὰ μύγα. Τὸ ἀντίθετο ὁ κ. Νίκος Γαλάζης (λογοτεχνικὸ ψευδώνυμο τοῦ κ. Νίκου Μαυροσκότη). Αὐτὸς ἀσχολεῖται ἀποκλειστικὰ μὲ τὸ ἔργο του καὶ ὅχι μὲ τὴν προβολή του: ἄμα πλασάρεις τὸν ἑαυτὸ σου, τοῦτο σημαίνει ὅτι δὲν ἔχεις ἐμπιστοσύνη στὸ ἔργο σου. Ἀνάτατος στρατιωτικὸς ὁ ἴδιος καὶ μάλιστα ἀπὸ στρατιωτικὴ οἰκογένεια ἀναπαριστᾶ μιὰ πραγματικότητα ποὺ ὑπερβαίνει κάθε φαντασία παραμένοντας πιστὸς στὸ ὑψηλό του θέμα, τὴν ἀντικειμενικὴ θέαση τῆς στρατιωτικῆς θητείας: Τὸ πρεσσάρισμα, ὁ παραλογισμός, τὸ ἀνήθικο τῆς σκοποθεσίας (ὁ πόλεμος), τὸ δράμα μὲ τὴν ἀρχαία προέλευση τῆς λέξης (τραγωδία καὶ κωμῳδία μαζὶ). Καυστικότατες οἱ

δόηγίες γιὰ τὴν ἐρωτικὴ προσέγγιση μὲ ἐκπροσώπους τοῦ ἑτέρου φύλου, ὅπως δόθηκαν ἀπὸ μαθητευόμενούς στρατιωτικούς γιατρούς. Κομπορρήμονες καὶ κενόδοξοι ἀνθρωποί κάνονται τὴν ἡλιθιότητα ἐγκληματικὴ μὲ μιὰ διαστρεβλωμένη ταύτιση τῆς πειθαρχίας μὲ τὸ «καφόνι». Οἱ ἄκαπνοι πολέμαρχοι φαντάζουν σάν παρμένοι ἀπὸ λατινικὴ φάρσα τοῦ Τερέντιου ἢ τοῦ Πλαύτου. Τραγελαφικὴ ἡ ὀπλικὴ ἐκπαίδευση, ὅπως συνήθως γίνεται. Κοντολογῆς τὸ βιβλίο αὐτὸ εἶναι ἔνα σύγχρονο «Ἡ στρατιωτικὴ ζωὴ ἐν Ἐλλάδι», ὅπως θὰ γραφόταν τοῦτο ἐκατό χρόνια μετὰ ἀπὸ ἔναν μοντέρνο πνευματικὸ ἀνθρωπό. Τελειώνει τὸ ἔργο του ὁ κ. Ν.Γ. συγκαλώντας ἐπὶ τὸ αὐτὸ δῆλος τὶς ἐμπειρίες του ἀπὸ τὸ στρατό, ποὺ τόσο ρεαλιστικὰ μᾶς περιέγραψε: «Προσπαθῶ νὰ μή θυμάμαι τίποτα. Ἄναβω τσιγάρο. Πασκίζω, ὁ καπνός νὰ μήν ταξιδεύει τὶς μινῆμες μου. Μονάχα ν' ἀχνογράφει νύμφες κι ἐρωτες σ' ἔνα ήμερο ἀλσος, ποὺ θὰ κυλοῦνται γάργαρα νερά». Πολὺ σωστά καὶ δύσκολα πράγματα διαπιδόντων ἀπὸ τὶς γραμμές τοῦ ἀφηγήματος τοῦ κ. Ν.Γ., τὸ όποιο συνιστοῦμε ἐνθέρμως σὲ δσους φιλαλήθεις πιστεύουν ὅτι οἱ ἀνθρωποί μποροῦν διὰ τοῦ λόγου νὰ διορθωθοῦν.

O.M.D.

ΣΩΝΙΑ ΠΥΛΑΟΡΩΦ-ΣΩΤΗΡΟΥΔΗ, Ποιήματα τοῦ '87. Θεσσαλονίκη 1988.

‘Ωραιότατη ποίηση ἀπὸ τὴν συμπρωτεύουσα, γραμμένη στὸ διάστημα ἐγός χρόνου. Είναι τὸ τέταρτο κατά σειρά βιβλίο τῆς ἀξιόλογης δημιουργοῦ καὶ θὰ ἐνθουσιάσει γιὰ τὴν ἡμιβέλειά του τόσο τοὺς γραμματολόγους, ὅσο καὶ τοὺς μῆ εἰδικούς. ‘Εχει κάτι ἀπὸ τὴν ψυχρὴ σαγήνη καὶ τὴν ἀπελπισία τῆς σελήνης: «Στὴν καθημερινὴ ἀναμέτρηση / μὲ τὴ ζωὴ / κάθε τόσο κρατῶ τὴν ἀναπνοή / γιὰ νὰ δᾶ πᾶς θάναι / ὅταν μὲ νικήσει. Πρόκειται γιὰ μοντέρνο ποίηση, ὅχι ὅμως παράλογη καὶ ὅχι βαρετή. ‘Εχει ἐσωτερικότητα καὶ αὐτὸ ποὺ μόνο στὰ Ἀγγλικά ἀποδίεται μὲ τὸ ὄρο Soul searching. Θὰ περιμένουμε καὶ ἀλλα ἐξίσου ἐντυπωσιακὰ ἔργα ἀπὸ τὴν ταλαντοῦχο συγγραφέα κ. Σ.Π.-Σ.

O.M.D.

ΘΕΑΝΩ ΠΑΠΑΖΟΓΛΟΥ-ΜΑΡΓΑΡΗ, «Ἡ ποίηση τῆς Διαλεχτῆς Ζευγώη-Γλέζου» (διάλεξη), Σικάγο 1986.

“Ενα βιβλίο γιὰ τὴν καθιερωμένη ποιήτρια Διαλεχτὴ Ζευγώη-Γλέζου, ποὺ ἡ ποίησή της είναι μοντέρνα σὲ περιεχόμενο καὶ παραδοσιακή σὲ μορφή, καὶ χαρακτηρίζεται ἀπὸ μιὰ ὁπτικὴ

θωπεία τῶν λέξεων καὶ τὴ σιωπηλὴ καλωσύνη τῶν σκέψεων. Ὁρθὰ ἐπισημαίνει δὲ καθηγητής Φώτιος Κ. Λίτσας, ποὺ ἔκανε τὴν εἰσαγωγὴν καὶ τὴν ἐπιμέλειαν τοῦ βιβλίου, τὴ φιλινοπωρινὴ νεανικότητα τῆς ποιήτριας, καὶ τὴ φιλινοπωρινὴ νεανικότητα τῆς στήνης Ἀμερικῆς, τὴν ἔντονην ἀπεικόνισην τοῦ πόνου στὸ ἔργο της. Ἡ ἀγγλικὴ μετάφραση τοῦ κ. Charles Stewart ἀρκετά καλή. Γιὰ ὅσους πέρασαν τὰ χρόνια τους τὰ χαρούμενα κι οἱ εὐτυχισμένες μέρες (ὅπως λέει δὲ Τουργκένιεφ) σὰν ἀνοιξιάτικη βροχή, ἔστωσαν σὰν παρηγόρια οἱ στίχοι τῆς Διαλεχτῆς Ζευγώλη-Γλέζου:

«Κι ἂν διάβηκε ἔτσι ή ὁμορφιά
κι ἡ νιότη μου, τί τάχα;
Μοῦ φτάνει πού ἀγαπήθηκα
λίγες στιγμές μονάχα».

Ο.Μ.Δ.

ΑΓΓΕΛΙΚΗ ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΥ, Οικιακά (ποιητική σύνθεση), «Τὸ Ἐλληνικὸ Βιβλίο», 1986.

Τὸ ἄγχος (ὅπως κι δὲ ἕρωτας) μποροῦν νὰ κάνουν κάποιον μεγάλο ποιητὴν καλλιτέχνην. Ἡ Α.Π. μ' ἔναν ἐνοχλητικὸ κοινοτοπικὸ τίτλο κατάφερε νὰ μᾶς δώσει ποίησην ἔξαιτιας αὐτοῦ. «Ἐνα κατ' ἔξοχὴν ἐπίκαιρο θέμα, ποὺ κατατρύχει ἀπέρι ποτε καὶ νῦν» δλεῖς τὶς παντρεμένες (ἡ μῆ) γυναικεῖς, τὸ μετουσίωσε καὶ τὸ ἔκανε τέχνη. Τέχνην βέβαια ὥχι ύψιπετιδα, ἀλλὰ πάντως πολλοῦ ἔξια. «Ἀπὸ τὸ συνθετικὸ αὐτό της ποίημα ἔχει ρισιαὶ ἰδιαίτερα τὸ ὑπὲρ ἀριθ. 18 τμῆμα του; τοῦ δόπιον παραθέτω τὴν ἀρχὴν καὶ τὸ τέλος: «Φᾶς ἵλαρό / κλεισμένο στὸ σπίτι μας. / Εἶναι προσρισμένο / γιὰ ἀνακούφιση / ἀταβισμὸς μοναξιᾶς / π., οσπάθεια νὰ λύσεις τὰ προβλήματά σους μόνος...». Καὶ: «Κατάφερα νᾶχω / δικὸ μου ἔνα δωμάτιο / δίχως νὰ κλειδώσω κανέναν / δπ' ἔξω».

Ο.Μ.Δ.

ΠΕΛΛΑ ΚΑΣΙΑΡΑ-ΜΠΑΚΑΓΙΑΝΝΗ, Τριλογία (ποιήματα), «Δρυμός», 1987.

Στὰ μοντέρνα ποιήματα αὐτῆς τῆς συλλογῆς της ἡ κ. Π.Κ.-Μ. είναι κυρίαρχη τοῦ λόγου, στὰ ἐλάχιστα παραδοσιακὰ ὑστερεῖ. «Ἄν δὲν μποροῦμε νὰ πούμε κάτι καινούργιο καὶ κατὰ σχετικὰ

πρωτότυπο τρόπο, είναι καλύτερο νὰ μὴν τὸ ποῦμε καθόλου. Αὐτὸς είναι προτιμότερο ἀπὸ τὸ νὰ ἀναμασάμε τὰ παλιά. Γιὰ τὸ ποίημά της «Στὸν ἔρωτα τοῦ Πλάτωνα» ἔχουμε νὰ παρατηρήσουμε δὲ διὰ «πλατωνικὸς ἔρωτας» δὲν είναι δὲ στὸν Πλάτωνα ἀναφερόμενος, ὅπως δὲ ἐπίκουρος δὲν ἔταν «ἐπικούρειος». «Ομως ἔνα μαγευτικὸ σύθαμππο περιγράφεται στὸ ποίημά της: «Ἐνα ὄνειρο γλαικό: «Στὸ τέρμα τοῦ δρίζοντα / βυθίστηκε κι ἡ τελευταία / πλάνα ήλιαχτίδα. / Κι οἱ γλάροι οἱ λευκότεροι / κι ἀπ' τοῦ χιονιοῦ τὸ ἀσπρό / σὲ ἀπουσία αἰώνια θαρρεῖς ἀποσυρθῆκαν»...».

Ο.Μ.Δ.

ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΙΔΗΣ, Ἀντιέρημος, (ποίηση), Θεσσαλονίκη 1988.

«Οταν ἡ ζάλη, ἡ πρώτη μέθη πέρασε / ἀπὸ τὸ δυνατό κρασὶ τοῦ Ναζωραίου / στὸ γελαστό ξαναγυρίσαμε Διόνυσο / τὸν ἐκλαμπρότατο Ἀπόλλωνα / καὶ στὸ τραγούδι τὸ γλυκὸ τῶν Πιεριδῶν. / Βλέπεις, ἐμεῖς οἱ Ἐλληνες, ἀπὸ σταυροὺς / οὐράνιες γεννήσεις, νηφάλιες μέθες / καὶ ἴσστητες δὲ χαμπαρίζαμε»...

Είναι τὸ τρίτο βιβλίο τοῦ ποιητῆ καὶ περιέχει 26 ποίηματα. Καλογραμμένος καὶ ἄρτιος ὁ στίχος. Πολλὰ ἀπὸ τὰ ποιήματα τῆς συλλογῆς ξεχωρίζουν γιὰ τὴ φιλοσοφικὴ σκέψη καὶ τὶς προεκτάσεις τῶν νοημάτων τους.

Ε.Ε.Μ.

ΠΕΤΡΟΥΛΑ ΑΛΕΞ. ΠΑΝΑΓΙΩΤΙΔΗ, Ματίές στὸν ἥλιο (ποίηση), Αθήνα 1988.

Τὸ προσωπικὸ βίωμα είναι ἡ ἀφετηρία καὶ ἡ κινητήρια δύναμη τῆς ποίησης τῆς κ. Π.Α.Π. Στὴν καυτερὴ χράνη τῆς ἐρήμου ἄγιοι ἄνθρωποι καὶ προφῆτες ἔξαγνισθηκαν καὶ καθαρίσθηκαν γιὰ τὸ μεγάλο σκοπὸ τοῦ Θεοῦ. Στὸ χωνευτήριο τῆς ἐρήμου τῆς ζωῆς, ὑστερα ἀπὸ ταλαιπωρίες καὶ ἀντιξότητες, ἡ κ. Π.Α.Π. ἀποκρυστάλωσε τὶς λυρικὲς δομές τῆς τέχνης της. Σὲ πολλά της ποιήματα τὸ ἀποτέλεσμα είναι ἀναντίρρητα θετικό. Σὲ ἄλλα ἀμφιλεγόμενο. Γεγονός πάντως είναι ὅτι παραμένει σὰ μία ἀπὸ τίς κατ' ἔξοχὴν βιωματικὲς δημιουργούς τῆς ἐποχῆς μας.

Ο.Μ.Δ.

● Στὸ προηγούμενο τεῦχος τοῦ «Δ», σελ. 4659, 5ος στίχος ἀπὸ κάτω ἡ φράση «οὐ νομίζοντες οὔς...», νὰ διαβασθῇ «οἱ νομίζοντες οὔς...».